

Képes melléklet nélkül ne fogadja el a lapot — 48 oldal, ára 20 fill.

# DEBRECZEN

SZERKESZTŐSÉG, KIADÓHIVATAL ÉS NYOMDA:  
DEBRECEN, JÓZSEF KIRÁLYI HERCEG-UTCA 1.  
TELEFONSZÁMOK: 27—89. SZ. (SZERKESZTŐSÉG).  
27—88. SZ. (KIADÓHIVATAL ÉS KÖNYVNYOMDA).

KELETMAGYARORSZÁGI  
NAPLÓ

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: HAVONTA 2.40 P. NEGYED-  
ÉVRE 7 P. FÉLÉVRE 14 P. ÉVENTE 26 PENGŐ.  
KÜLFÖLDRE: A FENTI DIJAK KÉTSZERESÉ.  
EGYES SZÁM 10 FILLÉR, VASÁRNAP 20 FILLÉR.

XI. ÉVFOLYAM, 247. SZÁM.

DEBRECEN, 1934 NOVEMBER 4., VASÁRNAP.

ÁRA : 20 FILLÉR.

## A francia buzadömping

A lapjelentések szerint Franciaország Ausztriába búzát akar exportálni. A hír nem meglepő, mert hiszen Franciaországnak tudvalevőleg igen nagy búzafeltelege van, amelyet mindenáron exportálni akar. A francia kormány ezidén nagyarányú, erőltetett búzakivitelhez volt kénytelen folyamodni, amelyet az olcsó árak miatt «buzadömping»-nek nevezett el a nemzetközi gabonakereskedelemben. Ez erőltetett kivitel során most már eljutott a francia kormány a távolkelevő Ausztriáig. Minthogy ennek a nagy nehézségekkel küzdő kis országnak Franciaország fontos politikai és pénzügyi háttérrel rendelkezik, a francia kormány kívánságának Ausztria bizonyára eleget is fog tenni és át fogja venni azt a búzakontingenst, amelyet Franciaország reá kiszab, tehát a francia búza Ausztriában mint a magyar búza versenytársa fog fellépni a legközelebbi szomszédságunkban.

Szerencsére az új vetélytársról nincs sok félni valónk. A minőségi elsőbrendűségétől el is tekintve a magyar búzának a francia búza azért sem lehet versenytársa a szomszédos Ausztriában, mert a római szerződéssel tudvalevőleg Ausztria kötelezte magát, hogy tőlünk ebben a gazdasági évben 2.2 millió métermáza prima búzát vesz át előre meghatározott árban. Ezt az átvételi kötelezettséget nem teszi kétségessé semmiféle francia vetélytárs, azonképpen a többi piacon sem lehet konkurensünk a gyenge francia búza. Ezért nem kell félnünk a francia búzadömpingtől.

De viszont Franciaország jelentéskése a nemzetközi piacokon búzaexportáló minőségében világosan dokumentálja, hogy mennyire igaz volt a magyar kormányának akkor, amikor a római hármass megállapodás tengelyévé tette a búzakérdést, vagyis a magyar búzaexportfelesleg kivitelének a világparitási árnál magasabb áron való biztosítását. Európa jelenlegi önállósítási törekvései mellett mindenütt fokozzák a belső gabonatermelést és sohasem tudhatjuk, hogy holnap nem lép-e sorompóba a világ piacain egy újabb búzaexportállam. Az utolsó évtized folyamán Olaszország, sőt utóbb már Németország is megszűnt búzabehozatali állam lenni. Viszont a Juna agrárállamok változatlanul gabonafeleslegeket termelnek, amelyeknek piaci rádiusa egyre szűkül. Minden mezőgazdasági exportállamnak, így nekünk is nagy gondot okoz tehát a gabonaértékesítés. Nekünk pillanatnyilag nincs ugyan gondunk búzafeltelegeink

## Rendelet inségjárulék kivételéről

— Tudósítás a 2-ik oldalon. —

### Az olasz kormány hivatalos jelentése Gömbös miniszterelnök római utjáról

Gömbös vasárnap indul Bécsbe, majd Rómába

Róma, nov. 3. Gömbös Gyula miniszterelnök küszöbönálló római látogatásáról az olasz kormány a következő hivatalos jelentést adta ki:

Gömbös miniszterelnök a legközelebbi jövőben Rómába érkezik, ahol politikai megbeszéléseket fog folytatni az olasz kormányelnökkel, az általános politika kérdéseiről, különösen azokról, amelyek Magyarországot és Olaszországot közvetlenül érintik. E látogatás kapcsolatban áll a magyar miniszterelnök múlt márciusi római utjával, amely alkalmával aláírták az ismert római jegyzőkönyvet és szorosan beleilleszkedik a két ország baráti kapcsolatának keretébe.

Bécs, november 3. Gömbös miniszterelnök vasárnap délután érkezik Bécsbe, ahol meglátogatja Schuschnigg osztrák kancellárt, majd az osztrák külügyminisztert, akikkel tanácskozni fog.

Schuschnigg kancellár Gömbös miniszterelnök látogatásával kapcsolatosan hosszabb nyilatkozatot tett, amelyben többek között a következőket mondotta:

— Az olasz-osztrák és magyar együttműködés nem valamilyen blokk kialakulására irányul, hanem komoly kísérlet arra, hogy Európa gazdasági életében az együttműködés és a szükséges felelősség új irányt vigyük bele. A magyar miniszterelnök mostani látogatásának kü-

lön szint ad az, hogy Gömbös miniszterelnök két nagy kancellárunknak, Seydel dr.-nak és Dollfusnak sirjánál is megjelenik. Különösen a július 25-én elesett Dollfus kancellár volt az, aki Gömbös magyar miniszterelnökkel legszorosabban együttműködve újra és újra aláhuzta az osztrák-magyar együttműködés nagy célját és az a szoros barátság, melyet a két állam között látunk, nem legutólsó sorban a két államférfiu meleg baráti viszonyára vezethető vissza. Ausztria népe hálával veszi majd tudomást a baráti megemlékezés tényéről, amely a magyar államférfiu mostani bécsi látogatásának különös jellemzője.

## A budapesti trafikgyilkosság gyanuja miatt letartóztattak egy véres ruhájú kereskedősegédet, akinél 900 pengő volt

A nála talált bankjegyek közül több véres — A gyanúsított tagad, de súlyos gyanuokok szólnak ellene

Megdöbbenő rablógyilkosság történt péntekről szombatra virradóan Budapesten. A borzalmas bűntett részleteiben feltűnően hasonlít az évekkel ezelőtt Debreczenben a Péterfia uccai trafikban lezajlott gyilkossághoz.

A Vilmos császár út 42. sz. alatti dohánytözsdeben

meggyilkolták és kirabolták özv. Polya Sándorné 62 éves trafikosnót. A gyilkos pezsgős üveggel, fahasábbal és szenteslapáttal csaknem felismerhetlenségig szétverte a fejét és mintegy 800—1000 pengőt rabolt el az ismeretlen tettes.

A borzalmas gyilkosságot éjfél kö-

elhelyezésére, mert a római szerződés ezt a gondot levette a vállunkról. De ki tudja, mi lesz a jövő év-

rül fedezte fel az őrszemes rendőr.

Ellenőrző körútján világosságot látott kiszűrődni a trafikból, a redőny nyílásán benézett. A felfordult dohánytözsdeben a pult mögött megnyitkolva találta a dohánytözsde tulajdonosnőjét.

A meginduló nyomozás során a rendőrörvos megállapította, hogy az első ütés halálos volt, de a gyilkos biztos akart lenni a dolgában.

addig verte, ütötte a trafikosnő fejét, amíg életet hitt benne. A gyilkos semmiféle árulónyomot nem hagyott maga után, még ujjlenyomatot sem.

ben, ha esetleg egy jobb világtermés következik be és nálunk is nagyobb búzafeltelegek teremnének.

A jelek arra mutatnak, hogy rablógyilkosság történt, a pultban elhelyezett kézipénztár ürs volt, úgy szintén a trafikból nyíló lakosztályban levő pénzszekrény is, amelyben mint a tanukihallgatások során kiderült, 800—1000 pengő leheletett bankjegyekben. A gyilkos óvatosan az ékszereket és egy betétkönyvet a helyén hagyott, jól tudta, hogy azok árulói lehetnek.

A nyomozás során kiderült, hogy 11 óra tájban a Vilmos császár út 42. számú ház házfelügyelője bent járt a trafikban, rövid ideig beszélgetett, mert a szomszédos moziiban levő feleségét várta. A gyilkosság tehát néhány perccel ezután jötszódhatott le, addig míg a mozi-

Ezért változatlanul a búzaexport marad kiviteli politikánk legfontosabb és legsúlyosabb problémája.

**INGYENJEGY az APOLLOBA** **DEBRECZEN**  
 egy jegyet vált pénzért. Kap hozzá egyet e szelvény-ellenében.  
 ÉRVÉNYES: 1934 XI. 5. **ingyen**

ből jövő közönség az uccát el nem lepte.  
 Az áldozat öv. Pólya Sándorné gömörmezei földberlő 62 éves özvegye,

akit a környéken mindenki »ezredesnének, »méltóságosnak« titulált, minden alap nélkül.

Rekonok, ismerősök ritkán látogatták meg. Fia százados és Sopronban teljesít szolgálatot, de jelenleg Budapesten tartózkodik. Leánya egy rozsnói ügyvéd felesége, akinek levele, amelyben édesanyját látogatásáról értesíti, a gyilkosság után érkezett meg.

A trafik körül már régen lesekedik a végzet, bélyegesalásba keveredett a trafikosnő, de kiderült ártatlansága, a kirakatot feltörték és nyolc nappal ezelőtt rablótámadás történt a kis trafikban, de ez a trafikosnő bátorságán meghínsult. A sorozatos kellemetlenségek miatt családja igyekezett rávenni elővigyázatosságra, azonban a fukarságig takarékos trafikosnő nem tűrt meg senkit maga mellett.

A rendőrséget súlyos feladat elé állítja a gyilkosság, mert sem a pénzszerényen, sem a gyilkoló szerszámokon semmiféle ujjlenyomatot nem találtak. A gyilkos valószínűleg keztyűs kézzel követte el a gyilkosságot.

Magát a gyilkosságot érdekes módon rekonstruálja a rendőrség. Amikor Pólyáné véresen összeesett, a gyilkos valóságban őrdjöggeni kezdett. Megvadult a vértől. Felkapta a kezéigvébe eső szeneslapátot, de nem sújtott vele, hanem marokra fogta és merőlegesen mért vele több csapást a halott asszony fejére. A szeneslapát, alján hajszálak láthatók. Eppen így véres a fahasáb is, amellyel tovább folytatta szörnyű munkáját. A fahasáb felerészben szinte teljesen átítatódott a meggyilkolt asszony vérével.

A gyilkos az őrdjögő roham után lehiggadhatott. Mert amit ezután tett, józan fejre vall. Kirabolta a kézipénztárt, de nem nyúlt az ékszerekhez. Azután elmenekült.

Ruhája, talán keze is véres volt. Ez az egyetlen adat róla.

Budapestről jelentik éjfélkor:

## Rendelet egyszeri inségjárulék kivételéről

A jövedelmi adót, társulati adót, vagy általános kereseti adót fizetők kötelesek inségjárulékot fizetni.

Budapest, november 3. A Hivatalos Lap vasárnapi száma közli a belügyminiszter rendeletét az 1934—35. évi inségnyhítás költségeinek fedezésére szolgáló inségjárulék kivételéről és beszedéséről.

Eszerint az inségnyhítás költségeinek az 1934—35. évből fedezésére a városokban egyszeri inségjárulékot kell kivetni a jövedelmi adó, a társulati adó, a tantiém adó és az általános kereseti adó fizetésére kötelezettek terhére.

Ha a kereseti adó kivétele alapján vett adóalap az évi 500 pengő nem éri el, az inségjárulék kivétel

Pólya Sándorné meggyilkolása ügyében folyó nyomozás során a késő esti órákban a detektívek előállították a rendőrségre Horvát Sándor 27 éves kereskedőjét. Cipője, nadrágja, gallérja véres volt. Kilencszáz pengőt találtak nála. A pénz között véres bankjegyek voltak. Horvát tagad. Ezzel szemben megállapították, hogy Horvát a trafik közelében lakik és tegnapelőtt este az egyik közeli kocsmában nem tudta kifizetni számláját, míg most egyszerre nagyszösségű pénzzel rendelkezik. A súlyos gyanúkok alapján letartóztatták.

sét mellőzni kell.

Az egyszeri járulék kulesa a jövedelmi adó fizetésére kötelezetteknek a jövedelmi adó 20 százaléka, a társulati és tantiém adóra kötelezetteknek pedig az adónak ugyancsak 20 százaléka. Az általános kereseti adó alapjául vett adóalapnak két százalékát kötelesek fizetni.

A kivett inségjárulék 1934 november 15-én válik esedékessé és három egyenlő részletben 1934 december 15-én, 1935 január 15-ig és február 15-ig kamatmentesen fizethető be.

## Uj honfoglalásra indul a magyar falu

»Az elsodort falu« írója beszél nagy kortársáról, Adyról. — Szabó Dezső első előadása Debreczenben.

Ujságok hasábjain és hirdetőszlopok reklámjai hirdetik napok óta Szabó Dezső előadásait Debreczenben. Az első előadását szombat este tartotta a magyar szellemi élet forrongó alakja nagyszámu és illusztris közönség előtt az Arany Bika nagytermében.

Az élénk érdeklődéssel várt előadás közönsége hatalmas tömegben lepte el

a fényesen kivilágított termet. Lelkes taps és felállás üdvözli az író szürke alakját. Az előadás tárgya és mondhatjuk lelke Ady Endre, a tragikus magyar élet még tragikusabb művésze. Szabó Dezső mindjárt a bevezetésben kijelenti, hogy egységes gondolatrendszere van a magyar élet számára. Ismét nagy történelmi idöket élünk, tehát szükségünk van minden magyar kézre és minden magyar értékre. Ilyen örök értéke a magyarságnak Ady Endre, akinek küzdelmes élete és költészete még mindig nem vált általánosan magyar kincsé. Az első bennünket érdeklő probléma Ady vallásossága. A vallásos érzésnek voltaképp négy formája van: az egyszerűen vallásos egyéniség lelki élete, aztán az intelligencia követelésekképpen kialakított vallásos világkép, legkevésbébb ér a beamterhit és végül a legmélyebb vallásos érzés, a nagy elhívottak érzése: küzdelem az élő Istennel Szent Ágoston, Pascal módjára.

Ady vallásos költészete szervileg összetartozó elemekből áll. Van benne valami ősi pogányság, ami az élet-gazdag ajándékával való pazarló tékozlás féltelensége. A kálvinista paraszt fatalizmusa, valami ösvégzetben való hit szintén ott rejlik Ady vallásos költészetében és a legmélyén pedig ott tündöklök a gyermek vallásos világa, a gyermeki szoltárok orgonazugása.

Ady erkölcsi felfogását dekadens jelzővel látták el, pedig az ő dekadenciája csak megérzése az emberi élet halál felé zuhanásának és ebből a megérzésből fakadó vágy a mámorító előidézé szerek, eszközök után. Történelmi morálja az, ami Balzacé: az élet egyedüli ritmusa: vér és arany, vér és arany.

Ady magyarsága szintén új színű. Ő látta meg legelőször, hogy nincs magyar nemzet, csak magyar faj, ez alól lopták ki a talajt, a földet. Epp ezért félték tőle s bántották őt a magyarkodó idegenek, a magyar föld zsírján élő

## Katz rádió

Piac-u. 60.

Standard-Orion-Trt-Eka-Phil ps

márkás

rádiókészülékek

modern csillárok

gramofonok

csere-kölcsönzés

Alkalmi vételék nagyteljesítményű (Super) készülékekben.

Ankerschmidtek. De idegen volt magyarsága azért is, mert akkor a pesszimizmus nem volt comme il faut. Így zárták el az utját a magyar közönségtől, amit még súlyosbított az, hogy szimbolizmusát, melyet a franciákhoz az égvilágon semmi sem köt, nem értették meg.

Adynak a helye a magyar irodalomban Katona, Berzsenyi és Széchenyi mellett van, világirodalmi jelentősége pedig az, hogy költészete a világ lírai fejlődésének legdökeletesebb kifejezése. Művészeti eredményei tovább élnek, de mint psyché befejezte életét. A magyar élet tovább fejlődött, új, edzett magyar típus alakult ki, a lebirhatatlan életkarratu magyarság. Ezer magyar lélek fordul ma a magyar élet új ígérete, a magyar paraszt felé. A magyar falu megárad és előnti a várost a maga kulturájával, új honfoglalásra indul, amelynek eredményeképpen ismét magyar lesz a magyar.

Az író végszavai leirhatatlan lelkesedést váltott ki a közönségtől, mely percenkig fennállva ünnepelte az Elsodort falu szerzőjét. A rendezőség a nagy érdeklődésre való tekintettel felhívja a közönség figyelmét arra, hogy a belépőjegyeket dr Bertók könyvkereskedésben, vagy a Bika halljában mielőbb biztosítsa a kedd és szerda esti előadásra.

### A KOLLEGIUMI DIÁKSZÖVETSÉG ÖSSZEJÖVETELE

Az iskolai év második összejövetelet november hó 7-én, szerdán délután tartja a kollégiumi diákszövetség az Angol Királynő külön termében, amelyre a szövetség tagjait, valamint a kollégium volt diákjait meghívja és szeretettel várja az előadásra. Az összejövetel programjában be van illesztve Görömbey Péter nagykallói református eszopes előadása, aki debreceni diák volt, majd a gimnáziumban tanár s igen jól ismeri a diákéletet. Dr Nagy Sándor főgimnáziumi vallásnár, aki sok derős órán át szórakoztatja már az összejöveteleken résztvevőket, ez alkalommal készülő nagy regényéből olvas fel részleteket, amely regény Csokonai Vitéz Mihály életét tárgyalja. A mult alkalommal az ösvégzetű diáknóták egy részét mutatta be Csobán Endre városi főlevéltárnok, ez alkalommal folytatja a bemutatást. A nótákat az alkalommal is Orosz Árpád teológiai egyetemi hallgató fogja énekelni, míg a zongorakíséretet Román László teológiai akadémiai hallgató szolgáltatja hozzá.

### Filléresúors Szepedre

nov. 11-én

Jegy ára P 5-30 Menetegyháza.

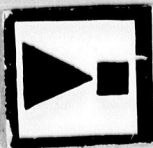
## HÉTFŐTŐL!

# Egy nagy ember barátnője

Nagy Katóval és Carl Ludwig Dichlel

Rendezte: Paul Wegener.

Játsza: Vigszínház.



# Meteor Csillár

Részletre is. **VEZET** Árjegyzék ingyen.  
Piac-u. 9. Bika mellett.

## A Saar-vidék népszavazás után egyenjogositja magát, visszatér a Népszövetségbe Németország

London, nov. 3. Az Ewening Standard úgy tudja, hogy a német kormány a Saar vidéki népszavazás befejezése után azonnal ki fogja jelenteni, hogy Németország nem tekintí magára nézve kötelezőnek a wersaillesi szerződés 5. részét, azaz a katonai záradékokat, amelyek Németország fegyverkezését korlátozzák. Ezzel egyidejűleg bejelentik majd, hogy Német-

ország visszatér a Népszövetségbe. Azt hiszik, hogy Németország ilyen módon megszabadulva a wersaillesi katonai korlátozásoktól, el fogja nyérni a részéről állandóan követelt teljes jogegyenlőséget s ennél fogva abban a helyzetben lesz, hogy visszavonja a Népszövetségből való kilépését közlő bejelentését.

## Alsószecsei Serly Kálmán halála

A kérelhetetlen végzet ismét elsodort a halálba egy puritán erkölcsű, talpig becsületes magyar embert, Alsószecsei Serly Kálmán haláláról emlékezünk meg, aki mintaképe volt a közért dolgozó, hazája javát munkáló magyar urnak. Élete áldásos munkásságának nagyrészt, mint uradalmi intéző töltötte el s példás tevékenységével szolgálta az általa irányított uradalmak érdekeit.

Igen sokan ismerték és szerették az öreg urat, akit 68 éves korában szőlített magához az Ur. Kedves, szimpatikus modorával lelke volt a társaságoknak, tréfás kedvét, jóízű humorát dicsérik mindazok, akiknek alkalmuk volt társaságában időzni. Serly Kálmán tele volt humorral, szerette a vidám uri mulatságokat és igen értett a kedélyes kirándulások rendezéséhez. Társaságát kifoghatatlan tréfaival, adomáival szórakoztatta s aranyos derűje magával ragadott mindenkit.

Amilyen utólréhetetlen volt a társaságokban, éppen olyan kiváló gazdasági szaktekintély volt és az általa irányított uradalmak felvirágoztak az ő bölcs irányítása mellett. Serly Kálmán szerette a munkát és ez a magyarázata annak, hogy teljes szívvel, lelkével látta el mindig a vállalt feladatot. Hat hónappal eelőtt, amikor még pompás egészségben, tele életkedvvel beszélgetett s említette, hogy nyugdíjba akar menni, az uradalom tulajdonosa nem akarta engedni. — Ne menjen kérem — mondotta — inkább minden évben menjen egy évi szabadságra, de nyugdíjba ne!

Jól tudta ugyanis, hogy az öreg ur szabadsága nem jelenti a munkáról való lemondást, tudta, hogy szabadsága idején is kezében tartja az ügyek irányítását. Serly Kálmán irodájában egy ceruzarajz van felüggesztve a falra. Egyszerű, néhány vonalból összetett rajz, mely egy lovat ábrázol. Ennek a kis rajznak azonban igen érdekes története van és az a kis rajz milliókat mentett meg az uradalom gazdájának. A történet a következő:

Az oláh megszállás alatt megjelent az uradalomban egy oláh tiszt a katonáival, hogy elhordja, amit csak megmozdítani tud. Követelőzve lépett Serly Kálmán elé, aki hallgatta egy ideig a patzogó, harsogó oláh tisztecskét és rajzolatott maga előtt — egy lovat. A beszéd végén csendesen válaszolt:

— Kérem, én nem adhatok önnek mást, csak egy lovat. Itt van, tessék, ez az ön tulajdona. mostantól kezdve — mondotta — és a meghökent tisztnak kezébe adta a kis ceruzarajzot. Az oláh tiszt zavartan nézte a papírlapot és bambán bámult.

— Önnek adtam ezt a lovat — folytatta tovább csendesen, hamiskás mosolygással Serly Kálmán —, de én megveszem tőntől a lovat. Ért engem? Mennyit kér a loért?

Az oláh megértette és jól megkérte a lo árát és gyorsan távozott, anélkül, hogy valamit is elhordatott volna az uradalomból. Így mentette meg az uradalmat a kifosztástól Serly Kálmán diplomata bölcsesége.

Serly Kálmán földi hamvait vasárnap délután 3 órakor fogják eltemetni a Köztemető díszravatalozójából. Temetésén megjelennek mindazok, akik ismerték és szerették őt. Elbúcsuznak a jó barától, a szerető szívű embertől, aki életében példát mutatott a jóra. Azoknak nevében, akik emlékei szívükbe vésvé őrzik, búcsuztatjuk a nemesszívű magyart. „A lélek él — találkozunk!”

x Óriási sikere van Liener fényképész 1 pengős művészi képének. Csapó u. 1. szám.



A legújabb vonalú turbán hermelinből bundához, vagy délutáni ruhához. Eöry Klári, a Csokonai színház művésznője részére készítette az ANNY-szalón. (Csapó u. 1.)

**204** állomásnévskálás modern 2+1-es

**ORION RADIO**  
KAPHATÓ MINDEN ORION RÁDIÓKERESKEDŐNÉL

## Hock János bevonult a fogházba

Budapest, nov. 3. Hock János szombaton reggel bevonult a fogházba. Ügyvédjének, Nagy Vincének kíséretében érkezett a fogház kapujá elé, ahol a következő nyilatkozatot tette:

— Megnyugvással és békével, lelki nyugalommal és csenddel a szívemben vonulok be a fogházba. Hiszem, hogy ezzel a békével és nyugalommal fogom kitölteni egész büntetésemet. Azt hiszem, most történt először, hogy katolikus pap politikai büncselekmény miatt átlépi a fog-

ház küszöbét. Hock János a fogházigazgatónál való jelentkezésekor felmutatta Hüttl Hümér professzor bizonyítványát, amely szerint gyomor daganata van, amely tekintettel 75 éves korára, kórházi kezelést igényel. A rabkórház igazgató-orsva igazolta Hüttl professzor igazolványát és Hock Jánost a rabkórházba utalták, ahol azt az egygyas különszobát kapta, amelyben előzőleg Windischgraetz Lajos herceg és Hatvany Lajos is voltak.

## Ma nyílik meg a kétnapos terítésművészeti és szendvicskiállítás

Ma délelőtt 10 órakor nyílik meg a Városháza nagy termében a debreceni Vendéglős Szakiskola és Szakosztály terítésművészeti és szendvics kiállítása. Báró Vay Lászlóné született Bissingen Margit grófnő fogja megnyitni a kiállítást, mint fővédnőknő. Sesztina Jenő főrendiházi tag kormányfőtanácsos, dr. Radó Rezső kormányfőtanácsos iparkamarai főtitkár, tordai Vasady Lajos kir. tanfelügyelő, dr. Csűrös Ferenc városi tanácsnok és Vági István ipartestületi elnök, mint védnők jelen-

létében. Bizonyára megragadja Debrecen hölgyközönsége ezt a ritka alkalmat és vasárnap és hétfőn seregesen fogják felkeresni a kiállítást, annál is inkább, mert hétfőn délután 5 órakor zárul. Vendéglősök és szakácsok állandóan fognak a kiállítási teremben tartózkodni és a hölgyközönségnek a kívánt felvilágosítást mindenben megadják. Belépti díj nincs. Ismerető lap 20 fillér. Csoportos látogatásnál 10 fillér.

TARTALOMJEGYZÉK

**CSAK JO MINŐSÉGEK!**

**Magyarország legnagyobb áruháza**

**CORVIN**

Budapest, Blaha Lujza tér 13.

## MEGJELENT

az 5. számú őszi  
**Corvin-árjegyzék!**

36 oldal kb. 1000 ábra

Sziveskedjék velünk közölni, hogy érdeklí-e Önt árjegyzékünk, melyet készséggel küldünk el ingyen és bérmentve b. címére.

## Százötvenhét szellemi szükségmunkást vett fel a város

A közgyűlés, mint ismeretes, a múlt évhez hasonlóan elrendelte, hogy 120 szükségmunkást vegyenek fel szellemi foglalkozásu egyének közül. 30 egyént már korábban felvettek részben és főként azért, hogy az inségakció előzetes munkálatait elvégezzék. A szellemi szükségmunkások fizetése az idén 40-65 pengőre rug a családtagok számához képest. A szellemi szükségmunkásokat 1935 március végéig terjedő időtartamra veszik fel. Az illetményüket azért állapították meg alacsonyabban, mint ahogy tavaly volt, mert a 120 egyén helyett 150-et, illetőleg mivel a polgármester még néhány névvel kiegészítette a bizottság által javasolt létszámot, összesen 157 egyént alkalmaznak.

A szellemi szükségmunkásokat felvételkor, illetve körülményeket elbíráló bizottság napokon át tartó megbeszélést munkával, mely a késő éjszakai órákig tartott, arra törekedett, hogy minden jelentkezőnek a legfontosabbban megállapítsák az anyagi helyzetét. A bizottság elsősorban a rászorultságot vette tekintetbe és így tette meg javaslatát is dr. Vargha Elemér h. polgármesternek, aki a következőket alkalmazta szellemi szükségmunkákra:

A felvett szellemi szükségmunkásoknak hétfőn reggel 9 órakor kell jelentkezniök a városházán a közgyűlési (1. sz.) teremben, ahol közlik velük a beosztásukat. A felvétel, visszamenőleg november 1-1 hatállyal történik, tehát a fizetést elsejtelől kapják.

Hamar Gyula, Mester u. 3. Lossin-szky Andor, Timár u. 10. Somogyi Elek, Busi u. 5. Takács Jenő, Rákóczi u. 15. Blattner Béla, Busi u. 3. Patonay József, Dobó u. 10. Jakabffy Melánia, Homok u. 81. Nagy Gyula, Kincseshegy ucca 14. Kemecsey Zoltán, Piac u. 31. Kovács Margit, Csillag u. 41. Csenka Lajos, Kigyó u. 37. Fejér György, Timár u. 38. Bagó Lajos, Bátor u. 19. Boeckay Béla, Csillag u. 63. Bod Etelek, Paccsirta u. 38. Darvas Gyula, Rothermere u. 34. Balogh Imre, Kigyó u. 5. Durkó István, Vendég u. 51. Tarnay Gábor, Erzsébet u. 10. Dr. Faragó István, Faragó u. 7. Kiss Ferenc, Vendég ucca 13. Patz Béla, Domb u. 11. Fehér Mihály, Mester u. 7. Fekete József, Egymalom u. 5. Matkó Imre, Halastó u. 19. Bedő Lajos, Bellelő 420b. Patay István, Szabó K. u. 16. Szabó Béla, Homok u. 69. Wagner Nándorné, Magoss György tér 17. Sepréni Mária, Teleki ucca 64. Dr. Róbert Béla, Jókai u. 20. Dr. D. Szabó Miklós, Vigkedvő M. u. 6. Nagy Margit, József kir. herceg u. 56. Kassai Tibor, Rákóczi u. 49. Tóth István, Eötvös u. 56. Dr. Murányi Ernő, Nyil u. 3. Dr. Nagy András, Bethlen u. 14. Puskás Kálmán, Teleki u. 82. Bakó István, Méliusz tér 10. Szekerka Béla, Közép u. 3. Kiss Albert, Poroszlay ut 56. Taskó Lukács, Böszörményi ut 49. v. Ságy József, Domb u. 22b. Marozsán Katalin, Nádor u. 4. Köck Reinhold, Hadházi ut 31b. Pulay Erzsébet, Salétrom u. 24. Takács János, Teleki u. 76. Brassay Károly, Kossuth u. 7. Nagy József, Tisza in'ernátus. Mészáros Sándor, Izsó u. 4. Dr. Silassy Gyula, Kölesey u. 22. A. Csobóth István, Izsó u. 4. Nagy Kálmán, Busi u. 16. Nvenvestván Lajos, Böszörményi u. 85. Ifj. Kövér Sándor, Sípó u. 6. Juhász Kálmán, Széchenyi u. 68. Géder Sándorné, Homok u. 112. Winkler Ödön, Békéssy B. u. 8. Csanak István, Busi u. 3. Stholl Gyula, Teleki u. 9. Reinhold Miklós, Gólya u. 4. Kovács Sándor, Böszörményi ut 85. Balla István, Erdei u. 47. Szűcs Bertalan, Zrinvi ucca 23. Nosztray Jenő, Monostorpályi ucca 1. Kiss Gábor, Kigyó u. 7. Dergán Károly, Jerikó u. 30. Schirf István, Erzsébet u. 20. Theill Elára, Kigyó u. 31. Méhész Rózsa, Harsányi G. u. 6. Böszörményi Kálmán, Görbe u. 11. Ludmann Lajos, Csapó u. 98. Zöldi Sándor, Rákóczi u. 36. Radvánszky István, Olaj-út 43. Mayer Antal János, Burgondia

ucca 15. Markbreit Dezső, Széchenyi u. 19. Aradi János, Lázár u. 12. Kosztelit Géza, Kar u. 28. Kópiári István, Lónyai u. 33/9. Albert Viola, Beresényi u. 69. Fehér László, Csillag u. 108. Ujházi Károly, Csillag u. 108. Forgács Ede, Hajó u. 16. Özv. Szegedi Gyuláné, Beresényi u. 50. Némethy László, Rakovszky u. 42. Papp M. Magda, Garay u. 8. Szombathelyi Gyula, Boldogfalva u. 8. Schuller Margit, Kassai ut 29/a. Koppányi Margit, Teleki u. 44. Csige Kálmán, Hadházi ut 27. Horváth Gyula, Kut u. 38. Medgyaszay Józsefné, Vigkedvő M. u. 10. Rác Anna, Mester u. 11. Nyíga Károly, Cegléd u. 3. Koós Teréz, Kigyó u. 51. Lefkovits László, Arany János u. 3. Paszternák Andor, Tánics M. u. 14. Bernáth Salamon, Nagyvárud u. 17. Galánffy András, Kálmánchelyi u. 5. Szakál Erzsébet, Bekecs ucca 9. Halász A. Lajos, Vörösmarthy ucca 30. Bagó Lajos, Vigkedvő M. u. 8. Rantal Erzsébet, Busi u. 18. Kleinráth Matild, Pinc u. 71. Varju Rozália, Nyil ucca 120. Balogh Lajosné, Csillag u. 22. Szabó Kornélia, Zápólya u. 15. Déku József, Veress u. 8. Szőlősi Ignác, Simonffy u. 59. Simon József, Tisza István ut 12. Katonka Katalin, Böszörményi ut 85. Özv. Böhm Lajosné, Loránffy u. 33. Kara Erzsébet, Dózsa u. 21. Iványi Jolán, Maróthy György u. 17. Dr. Csontos Gyula, Szabó K. u. 49. Sztur Albert, Török B. u. 14. Eitner Károly, Nógrádi u. 7. Dávid Erzsébet, Varga u. 32. Fränkel Miksa, Busi u. 18. Tamássy Zsigmond, Diószegi ut 10. Rimóczy Gábor, Andrassy ut 15. Szécsy Mária, Maróthy Gy. u. 17. László Imre, Beresényi u. 24. Kerneli Dénes, Homok ucca 85. Kovács Huba, Bethlen u. 17. Ifj. Bereczky Sándor, Fűvészkert ucca. Id. Németh Elemér, Péterfia u. 15. Sztalmári Ferenc, József kir. herceg u. 61. Kiss Antal, Oláh K. u. 37. Sallay Vanda, Nagyvárud u. 14. Bernáth Miklós, Zápólya u. 13. Pál István, Déli sor 27. Altmann Sámuel, Simonffy u. 42.

Janka Béla, Jerikó u. 42/a. Mihálvi János, Eötvös u. 104. Bolits Ervin, Patthváni u. 11. Szabó Julia, Bethlen ucca 41. Ifj. Kapussy Imre, Gróf Vecsey ucca 5. Molitöriz Barna, Péterfia u. 15.

Pongor Árpád, Péterfia u. 54. Simon Vince, Magoss Gy. tér 21. Gaecárdy Zoltán, Honvéd u. 13. Nagy Iona Piroška, Gróf Tisza ut 4. Batiz Lajos, Domb u. 18. Bartha Sámuel, Wesselényi u. 107. Thuróczy Péter, Csillag u. 71. Erdei Gyula, Monostorpályi ut 70. Halász Anna, Kinizsi u. 33. Ferencsik Ödön, Mester u. 14. Guttman Károly, Kossuth u. Kaszinó. Medgyesi Gyula Zoltán, József kir. herceg u. 35-37. Miklóssy Béla, Acél u. 9. Némethy Ferenc, Teleki ucca 90. Vörös Ida, Miklós u. 51. Springer István, Széchenyi u. 41. Erdős Józsefné, Arany J. u. 56.

### MUNKAFELÜGYELŐI ALLÁSOKRA JELÖLTEK

Dr. Vargha Elemér h. polgármester felhívta a műszaki ügyosztály és a munkaközvetítő hivatal figyelmét arra, hogy amennyiben munkafelügyelőre lenne szükség, akkor a következőket alkalmazza az itt közölt sorrendben:

Szabó Sándor, Eröss L. u. 15. Halász András, Teleki u. 66. Heves Gyula, István ut 45. Berényi Béla, Arany J. u. 22. Balla László, Kassai ut 33. Kocsán András, Jókai u. 16. Gombos József, Böszörményi ut 14. Lada István, Kar u. 44. Vancsik Gyula, Ruyter u. 18. Bukszár Lajos, Böszörményi ut 85. Pénzes Sándor, Szappanos u. 17. Kardoss Andor, Bellelő 277. Toka Gyula, Fűvészkert u. 12. Papp Zsigmond, Egyetért ucca 20. Mikolay István, Széchenyi-kert, Kristály u. 6. Simon Béla, Nyugati u. 28. Kozempel Dezső, István ut 43. Sztalmári István, Széchenyi u. 6. Wagner József, Homok u. 7. Dr. Kovács Géza, Deák F. u. 24. Csörgő József, Kétmalom u. 5. Székely Alán, Rákóczi u. 11. Kóty Lajos, Szegényházsor 42. Klein Izsák, Hatvan u. 59. Ódor Lajos, Fűrőd ucca 5. szám alatti lakosok.

### URAKAT, HÖLGYEKET

120 havifizetéssel keresünk, könnyen elhelyezhető cikkek terjesztésére, 40 fillér válaszbelég. Műintézet Budapest, Izabella-utca 45.

## a technika fejlődése

hatalmas léptekkel halad az ipar minden ágában. Ugrásszerű fejlődésen ment keresztül az utóbbi hónapokban az angol férfiszabászat is. A testformák és a divatirányok pontos egyeztetése; tökéletes elegancia és abszolút kényelem; izléses vonalak és pompás méretszertés jellemzik az angol szabászat új technikai bravurjait. Debreczenben ezeket a szenzációs újításokat közvetlen külföldi összeköttetései útján természetesen

### a BÉKÉS LAJOS cég

— Ferenc József út 22. —

vette át és hazánkban ezen a téren is élvonalba került. Az angol szabászat ezen magasiskolája naponta hódít újabb hlvéket a kiváló régi cégnek, amely máris sorozatosan készíti eggedülálló új technikával híres-szép szövetekből tökéletes, de vérsékelte árú ruházati remekelt.



Bőr retikalon 3-100

Ezentul egy OTI orvosi vényben több orvosságot is lehet rendelni

Amióta az OTI betegeinek az orvosi receptekért 30 fillért kell fizetniök, az a helytelen gyakorlat alakult ki, hogy egy receptre csak egy orvosságot írtak fel az orvosok. Ha a munkavállaló beteg volt és többféle orvosságot rendeltek részére, akkor minden egyes orvosság után meg kellett a 30-30 fillért fizetniök.

E visszás helyzet elkerülése végett az OTI igazgatósági ülése elé az ügyvezetőség módosított javaslatot terjesztett be. El javaslat szerint:

Általában egy vénylapon csak egyféle gyógyszert lehet rendelni. Ha azonban az igényjogosult betegnek megállapított betegsége természeténél fogva, vagy pedig az egyidőben fennálló több betegsége miatt többféle, egymással celszerűen össze nem keverhető gyógyszerre van szüksége, egy vénylapon legfeljebb csak két különleges-ség (kiszertelt gyógyszer) írható fel. Ebben az esetben az orvos a vény hátlapján latinnyelvű kóris-mét vagy kórisméket olyan módon köteles feljegyezni, hogy a kétféle gyógyszer szükségességének magyarázatát szolgáljon. Tilos azonban egy vénylapon egy különlegességi (kiszertelt) gyógyszert együttesen felírni.

Ez az intézkedés a belügyminiszter jóváhagyása után lép életbe.

x Figyelje Liener műterem. Csapó u. 1. szám alatti, új fényképkiallítását.

## Óvás!

Minden ellenkező és tendenciózus híreszteléssel szemben kijelentem, hogy a most forgalomba hozott MERCEDES PORTABLE írógép kiváló minőségű, bár azt P 178.50 netto árban árusítom, amíg bevezetem. A Mercedes gép kompletten felszerelt, mert margóállító és sornyitó, csengőszervezet és visszaváltóval van ellátva. Egy ilyen kiváló Mercedes írógép készséggel próbahasználatra adok, ami a legkérívőbban fogja bizonyítani a tendenciózus hírek alaptalanságát. A gép beemérlői ellen az eljárást pedig megindítom.

HURAY FERENC  
írógépüzem.  
Werbőczy u. 2.

## ! Rádió csereakció !

Orion 7331  
Superollimponok  
Standard Super 34  
vételénél

bármilyen rádiót  
55-100 P-ig  
beszámítok.

Az összes 1934/35 típusu  
rádiók, csillárok  
leghosszabb részletre

**Soltész Kálmán**  
rér 2 sz.

## Nagyatádi Szabó István emlékünnepele Debreczenben

Tíz évvel ezelőtt halt meg a magyar agrármozgalmak nagy harcosa, Nagyatádi Szabó István.

Ennek emlékére a debreceni gazdaság diszülést tart a Déri-muzeum disztermében november 10-én, szombaton délután 5 órakor.

Az ünnepély elé nemcsak a gazdaság közönség tekint nagy érdeklődéssel, de a város közönségének széles rétege is, akik csak az ifjuság lelki világát figyelemmel kísérik.

Nagyatádi Szabó István határozta meg azt az utat, amelyen egy agrárországnak a közel és távoljövőben járni kell. A gazdaság pedig joggal támaszkodik az ő lelki világához, akinek programjának végrehajtásával gondolja a súlyos válság leküzdését.

Az a lelki kapcsolat, mely összeköti a magyar feltámadást az agrárgondolat szent eszméjével, hívja az érdeklődő közönséget a november 10-iki ünnepélyre. Belépődíj nincs.

## Sztrájk fenyeget az inségakcióban résztvevő munkások között

Nem hajlandók a szakmunkát inségbérért végezni. — Azonnal tárgyalás indult meg a város és a munkások megbízottai között. — Remény van a békes elintézésre.

A városi inségmunkák programját amikor összeállították, felvették oda a világítási vállalat csőhálózat-kicszerelési munkáit is, amelynél többszáz munkást tudnak foglalkoztatni. Már akkor szót emelt emiatt Gombosi Zoltán, a szociáldemokrata párt elnöke, hogy olyan munkákat ne állítsanak be az inségprogramba, amelyeket szakemberekkel kell végeztetni és szakmunkásoknak járó órabéreket kell érte fizetni.

Már tíz napja dolgoznak az emberek a csőhálózat javítási munkáin. Most kellett volna első ízben felvenniök a napi 1.20 pengős béreket, a vállalat ugyanis ennyit számolt napszámként. Természetesen ezt az összeget sem fizették ki azoknak az embereknek, akik a tavalyi kemény téli hónapok alatt fizetést vettek fel, de ellenmunkát nem tudtak teljesíteni. Ezekből most vonták le a napszám felét, úgy-hogy összesen a szakmunkáért kaptak volna napi 60 fillér napszámot.

A helyzet már most az, hogy az inségmunkában résztvevők a családtagjaik száma szerint 18 pengőtől 32 pengőig terjedő keresetet kapnak. Ilyen számítás mellett egy munkás a tíz napi munka végzetével 6 pengőt kapott volna.

Az inségmunkások között a legnagyobb elkeseredést váltotta ki a nehéz helyzet. Előbb azonnal megakarták szüntetni a munkát és erről értesítették Török Gábort, aki viszont nyomban jelentést tett Gombosi Zoltán elnöknek.

Megállapították, hogy a munkások között izgatás folyik, arra akarják rábírní őket, hogy egyáltalában ne dolgozzanak.

A helyzet annyira komolynak látszott, hogy Gombosi Zoltán, Török Gábor és Kállai Sándor a munkások nevében felkeresték dr. Vargha Elemér h. polgármestert, felérték előtte a helyzetet. Hivatkoztak arra, hogy ők már előre megmondták, hogy szakmunkát ne végeztesse inségmunka bérért. Az kétségtelen, hogy a most folyó világítási vállalati munka szakmunkások által végeztetendő. Azt is előadták, hogy a munkások között nagy elkeseredést szül az a tény, hogy még az alacsony inségbérből is levonják a tavalyi munkabérelőleget. Kijelentették, hogy félnek tőle, ha nem kap a munkásság orvoslást, nem tudják őket visszatartani attól, hogy a munkát teljesen abbahagyják, ennek pedig súlyos következményei lehetnének.

Dr. Vargha Elemér a munkások megbízottait dr. Csürös Ferenc köznevelődési tanácsnok jelenlétében hallgatta meg. Meglepetéssel vették tudomásul az előadott tényeket és örömeiket fejezték ki afelett, hogy ezeket a város vezetőségének tudomására adták.

Azt a tanácsot adták a munkásoknak, hogy jogfenntartással vegyék fel a kiutalt munkabért. Mivel pedig belátják, hogy a munkásoknak igazuk van, a legsürgősebben intézkedni fognak.

Dr. Vargha Elemér h. polgármester kijelentette még, hogy hétfőn délelőtt 10 órára ebben az ügyben sürgős értekezletet hív össze és kérte a munkások megbízottait, hogy az inségakció idevonatkozó módzatainak megbeszélése végett jelenjenek meg ezen az értekezleten, amelyen ott lesznek Csürös Ferenc tanácsnok és a világítási vállalat megbízottja is.

A munkások képviselői azzal a megnyugvással távoztak el a városházáról, hogy hétfőn méltányos kérésüket teljesíteni fogják.

## Lángok között.

Szívem bárhogy égjen, fájjon,  
engem senki ne sajnáljon,

én se szánnék senkit, hogyha  
szíve hamar ellobogna...

Sebes tűznek szép a lángja,  
mert szikráját messze hányja,

mig befesti az ég alját,  
sistergését messze hallják...

hogy lassabban tovább égne?  
elhiszem, ha mondják, mért ne?

kinek szeme csöndbe réved,  
tovább élhet egy-két évet,

de én erre sose vágytam,  
ott égtem a tüzes lángban,

mindig elől, mindig ottan...  
álmos hamut nem szítottam.

FÉNYES JENŐ.

## Rózsa Sándor egyik alvezérének állítólagos dedunokáját lopásért 8 hónapi börtönre ítélte a tábla

Lopással vádolt gazdálkodó, akinek 370 hold földje van — A gazda tagadja, hogy rokonságban van az egykori haramia alvezérral

A debreceni táblán dr. Várady Sándor tanácselnök büntető tanácsa szombaton tárgyalta Halász Szabó Sándor 29 éves sárospataki gazdálkodó bűnügyét, aki ellen lopás büntette miatt emelt vádat a kir. ügyészség. A vád szerint Halász Szabó Sándor, aki egyébként Szentestől származott Sárospatakra, 1929 október 2-án betört Grün Armin kereskedőhöz, akinek az udvaráról a teherautóról lelopta a pumpát, a világítót, a tülköt s a szerszámokat. Október 4-én újabb betörést követett el, amikor is Grün Armin irodájába hatolt be éjszaka s ellopott egy James motorkerékpárt és több gumit. A zsákmányt elrejtette a Bodrog partja mellett a fűzesbe. Másnap éjjel a motorkerékpárt hazavitte a lakására s ott a pelyvába dugta. Mikor Grün feljelentése a csendőrök házkutatást tartottak nála, arra nem gondoltak, hogy a pelyva közt keressék a motorkerékpárt s így semmit sem találtak 1930-ban aztán Halász Szabó Sándor fentjárt Budapesten, ahol egy James motorkerékpárt vásárolt. A gépet hazavitte, de miután adót nem fizetett, a hatóság leszerelte a gépről a rendszám-táblát. Történt aztán, hogy 1933 november 7-én Halász Szabó Sándor rendszám nélküli motorkerékpárral haladt az országuton. Nagy István csendőrő-

törzsrőmester igazolásra szólította fel a gazdálkodót s ekkor kiderült, hogy még a hajtási igazolványa sincs meg, ellenben a gépen a gyári szám le volt reszelve.

Halász Szabó Sándor a csendőrségen és az első tárgyaláson beismerő vallomást tett, de aztán ezt a vallomást visszavonta és kijelentette, hogy ő semmiféle motorkerékpárt nem lopott Grün Armin-tól. A bizonyítási eljárás befejezése után azonban a törvényszék Halász Szabó Sándort lopás büntetében mondtotta ki bűnösnek s ezért őt 8 hónapi börtönre ítélte.

A tábla előtt a vádlott gazdálkodó ismét ártatlanságát hangoztatta. Kiderült egyébként róla, hogy igen jó módú ember, amennyiben 370 hold földje van. Sárospatakon egyébként úgy tudják sokan s ezek között van Grün Armin is, hogy Halász Szabó Sándor Rózsa Sándor egyik alvezérének a dedunokája. Ezt azonban a vádlott gazdálkodó tagadja.

A debreceni tábla az iratok ismertetése és a perbeszéd után helybenhagyta a lopással vádolt gazdálkodó 8 hónapi börtönbüntetését, aki az ítélet ellen semmiségi panaszt jelentett be a Kuriához.

## BORVÁSÁR

a „Tápló György” szőlőgazdaság  
különb. zamatos borainak literen-  
kénti kimérését megkezdjük.

Ó-Ezerlő . . . . . 54 fill.  
1932 Hárslevelű . . . . . 66 fill.  
1932 Szemelt rizling 70 fill.

Próba próbára vételt. Boraink ter-  
mészetesek.

Szíves pártfogást kér  
Rölli Ede Nap-u. 22.

**Erzsébet nanra virágot, művészi kosarat és csokrot leg- Ciklámen virágüzletben, Nagyleplommal szem- bop. Tulajdonos: Veszprémi Sándor.**



**HETI MŰSOR:**  
Vasárnap délután 3 órákor mé-  
sékelt helyárrakkal: **Tovaris.**  
Délután 6 órákor esti helyárrakkal  
**Ördöglovas.**  
Este 9 órákor: **Ördöglovas.**  
Hétfő este: **Ördöglovas.** A (5) bér-  
let.  
Kedd este: **Ördöglovas.**  
Szerda este: **Ördöglovas.** B (5) bér-  
let.  
Csütörtökön este: **Ördöglovas.**  
Péntek este: **Ördöglovas.** C (5) bér-  
let.

Nem dolgozom hangtatos  
reklámokkal, hanem győ-  
ződjön meg elsőrendű  
krémlemlő, pudercem-  
ről, tőkletes arckezeté-  
simről személyesen.  
**Gyarmathyné**  
kozmetikája  
Batthyány-u. 15.

**ÖRDÖGLOVAS**  
Kálmán Imre operettje a Csokonai  
színházban.

A szegedi ősbemutató és a budapesti  
premier után felesleges felfedezni Kál-  
mán Imre »Ördöglovas« című operett-  
jét, mely a bécsi iskola kései termése.  
Sándor Móríc gróf, a híres urlovas  
egyénisége és története igazi szinpadra-  
termelt szerep, de a szerzők a fordítól-  
val együtt kissé elnagyolták az egész  
dolgot s a verszegény mese mellett a  
humorból is csak kávéskanállal adogat-  
tak. Mindez azonban nem jelenti azt,  
hogy az »Ördöglovas« csak mérsékelt  
sikert aratott. Sőt! A közönség nagy  
tetszéssel fogadta a hazafias szellemű,  
hatásos darabot, melynek muzsikáját  
Kálmán Imre komponálta. Kálmán  
elsősorban zenéjének magyaros motívum-  
aival hódított, de a többi zeneszám is  
igen sikerült volt. Röviden: az »Ördög-  
lovas« partitúrája bravuros muzsika  
bravuros hangszerezéssel.

A darabot v. *Jakobffy* Dezső a szo-  
kottnál is nagyobb ambícióval ren-  
dezte. A kiállítás pazar, a tömegjelenet-  
ek hatásosak s az egész előadás fővá-  
rosi színvonalon mozogott. Egy kis huzás a  
darabból azonban itt sem ártott volna.  
A zenekart *Jatkó* Rezső friss lendület-  
tel féltényes fejelemző erővel diri-  
gálta.

A szereplők kedvvel és jól játszottak.  
*Székelyhídy* Adrienne méltóságos, hódol-  
tásos és szeszénés tőkletes illúziót kel-  
tet. *Erdői* Rózi a kezdeti lámpaláz le-  
küzdése után szépen énekelt, játéka fi-  
nom és bensőséges volt s alakításu álla-  
potos tetszést keltett. *Jatkó* Cia táncos-  
nője kedvességével, lobogó életkedvével,  
nagyszerű táncával és sokszínű játéka-  
val minden jelenetben elragadta a köz-  
önséget. *Szendé* Mária exultál is reme-  
köl táncolt.

A címszerepben *Daniss* Győző megér-  
demelt nagy sikert aratott erőteljes,  
férfias alakításával, élettel teli játéka-  
val és érces, szép hangjával. Az előadás  
legértékesebb figuráján *Thuróczy* Gyula  
Metternichje volt, aki itt is túlnőtt az  
operett keretein s a százszázalékos mű-  
vészi névtől reprezentálta. A mulattatás-  
ról *Bihari* Nándor gondoskodott, aki  
több humor, derűt vitt egymaga a da-  
rabba, mint a két szerző együttvéve.  
*Székely* Gyula bosszorkányosan ügyes  
táncos és elsőrendű színész. Sok tapsot  
kapott. A kisebb szerepekben a szép-  
hangu *Lányi* Alfréd őrnagya, *Hódi*  
*József* groteszk rendőrfőnöke és a ki-  
tűnően táncoló *Köpeczi* *Boócz* nevét  
emeljük ki, de dícséret illeti a többie-  
ket is.

A szombat esti bemutatót zsúfolt ház  
nézte végig s a publikum melegen ünne-  
pelte a szereplőket.

**MŰSORVÁLTOZÁS  
A CSOKONAI SZÍNHÁZBAN!**

A katonazenekar ma, vasárnap  
délután a háromórás előadásban kato-  
natemetés miatt nem játszhat a  
színházban. A Csokonai színház igaz-  
gatója nem engedheti meg azt,  
hogy a közönség az **Ördöglovas** című  
operett zongorakíséret mellett néz-  
ze, illetőleg hallgassa végig, éppen  
ezért olyan műsorváltozást csinált  
hogy délután 3 órákor a **Tovaris** cí-  
mű vígjáték, 6 órákor pedig a teljes  
katonazenekar kísérete mellett az  
**Ördöglovas** kerül színpadra. Így tehát  
a 6 órára váltott jegyek a 3 órai, a 3  
órára váltott jegyek pedig a 6 órai  
előadásra lesznek érvényesek és a  
közönség teljes zenekarral élvezheti  
végig a gyönyörű Kálmán-melódia-  
kat.

A vasárnapi műsor ezek szerint:  
3 órákor **Tovaris**, 6 órákor **Ördög-  
lovas**, 9 órákor ismét **Ördöglovas**.

**AZ ÖRDÖGLOVAS  
ŐRIÁSI SIKERE**

A Csokonai színház zsúfolásig  
megtelt nézőterének közönsége  
egyöntetű, spontán, őriási lelkesé-  
déllel fogadta tegnap este Kálmán  
Imre új operettjét, az **Ördöglovast**.  
Az emberek vajosággal extázisban  
tapsoltak a darabnak és a ragyogó  
előadásnak. Régen nem látott és ta-  
pasztalt forró hangulatot varázsolt  
a színházba Kálmán Imre remeke,  
de ez a hangulat természetesen kö-  
vetkezmenye a darabnak és előadás-  
nak.

Ilyen fülbemászóan klasszikus ér-  
tékű muzsika és ilyen gördülékeny,  
ötletes, hangulatos és ami fő, száz-  
százalékosan magyaros történet rit-  
kán kapcsolódott még össze az ope-  
rettirodalom történetében.

Sándor Móríc grófnak, a renitens  
magyar urnak és az osztrák érzelmű,  
magyarfaló kancellár lányának bü-  
bajos szerelmi története egy esapás-  
ra meghódította a debreceni közö-  
nséget, de nagy része van ebben a  
brillians előadásnak is, amelyben a  
szereplők olyan ragyogó színvonal-  
ra hozták az előadást, hogy az bár-  
melyik világvárosi színpadon meg-  
állná a helyét.

*Székelyhídy* Adrienne, *Erdői* Ró-  
zi, *Jatkó* Cia, *Raffay* Kya, *Daniss*  
*Győző*, *Szokoly*, *Bihari*, *Kormos*,  
*Thuróczy*, *Bányai*, *Lányi* a főszerep-  
lői a darabnak és ezek a nevek olyan  
nívót jelentenek, hogy az minden  
kritikán felül áll.

Ma délután esti helyárrakkal 6 óra-  
kor és este 9 órákor, továbbá egész  
héten minden este az **Ördöglovas**  
van műsorra téve.

Ma, vasárnap délután 3 órákor a

legszellemesebb vígjátékot, a **Tova-  
ris** hozza ki a színház, *Székelyhídy*-  
vel, *Halassyval*, *Acs Rózi*val, *Raf-  
fayval*, *Bendével*, *Kormossal*, *Biha-*

rival, *Bányával* és *Lányival* a fő-  
szerepekben.  
Egész héten minden este: **ÖRDÖG-  
LOVAS.**

**Dr Soós Béla lelkes lesz**

az ünnepi szónok a Volt Iskola társak Szövetségének csütörtöki  
kulturde lutánján

Városszerzte élénk érdeklődés előzi  
meg a Volt Iskolatársak Szövetségének  
csütörtöki kulturdelutánját. Ez az ér-  
deklődés természetes is egyfelől, mert a  
szövetség irodalmi delutánjai mindig a  
legmagasabbrendű esztétikai és etikai  
értéket képviselik, másfelől mert idő-  
szerű és közérdekű kérdések kerülnek  
ott mindig megbeszélésre. Ilyen aktuális  
irodalmi témát fejtet meg dr. Soós Béla  
lelkész is »Ahogy a költő a világot  
látja« címen. Előadásának tárgya rövi-  
den így összegezhető: hogyan jelentke-  
zik az élet utáni vágy *Ady* Endre, *Mécs*  
*László* és *Reményik* Sándor költészeté-  
ben? A három nagy magyar költő vi-  
lágképe jelenik meg dr. Soós Béla elő-  
adásában, akinek irodalmi felkészül-  
tsége és szónoki kvalitásai ismeretesek.

A másik előadó a szövetség lelkes  
tagja, az irodalmi sikereiről is ismert  
dr. *Kesztyűsné Balogh Margit* urasszony  
lesz, akinek a régi debreceni életből vett  
felolvasása a tárgyánál fogva is köz-  
érdeklődésre tarthat számot. Előadásá-  
nak címe: »Rákóczy táborában«. A tel-

jes műsort egyébként a következőkben  
adjuk:

1. Bevezető beszédet mond *Koncz*  
*Aurél*né, a szövetség elnöke. 2. »Rá-  
kóczy táborában« (A régi debreceni  
életből). Irta és felolvassa dr. *Kesztyűs-  
né Balogh Margit* urasszony. 3. *Puccini*:  
*Lauretta* áriája a *Gianni Schicchi* e.  
operából. *Kernhold*: *Marietta* dala a  
»Holt városból«. *Dienzl*: *Odafenn esil-  
lagos*. (Kuruc dal.) *Enekli Kovács* Kató  
urleány. 4. *Ady* E., *Mécs* L., *Reményik*  
S. költők műveiből szaval *Bornemissza*  
*Éva* urleány. 5. *Dohnányi*: *Rapszódia*,  
zongorán előadja *Bessenyei* Erzsébet  
okl. zongoratanárnő. 6. *Enkel* a *Dóczy*  
tanítónőképző intézet énekkara. Vezé-  
nyel *B. Szücs* Ferenc tanár.

Jegyek már kaphatók *Springer* Jó-  
zsef és *Marnathly* Ferenc könyvkeres-  
kedésben és 8-án délután fél 5-től a  
helyszínen a pénztárnál. Az előadás  
kezdeté 5 órakor.

**Egy szláv ember titokzatos  
halála a párisi gyorsvonalon**

Bécsből jelentik: Pénteken délben  
a *Schwarzach-Sanctweil* vonalon a  
vágányok között férfi holttestet ta-  
láltak. A holttestnek azonban csak  
az orrán és jobb arcán volt könnyű  
sérülése. A halott ruhájában talált  
iratok szerint az illető *Doder* Milán,  
aki 1886-ban a délszláviai *Mloekban*  
született. *Doder* a párisi gyors-  
vonalon, amely 1314 órákor érkezett  
*Saalfeldenbe*. Két délszláv ember

volt kíséretében. *Doder* halálának  
oka teljesen tisztázatlan. Az orvosok  
nem találtak rajta olyan sebesülése-  
ket, amelyek azonnali halált idéz-  
hették volna elő. Egy asszony, aki  
*Doder* szakaszában utazott, azt állít-  
ja, hogy *Doder* előbb vitába kever-  
edett utitársaival. A két délszláv em-  
bert tettség gyanuja miatt letar-  
tóztatták.

**Hirek a lovardából**

Mint értesültünk, az augusztus  
óta szép eredménnyel működő »Hor-  
tobágy« lovarda, az ifjuság lovas-  
szellemre való nevelése és olesó pén-  
zen való tanítása ellenértékeképpen  
állami támogatásban részesül, vala-  
mint a katonaságtól lovakat is kap.  
A lovaglóiskola ezt a segítséget iga-  
zán megérdemli, mert a legmagya-

rabb és legszebb sport gyakorlását  
olyan potom pénzért teszi lehetővé  
az ifjuság számára, hogy haszonle-  
séssel és nyereséggel meg nem  
vándorolhat és nehéz munkájának  
gyümölcsét majd csak évek után  
látja, amikor a lovassport szereteté-  
re nevelt ifjuság felnő.

A belgéri felsőbb támogatás ellen-  
értéke képpen az iskola vezetősége  
november elején kezdő középiskolá-  
sok részére ingyenes lovaglótanfo-  
lyamat hirdet, melyen teljes elméleti  
és gyakorlati kiképzést nyernek a  
résztvevők hetenkint 2 alkalommal.  
Jelenleg nyitott lovarda, ötöző is  
áll rendelkezésre, valamint korlá-  
tolt számban lovaglóruhák is. A lo-  
vasiskola most gyerek ponyvkat is  
állított be. 6-10 éves gyermekek ok-  
tatását vállalja. Amint a hó leesik,  
a lovak sifjöringben lesznek kihasz-  
nálva, de lovaglásra alkalmas helyi-  
ség akkor is lesz, amár lovaglásra  
rossz idő talán nincsen is.

A lovarda vezetősége, hogy min-  
denki számára könnyen hozzáférhe-  
tővé tegye ezt a sportot, az egyszeri  
lovaglások díját 1 pengőre mérsé-  
kelte, valamint olesó havi bérlete-  
ket bocsájt ki. Felhívjuk a közönség  
figyelmét, hogy mérlegelje ezen  
szép sport jelentőségét egy szépség,  
mint egészségügyi szempontból és  
partfogolja a lovaglóiskolát. Lo-  
vaglópanellont, mely a esztmát fe-  
leslegessé teszi, 10 pengőért (hozott  
anyagból 5 P-ért) készít az iskola  
szabója. A lovarda lovak teljes állá-  
tását is elvállalja havi 80 pengőért.  
Jelentkezni és érdeklődni *Méllusz*  
tér 5. sz. alatt lehet egész nap.

*Lieener* fényképész garantálja, hogy  
az egypengős jubileumi ajánléka gon-  
dos és tőkletes elsőrangú munka.

<p><b>Uránia</b> Telefon: 32-51.</p>	<p><b>Apollo</b> Telefon: 27-62.</p>
<p><b>Ma, vasárnap 3, 5, 7 és 9 órákor hétfőn 5, 7 és 9 órákor</b></p>	
<p><b>Onnek is meg kell nézni a</b></p>	
<p><b>„Buzavirág“-ot</b></p>	<p><b>„A fehér ördög“</b></p>
<p>egy édes kis magyar kislány megható szerelmi történetét</p>	
<p>ÁGAI IREN, Erdélyi Mici, Ber- ky Lily, RÓZSAHEGYI KÁL- MÁN, Rátkay Márton, Nagy és Pethes főszereplésével.</p>	
<p><b>AZ ELSŐ ELŐADÁSOK MÉRSÉKELT HELYÁRRAKAL!</b></p>	
<p><b>és</b> <b>ZOTO ÉS HURU BAGDADBA</b> kacagató komédia a két jó- baráttal.</p>	
<p><b>AZ INGYENJEGYEK HÉTFŐN ERVÉNYESEK!</b></p>	



## A Marcia su Roma emlékünnepe Debrecenben

Október 28-án volt tizenkét éve annak, hogy a faszisták elfoglalták Romát s az utána következő napon Mussolinit kormányalakítással bizta meg az olasz király. Az Itália ujjaszületését jelző dátumról bensőséges, lelkes ünnepek keretében emlékezett meg a Monti Kör és a debreceni fasció. Az ünnepély szónokai Csobán Endre főlevéltáros és Renato Fleri olasz professzor

voltak, akik a jelen voltak mély érdeklődése mellett magyar és olasz nyelven szóltak az immár történelmi jelentőségű „Marcia su Roma” hősről. Mussoliniról s a faszizmust irányító eszmékről. Örömmel regisztráljuk Fleri professzor szereplése alapján, hogy benne vonzó modoru, világos okfejtésű előadót nyertek a debreceni olaszbarátok.



Monti-Kör összejüvetele. (Baloldalt Renato Fleri olasz professzor, Csobán Endre, a Monti-Kör elnöke, a Vidi János a debreceni fasció vezetője.)

### Pontosan 8 óra 15 perckor kezdik meg ma este Szatmári Tibor zongorahangversenyét a Zeneiskola dísztermében

Szatmári Tibor, a Zenekedvelők Köre zongoraciklusának első művésze, ma este játszik hatalmas, pompás műsort a Zeneiskola dísztermében. A rendezőség gondoskodott a közönség kényelméről és kettős ruhatárt állított be a torlódások elkerülésére. A hangversenyt pontosan nyolc óra tizenöt perckor kezdik meg, aki eddig az

időpontig el nem foglalja a helyét, a nagy szünetig nem juthat a terembe. Erre a körülményre ezton nyomtatékosan hívja fel a nagyközönség figyelmét a hangverseny rendezősége. Néhány olcsó jegy — 80 fillértől kezdve — az esti pénztárnál a Zeneiskola földszinti pénztáránál még kapható.

### Aki az „égből jött látomásból” értesít a földi eseményekről

A holtakkal diskuráló tanu. — Felmentéssel végződő bűnügy a debreceni törvény szék előtt.

A debreceni törvényszéken cs. Sebestény György tanácselnök büntető tanácsa lopás miatt vonta felelősségre Kovács András egyéki földművest, aki 1934. február 17-én állítólag Szekeres János ottani gazdálkodó szerszámos kamrájából Varga Józseffel együtt egy löszerszámot lopott s azt elrejtették Varga József apjának házában.

A kihallgatás alkalmával Kovács András tagadta az ellene emelt vádat. Ő nem járt Szekeres János szerszámos kamrájában s így nem is lophatott el onnan semmit. Az egész csak valami rossz tréfa.

Varga József nem jelent meg a tárgyaláson, mire az ő ügyét egyelőre elkülönítették. Ezután Jakab András tanu hallgatták ki, aki elmondotta, hogy neki nincs közvetlen tudomása a lopásról, de a felesége beszélt, hogy amikor a templomból kijövet éppen imádkozott, észrevette Vargáékát, akik a löszerszámot magukkal vitték.

Jakab Andrásné, a bűnpör „koronatanu” szinte egyszuszra akarta előadni bosszú mondókáját, Elismerte, hogy Vargáékkal haragos viszonyban van, de azért a Szent Anna-utcai templomban hajlandó letenni az esküt, hogy a színtiszta igazságot vallja. Amikor a templomból kijövet meglátta Varga Józsefet a lopott löszerszámmal, követte őt, Elment egész Vargáékig s

mivel nagyon kíváncsi volt a dologra, bement a házába azzal, hogy adják kölcsön a töltöttkaposztás fazekat. Ekkor hallotta, hogy a másik szobában Vargák beszéltek Kovács Andrásal, hogy a lopott löszerszámot hova rejtik el.

— Hát aztán miért nem jelentette a dolgot azonnal? — kérdezte most a tanácselnök a tanut.

— Azért, kérem, mert én nagyon jó és vallásos lélek vagyok, — felelte Jakab Andrásné.

— Éppen azért kellett volna jelenteni, — jegyezte meg az elnök, aki egyébként az fratokból megállapította, hogy a csendőrök semmiféle lopott holmit nem lettek a megjelölt helyen. Az is kiderült, hogy amikor az állítólagos lopás történt, Jakab Andrásné Tiszafüreden farsangolt s így nem járhatott Vargáékánál.

Kovács Gábor tanu elmondotta, hogy amit Jakabné mondott, az nem igaz.

— Olyan egy asszony ő, aki a holtakkal diskurál, — beszélt az öreg Kovács. Jakabné azt mondotta egyszer, hogy egy nagy látomás jött rá az égből s megjelent álmában az öreg Szekeres, aki nemrégén halt meg s ő mutatta meg, hogy hol van a szerszám elrejtve... Ilyenekről beszél ez az asszony.

Jakabné erre ingerülten jelentette ki, hogy ő tud a holtakkal beszélni, de a

## WEISS MANFRÉD | | | | | „CSEPEL” ACEL-ESFEMMUVEIRT

mezőgazdasági gépek

(eke, borona, vetőgép, takarmányozógép, daráló, permező, tejeskanna stb)

lerakatát átvettem

Németh Dániel, Miklós utca 49.sz.

Telefon 17-71.

lopott löszerszámot tényleg a való szemével látta.

Végül is a törvényszék felmentette az ártatlanul megvádolt Kovács András

az ellene emelt vád alól, míg dr. Altendorfer István ügyész Varga Józseffel szemben vádat ejtett. A felmentő ítélet jogerős.

## Dr Troján Margit síremléke

A debreceni köztemetőben egy gyönyörű művészi síremléket helyeztek le a napokban. A síremléket Szentgyörgyi István fővárosi professzor készítette el és dr Troján Margit sírján helyezték el. Dr Troján Margit 31 éves korában halt meg szívbénulás következtében az Augustia szanatóriumban, melynek orvosa volt. A halála 1933 május hó 10 én következett be és az egész városban nagy részvétet keltett. A síremléket, melyet Debrecenben lakó családja készített el, már elszállították a temetőbe és felállították a síron.

A művészi elgondolása, megragadó hatása síremlék életnagyságban megszólalásig menő hűséggel ábrázolja Troján Margitot, arcán azzal a szelid, jóságos mosollyal, mely sajátja volt és amellyel lelket öntött a betegekbe. A síremlék most visszaidézi Troján Margit nemes alakját és nagyszerű egyéniségét az emberek emlékeztetőbe, de különösen azon betegek könnyes emlékeztetőbe, akiket dr Troján Margit az Augustia szanatóriumban folytatott eredményes orvosi működése alatt gyógyított.

Az emlékmű kőfaragó munkáit

Gabai Sándor kőfaragómester végezte. A síremléket ünnepélyes keretek között a jövő héten avatják fel.



Dr Troján Margit síremléke. (Adler Petronella felvétele.)

## Ma utoljára!

Az Ur Jézus Krisztus élete és szenvedése

Hangos változa!

## Királyok királya

Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor

Vígyszínház

Hétfőtől: Egy nagy ember barátnője.

Nagy Katóval.



**Özv. Vigváry Mihályné sz. Kosaároni Szarka Vilma**, életének 68-ik évében elhunyt. Temetése hétfőn délután négy órakor lesz a Köztemető II-A ravatalozó terméből, a református egyház szertartása szerint tartandó gyászima után. Elhunytát gyermekei, unokái, s testvérei gyászozzák, a nagykiterjedésű rokonsággal együtt. — Temetését Fehértői temetkezési vállalata végzi.

**Özv. Nagy Sándorné szül. Szathmáry Erzsébet**, életének 64. évében elhunyt. Temetése vasárnap délután félhárom órakor lesz a Köztemető ravatalozójából a református egyház szertartása szerint tartandó ima után. Lakás: Simonffy ucca 25. — Temetését Fehértői temetkezési vállalkozó rendezi.

**Nagy Imre m. kir. tiszthelyettes 53 éves korában elhunyt.** Temetése vasárnap délután egynegyed négy órakor lesz a Köztemető II-B. ravatalozójából. Lakás: Dózsa ucca 6-B. — Temetését Fehértői temetkezési vállalata végzi.

**Hegedűs Sándor édesanyja meghalt.** Nemrég hunyt el Hegedűs Sándor lapkiadó és nyomdatulajdonos, most pedig édesanyja, **Özv. Hirsch Adolfné sz. Lázár Juliánna** követte a sírba. 82 évet élt. Elettét családjának szentelte, de a jótékonykodás terén is áldásosan működött, ahol csak lehetett segített a szegényeken, elesetteken. Magas kora ellenére az utolsó hetekig megőrizte frissességét. Halála széles körben keltett mély részvétet. Külföldön élő fiaik kivül leánya **Ihász Henrikné, Ihász Henrik unokája, dr. Jakab Endréné** és kiterjedt rokonság gyászozza. **Özv. Hirsch Adolfné** temetése esütörtökön délután volt nagy részvét mellett. A gyászszertartást dr. Schlésinger Sámuel főrabbi végezte, aki megragadó szép beszédben búcsúztatta a halottat.

**Kozma Margit** ifjú életének 13-ik évében elhunyt. Temetése hétfőn délután félhárom órakor lesz a Köztemető ravatalozó terméből, a református egyház szertartása szerint tartandó ima után. Lakás: Gyöngyvirág ucca 19. — Temetését a Fehértői temetkezési vállalata rendezi.

**Alsószecsei Serly Kálmán** uradalmi főintéző temetése vasárnap délután 3 órakor lesz a Köztemető díszravatalozó terméből. — Temetését a Gebauer-cég rendezi.

**Szilágyi Gábor** volt fűszerkereskedő, temetése vasárnap délután félhárom órakor lesz a Köztemető 2-A. számú terméből. Lakás: Teleky ucca 104. Temetését a Gebauer-cég rendezi.

**Köszönetnyilvánítás.** Mindazoknak, akik felejtethetetlen jó férjem, szeretett édesapám temetése alkalmával megmérfethetetlen fájdalomukat részvétükkel enyhíteni igyekeztek, ravatalára koszorút helyeztek, ezúton mondunk igaz

### Dr Kiss Gáborné Horváth Ilona

m. kir. őrnagy neje

ifjú élete 35-ik évében hirtelen elhunyt.

Temetése vasárnap délután 11 órakor lesz a Köztemető díszterméből a rómkath. egyház szertartása szerinti beszentelés után.

Gyászozzák bánatos férje, fiaskái, bánatos szülei, fivérei, továbbá a Horváth-, Papler-, Sinka családok és kiterjedt rokonsága. Lakás Miklós u. 28. Csúrka Kegyelet tem. vállalat rendezi.

## Téli kabátot, Bőr kabátot

olcsón vásárolhat a

Budapesti Férfiruha Aruházban, Csapó ucca 6. szám.

Köszönetet. Külön megköszönöm az egyetemi énekhar tagjainak és karter-sainak vigasztaló szavait.

Özv. Pethő Imréné és gyermekei.

**Köszönetnyilvánítás.** Mindazoknak a kedves rokonoknak és ismerőseinknek, akik elvesztett jó feleségem, édes jó anyámként id. Diószegi Jánosné elhunytával ért bánatunkban velünk együtt éreznek és részvétüket szavakban, vagy írásban kifejezték, fogadják ezúton hála-köszönelünket. A gyászoló család.



**Születések:** Szabó László kocsis, fiu László. Konyári Gábor motorszerelő, fiu János. Kaszás János kocsis, fiu Sándor. Fülöp István gazdálkodó, fiu László.

**Halálosok:** Szilágyi Julia ref. 3 éves, Nagyléta. Serli Kálmán ref. 68 éves, Piac u. 70. Szilágyi Gábor ref. 69 éves, Teleki u. 104. Coriáry Levente r. kath. 1 hónapos, Mikes Kelemen u. 31. Özv. Dobos Józsefné ref. 59 éves, Gyöngyvirág u. 5. Dr. Kiss Gáborné r. kath. 34 éves, Miklós u. 28. Özv. Nagy Sándorné ref. 64 éves, Simonffy u. 25.

**Házasságok:** Biró István—Bar Ilona, Eperjesy Imre könyvelő—Árendás Róza, Novák Sándor szkv.—Domokos Erzsébet, Leitner Péter lovász—Tenesi Erzsébet, Kovács Imre bankalistsi—Kovács Irén, Herrega Vilmos cipész-mester—Tanczer Róza, Czékmany Béla városi intéző—Rikli Erzsébet, Rábai László bognármester—Sallai Irén, Menyhárt Sándor npsz.—Erdei Mária, Győrösi Sándor fm.—Sebők Julia, Bálint János erdőőr—Molnár Róza, Járni Béla hentesmester—Kocsis Klára, Balázs Gábor hentes—Kovács Irén, dr. Diószegi János ügyvédjelölt—Pataki Etelka, Hegyi Király hentes—Kiss Piroska, Tóth István gazdálkodó—Nagy Róza, Gergely Ferenc npsz.—B. Nagy Mária, Agárdi Imre cipész-mester—Wagner Margit, Török József npsz.—Gombos Julia, Tar János kis birt.—Nagy Erzsébet, Komódi Lajos kocsis—D. Nagy Klára, Vadász László ügynök—Prézl Lili, Csarnai János fm.—Liptai

Erzsébet, Fekete István fm.—Fodor Mária, Marjai Ferenc kovácsmester—Daru Eszter, Ignáth Barna kovácsmester—Dörgő Zsófia, Shadek Zoltán műsz. váll.—Kovács Eszter, Domokos

Sándor kereskedősegéd—Nyakó Zsófia, Kegyes József gazdálkodó—Aszalós Eszter, Sós István fm.—Harangi Zsuzsa, Kiss Gyula cipészsegéd—Berecki Zsófia.

### A debreceni egyetem új diszdoctorai

A kormányzó a kultuszminiszter előterjesztésére megengedte, a debreceni m. kir. Tisza István Tudományegyetemen **Bókay János dr.** budapesti kir. Magyar Pázmány Péter Tudományegyetem nyug. ny. r. tanárát, báró **Eiselsberg Antal dr.** udvari tanácsos, a pécsi tudományegyetem ny. r. tanárt és

**Aschoff Lajos dr.-t**, titkos tanácsost a Freiburg in Breisgaui egyetem ny. r. tanárát úttörő és általános elismerésben részesült tudományos munkásságukért az orvos-tudományok tb. doktorává avassa és részükre a tb. doktori oklevelet kiszolgáltatassa.

### Tömegesen utasítja ki Románia az „idegeneket“

**Bukarest, november 3.** A Lupta szerint rengeteg idegen állampolgár kiutasítása áll küszöbön. Bukarestből 2 ezer, az ország egyéb vidékeiről pedig mintegy 8 ezer idegen állampolgárt fognak kiuta-

sítani, részint munkahiány miatt, részint azért, mert a kiutasítandók állítólag Románia belpolitikai életébe beleavatkoztak s ezáltal az állam érdekei ellen vétettek.

### A CSAPÓKERTI EGYHÁZRÉS VALLÁSOS ÜNNEPÉLYE

A csapókerti egyházzrész okt. 31-én este a reformáció emlékére vallásos ünnepélyt rendezett szeretetvendégséggel az Olvasókör helyiségében. A szeretetvendégségre adakoztak: Dr. Dancsházy Sándorné 1 tál szendvicset, Kamuthy Lajosné, özv. Török Lajosné, Veress Józsefné, id. Szabó Péterné, Tisza Mihályné, Rabutin Rafaelné, Káva Kálmánné, Kemecsey Andrásné, Mózes Mihályné, özv. Lueskai Bálintné, Barabás Józsefné, Német Andrásné, Sallay Gyuláné és özv. Fóris Mihályné 1 tál tésztát, F. Kovács Kálmánné, Kállay Zsigmondné, Balogh Mihályné, Hári Józsefné, Csizsár Ferencné egy-egy fél kg. kekszet, Tóth Istvánné, Szilágyi Ferencné, vitéz Rác Mihályné kalácsot, F. Kovács Kálmánné, Zöld Mihályné, Papp Józsefné, Menyhárt Lászlóné, Sallay Istvánné, Szász Lajosné, Mózes Mihályné, Háry Józsefné, Veress Józsefné cukrot, id. Szabó Péterné 1 kg. cukrot, F. Kovács Kálmánné, Kamuti

Lajosné, Papp Józsefné, Kállay Zs.-né, Szabó Péterné, Tóth Istvánné, Szász Lajosné, Borbély Józsefné, Eröss Józsefné, Káva Kálmánné, Kemecsey Andrásné, Mózes Mihályné citromot adott. Ezenkívül Loós Mihályné, dr. Szabó Ferenc, Sámsoni uti iskola 2—2 pengőt, Faragó Istvánné, Szilágyi Balázs, Lígacs Gusztávné, Erdei István 1—1 pengőt, Kánya Lajosné 50 fillért, Szabó Antal 20, Eszenyi Ferencné 10 fillért küldött. Teát küldtek: Zöld Mihályné és Derecskey Imréné. Isten áldása legyen a nemesszívű adakozókön.

Kamuti Lajosné növegyleti elnöknő vezése alatt a növegylet tagjai fáradságot nem ismerő buzgósággal munkálkodtak. A leánykör tagjai fényes sikerrel játszották le a »Reverzális« című szindarabot, a »Megtérés« című diálogot. Az énekesek is gyönyörködtetve énekelték a kis zenekar és a mandolin kísérete mellett. Az alkalmi költeményt: »Emlékezés a reformátorokra« F. Kovács Kálmán tanító írta, Csekő Judika pedig nagy hatással szavalta el. A szereplők általában fényesen beigazolták azt, hogy az Urban van az igazi öröm és hogy táncörömet, sikamlós tréfa nélkül is lehet kellemesen, okosan eltölteni egy estét. Adományokból, kézműmunkából, teajegyéből és ruhatárból összesen 34 P 73 fillér folyt be, melyet a növegylet szegénysegélyezésre és karácsonyi felruházásra fog fordítani.

### TEADELUTÁN AZ ARANY BIKÁBAN

Az őszi szezon beálltával az Izraelita Egyetemi Hallgatók debreceni egyesülete ma ismét megkezdte szokásos teadelutánjainak megrendezését.

Az érdeklődés máris oly nagy, hogy minden remény meg van arra, hogy vasárnap délután a város izraelita társadalmának krémje az Arany Bika üvegtermében ad egymásnak találkozót. A zenét elsősorban jazz-band szolgáltatja, kezdet pontosan 5 órakor. Belépődíj nincs.

x Amatőrfényképezők! 6x9-es tükörfényes másolás 6 fillér, 9x12-es tükörfényes másolás 10 fillér. Liener műtermében, Csapó ucca 1. szám.



## DANKÓ

Temet, szálít, exhumál olcsón, szépen, díszesen

**Ekli József és Társa**

Kossuth-u. 3. Telefon 23-22

# MEGJÓSOLTUK!

Hihetetlen olcsó árainkról már az egész város beszél. Árakkal feltűntetett kirakat kiállításunkat mielőtt bevásárol okvetlen nézze meg.

**Havas Harisnyaház**  
Bádogos ucca 1 szám.

## Három baleset a szegedi Hubertus-versenyen

Szeged, november 3. Szegeden szombaton délelőtt volt a Hubertus-verseny. Bakoss főhadnagy, a verseny favoritja lebukott, a ló fejberugta és a főhadnagy véres fejfel terült el a földön. Varga Ferenc szakaszvezetőt Birnbauer főhadnagy lova legázolta. A főhadnagy lovával szintén felbukott s súlyosan megsebesült. Birnbauer főhadnagyot és Varga szakaszvezetőt beszállították a közrendészeti kórházba. Varga állapota életveszélyes.

## Hogyan él a világ leggazdagabb embere

Érdekesek a földkerekség leggazdagabb uralkodójáról, az aranyágyban alvó hajderabadi Nizámról.

György király jubileumára — mint az elmondottakból kitűnik — Londonba érkezik Hajderabad uralkodója, a Nizám is. Ebből az alkalomból egy londoni újságíró beszélgetést folytatott a világ leggazdagabb emberéről Hajderabad egyik vezető személyiségével, aki jelenleg Londonban tartózkodik.

Ő mondotta el a Nizám legendás alakjáról a következőket:

— A Nizám valóban a világ leggazdagabb embere. De ha szemben áll vele az ember, ennek a mérhetetlen vagyonnak gögjéből vagy fölényéből tulajdonképpen nem érez semmit.

— A Nizámról csak azt tudják Európában, hogy a világ leggazdagabb embere, azt azonban kevesen tudják, hogy egyben: Indiának legkulturáltabb uralkodója. A modern tudomány minden ága — főképpen azonban a mezőgazdaság, a mezőgazdasági gépek s textilgépek tudományai az, ami elsősorban érdekli.

— A „mesés gazdagság”-ról sokat hall az ember Angliában és Európában, de hogy mi is ez a mesés gazdagság, hogyan tevődik össze, erről alig van fogalma az európai kulturembernek. Nos, a Nizám gazdagságának forrása a világhírű Goiconda aranybánya, amely India egyik leggazdagabb pontja. — Valósággal „India látványossága.”

— A Nizám jövedelmét ma már pontosan ismerjük. Egyszerű szám fejezi ezt ki — napi ezer font (napi huszezer pesó). — Az érdekes az, hogy szörnyű gazdagságának, aranya fektetett vagyonának legtekintélyesebb része — a saját palotájának safe deposit-jában van, főképpen szinarany rudakban. De rengeteg itt a smaragd (ennek az ékkőnek különösen nagy kedvelője a fejedele-

lem), gyémánt és rubin.

ARANY ÁGYBAN ALSZIK A NIZÁM

— Annyi az aranya a fejedelemelek, hogy palotáján belül lehetőleg mindegyiket aranyat alkalmaz. Hálószobájának hatalmas ágya például szinarany. Az udvari hintója, mely szerkezetében egészen modern, minden részletével, összes rugójával egyetemben szinarany.

— No de azért ezüstje is van a Nizámnak. Fővárosában több, mint tízezer uncia ezüstöt tart tárolva a palota egyik földalatti helyiségében. — Igaz, hogy közvetlenül mellette fekszik egyik arany depozitja, amelyben 700 uncia szinarany van felhalmozva.

— Minden esztendő végén pontos elszámolás készül a vagyon gyarapodásáról és ilyenkor, mindig új és új tőzárakat nyitnak meg safekben és szinarany formájában elkönyvelik a tényleges vagyongyarapodást. Az az arany, amely ezekbe a tárnákba kerül, mint pénz, vagy pénzalap, sosem jut forgalomba. A bányákból és tisztítók-ból egyenesen a palotába szállítják s azonnal lesüllyeszti a hajderabadi safekbe, a világ legvagyonosabb aranyhalmozó „várába”.

— S most jön a dolog legérdekesebb része. Mindamellett, hogy maga a Nizám aranyban úszik s aranyba rejti mérhetetlenül fantasztikus vagyonát — Hajderabad állama egyáltalán nem ismeri el az aranyat hivatalos fizetőeszköznek. — Hajderabadnak nincsen aranypénze! Ennek a 47 éves indiai Króznának, illetve országának csak papírpénze van, amelynek ezüst az alapja s természetesen van rendes postabélyeg kiadási joga is, amelynek értékedezete a hajderabadi papírpénz.



— A Nizám már igen sokat utazott Ázsiában, főképp Indiában. Utazásain állandóan háromszáz tagu személyzet kíséri. A kíséret minden egyes tagjának megvan a saját külön hivatása, rendeltetése, megbízatása a Nizám körül. Európába eddig még nem jutott el, de a jubileum alkalmát mindenáron fel akarja használni erre. Saját, külön célra épített, valóban fejedelmi fényűzéssel berendezett „csodahajó”-ján teszi meg az utat.

NYÚTT RUHA, ROSSZ CIPŐ

— A Nizám tízennégy millió ember felett uralkodik, bár országának területe kétszer nagyobb, mint Anglia és Skócia egész területe együttvéve. Magának a Nizámnak az élete aránylag rendkívül egyszerű. Egyszerűen gyűlöli — bizonyos vonatkozásokban — a költséges passziókat, hogy egyebet ne mondjunk: nem szereti, szinte gyűlöli a gépkocsikat, a motoros kocsik minden formáját. Minden nyilvános „party” száműzött a palotájából és a költséges fogadtatásokkal is hadilábon áll. A Nizám sohasem veszteget egyetlenegy penny-t sem olyan célra, amelyre ne kellett volna „lányleg” kiadni pénzt saját és országa érdekében. Mielőtt egyetlen ruhadarabját vagy cipőjét eltávolítanák fejedelmi hivatalnokai ruhatarából, előbb ő maga megvizsgálja

azokat, hogy valóban oly állapotban vannak-e, hogy már nem lehet használni őket.

— Másrészt a Nizám hallatlanul bőkezű és költséző. Így nemrég határozta el egy új, mesés szépségű mohamedán mecset építését Londonban. A Nizám az első szóra harmincötezer fontot adományozott erre a célra.

— Delhiben egész sereg palotának a tulajdonosa: ezek javarésze az indiai alkirály tőzomszédságában van. Amikor megérkezik az indiai kormány székvárosába, mindig huszonegy ágyulövessel fogadják: ha naponta háromszor kimegy a városból és háromszor tér vissza — a huszonegy ágyulövés háromszor megismétlődik.

— A Nizám szereti a jó tréfás elbeszéléseket, vicceket és azokon mindig rengeteget kacag. Amikor 1906-ban megnősült, országa tisztviselői és hadseregének vezetői egyszerűen — aranyba öltöztek; ő maga a legegyszerűbb volt országának összes vezetői között. A kíséret csodálatos elefánt-felvonulása közepette maga a Nizám és szép fiatal felesége egy régi autón mentek végig a városon. Ezen is csak — a fiatalasszony kedvéért.

Azóta ezt a kocsi nem használják. A fejedelem, ha csak teheti, elkerüli az autózást. Mint mondtuk, gyűlöli a „motor”-t.

RÉZGÁLICOS MUST ÉS UJBOR

Ha a permetezést rendesen végeztük nem marad a fűrtökön annyi rézgálic, hogy az a mustot, vagy bort elrontathatná. Azonban gyakran előfordul az, hogy szüretkor a szőlőt vagy mustot olyan edénybe töltik, amelyben nyáron a permetezéshez szükséges rézgálicoldatot készítették. Ha ez az edény ki is volt mosva, abból még is kerülhet annyi rézgálic a mustba, hogy annak íze érezhetővé válik, sőt a mustot teljesen élvezhetetlenné is teheti. A must ebben az esetben vagy egyáltalán nem, vagy ali gerjed ki és ezért alkoholt híjján még pálinkát sem főzhetünk belőle. Az ilyen mustba hektoliterenként 50—100 gramm kénport teszünk és ha az erjedés megindul, a seprő leülepszik, a bort még pálinkának kifőzhetjük. A rézgálicos bort is megjavíthatjuk vasreszelékkel való alapos összerázással, de az is csak pálinkának való kifőzésre lesz felhasználható.

Az összes európai nemzetek között első Magyarország.

Budapest, november 5. A magyar sportnak régen nem volt olyan gazdag aratása sikerekben és győzelmekben, mint az idén. Eltekintve a hazai és nemzetközi versenyeken ara-

tott különféle sportágakban elért kiváló eredményekből, az öttusázók-nak svédországi nagyszerű szerepléséből, nem kevesebb, mint 44 magyar versenyző szerzte meg az európai bajnoki címet, sőt ketten világ-bajnokságot is nyertek. Három sportágban a nemzetek díját is megnyertük, tehát az összes európai nemzetek között első lettünk. Az OTT azoknak a tisztelőire, akiknek ezt a győzelmes esztendőt és nemzetünknekosztályrészt jutott nagyszerű eredményeket köszönhetjük, november 14-én a Gellért szállóban az összes sportszövetségek részvételével ünnepi vacsorát rendez.

## Csak egy mosoiyt

MÜKERESKEDÉSBEN.

— Micsoda borzasztó, lehetetlen egy kép ez megint! Oh, ezek a mai-módi művészek!...

— Bocsnát, asszonyom, de ez itt egy tükör.

ÜZEMZAVAR.

— Legközelebb új gépkocsit vásárolok.

— Hát mi baja van a régieknek?

— Az, hogy nem tudom rá a részleteket fizetni.

**A házasság egy életre szól; tehát bútorát a Faipartól Piac 32.**

# Ipar és kereskedelem

## Kik kaptak építkezési engedélyt a múlt hónapban

Az elmúlt hónapban a következők kaptak építési engedélyt:

Burai József, Kerekes Géza-u. 30., 2 szoba, konyha, kamra, elő- és fürdőszoba, épít: Kiss István kőm., Klór József, Gázgyár-u. 4. sz. told. veranda, ép.: Gellér Ferenc kőm., Kalmár Zsigmond, Kuruc-u. 65., nyári konyha, ép.: Szabó Mihály kőm., Kass Lajosné, Huszár Gál-u. 61., szoba, konyha, kamra, elő-, fürdőszoba, ép.: Rácz Mihály kőm., Posta János, Kishegyési-u. 23., szoba, konyha, kamra, özv. Lente Miklósné, Huszár Gál-u. 38., told. szoba, belépő, ép.: Ondi József kőm., Arany János, Haláp 81., 2 szoba, konyha, 2 kamra, özv. Kemecsey Józsefné, István-út 46., told. szoba, különálló konyha, előtér, ép.: Fehér Lajos kőm., Sári Viktor, Kartács-u. 8., 3 szoba, konyha, kamra, elő- és fürdőszoba, ép.: Sütő Bálint kőm., Kovács Sándor, Kartács-u. 8., 2 szoba, konyha, kamra, előszoba, ép.: Maruczinecz Mihály kőm., Iván Mihály, Szilvásujfalusi-u.

21., szoba, konyha, kamra, előszoba, ép.: Szodrai Ferenc kőm., özv. Szabó Istvánné, Zelemér-u. 7., szoba, konyha, kamra, ép.: Fehér Lajos kőm., Szatmári Etel, Király Ferenc-u. 37., szoba, konyha, kamra, előszoba, ép.: Anduska József kőm., Tóth Lajos, Mák-u. 19., 3 szoba, konyha, kamra, elő-, fürdőszoba, terasz, ép.: Anduska József kőm., Urbán János, Szeremlei-u. 21. mosókonyha, ép.: Anduska József kőm., Nemes Ferenc, Komáromi-u. 7., told. szoba, ép.: Bottka Lajos kőm., Bodolai István, Maros-u., szoba, konyha, kamra, ép.: Veres Lajos kőm., dr. Juhász Nagy Sándor, Poroszlay-u. 71., 2 szoba, konyha, ép.: Nagy Sándor kőm., Csire Sándor, Keckés Géza-u. 41., 2 szoba, konyha, ép.: Orosz József kőm., Egri János, István-út 20., 3 szoba, 2 konyha, 2 kamra, 2 előszoba, 1 fürdőszoba, ép.: Tóth Ferenc kőm., Debreceni Tiszti Kaszinó, Sport-u., szoba, konyha.

## Őszi divatkeztjük

minden szín és minőségben

Schön Sándornál

Piac u. 14. Csapó-utca sarkán

### ÚJ IPAROSOK ÉS KERESKEDŐK

Az elmúlt héten az elsőfoku iparhátság a következőket vette fel lajstromába:

Gyáni Józsefné zöldség, főzelék, dinnye kiskereskedő, Bojtó Lajos sertés és marha húszer kiskereskedés, Brecker Ábrahám korecsmáros, Moldován József burgonya, dinnye, szőlő kiskereskedés, Jeremiás József kovács, Wiesberger Sámuel kész fehérnemű és ruha kiskereskedés, Barna Bálintné zöldség, főzelék kiskereskedés, Friedmann Sarolta tűzifa, szén, méz kiskereskedés, Pajna György és neje hűsítő ital, szódavíz, málnaszörp, burgonya kiskereskedés, Berger Dezső kender, len, juttatár, zsák kereskedés és közvetítés, Fehérvári József gyümölcs, zöldség és baromfi kiskereskedés, Horváth József ószeres, Magyar Józsefné bazár, rövid és háztartási cikk kiskereskedés, Futó József és neje zöldség, főzelék, dinnye, gyümölcs, termény, tojás, baromfi, tej, tejtermékek, liszt kereskedés, Molnár Ferencné zöldség, főzelék, gyümölcs, tojás és baromfi kiskereskedés, Molnár Márton festék és háztartási cikk kiskereskedés, Garai Mór kész férfi ruha, szövet, szabóelvékek, nőikabát, ruha, gyermekruha, szörme, nőidivat, rőfös és rövidáru, női kalap és cipő kiskereskedés, özvegy Koszta Sámuelné csizmakereskedés, Roskó Miklós baromfi, tojás, zöldség

és gyümölcs kiskereskedés, Szoboszlai Gábor gyümölcs, déligyümölcs, zöldség, főzelék, kerti vetemény, baromfi, tejtermék, kiskereskedés, id. Wacha Róbertné szatócs, Tóth Irén tűzifa, gyümölcs, zöldség, termény kiskereskedés, Tóth Lajos László építőmester, Tóth Béla Sándor építőmester, Albert István papírfeldolgozó és papírzaeakó-készítő, Juhász Ferenc Károly tűzifa és szén kiskereskedés, Káll Lászlóné élő és vágott baromfi, tojás, tej, tejtermékek, gyümölcs, déligyümölcs, zöldség kiskereskedés, Karsai József műszerész, Klein József asztalos, Lőki Antal asztalos, dr. Balázs Jenőné gyógyáru kiskereskedés, Rosenfeld Lili festék, vegyszert, háztartási cikk és illatszert kiskereskedés, Dobi Károlyné szatócs, Hartmann Mártonné rőfös és rövidáru kiskereskedés, Kodási Sándor szatócs, Friedländer Jenő rőfös és rövidáru, női divat és kötött áru kereskedés, Nagy Albertné tej, tejtermékek, tojás, baromfi, gyümölcs és burgonya kiskereskedés, Ganovszky Lajosné mezőgazdasági áruk, alkatszer, üzemi anyagok, gyári berendezési tárgyak kereskedése, Orosz János fuvaros, Tóth István cipész, Termény és Magkereskedés, RT. mezőgazdasági terménykereskedés, Goldstein Antalné hölgyfodrász, özv. Rövid Károlyné tojás, baromfi kiskereskedés, Nagy Aladár korecsma, Kovács Imréné női szabó,

## Rádió

**c s e r e a k c i ó !**  
**Üvegkereskedelmi.**

**K ó s a K a l a p ü z e m**  
női és férfi kalapraktára Gambrinus átjáró. Alakításokat és javításokat elfogad. Elsőrendű munka! Olcsó árak! Több aranyéremmel kitüntetve.

Fodor Károly burgonya, zöldség kiskereskedés, Nagy Erzsébet savanyított káposzta kiskereskedés, Rácz Jánosné baromfi, burgonya, zöldség kiskereskedés, Stavnicski Béláné gyümölcs, baromfi, tej kiskereskedés, Papp Jánosné kifőzés, Ónodi Margit kávéemelés és kifőzés, Kocsis Rozália baromfi, tojás, zöldség kiskereskedés, Auer Kálmánné magyar perzsaszőnyeg készítés, Wenk Jánosné bazár és rövidáru kiskereskedés.

### MEGSZÜNT IPAROK ÉS KERESKEDÉSEK

Az elmúlt héten az elsőfoku iparhátság a következőket törölte lajstromából:

Langer Ármán bőr, díszműáru és háztartási cikkek, Kiss János asztalos, Piskolti Péter férfiszabó, egyenruházati cikk felszerelési és katonai használati cikkek, Kohn Sámuel toll és nyersbőr kereskedés, Klein Lajosné égetett és édesített szeszes italok nagyban és kicsinybeni árusítása, Horváth József fuvaros, Sipos Károly és Révi Imre garazsirozás, autó- és motorke-rekparalkatrész, benzín, olaj, gummi kiskereskedés, Vigh Gergely lakatos, Ganovszky Lajos és Csobai László mezőgazdasági áruk, mezőgazdaságok gyári berendezései, műszaki cikkek, termény, főzelék kereskedés, Simai Erzsébet női szabó, özv. Szatmári Istvánné kávéemelés és kifőzés, Tóth Irén tűzifa, gyümölcs, zöldség, termény kiskereskedés, Farkas Gyula hentes és mészáros.

### NAGYOBB ARÁNYT KÉRNEK A KISIPAROSOK AZ OTI AUTONÓMIÁJÁBAN.

Az OTI autonómiáját 5 évre választották meg és ez a mandátum az év végével lejár. Jövő év elején lesznek a választások és erre az egyes ipari kategóriák máris készülődnek. A kispár mozgolódik a legerősebben.

Kifogásolják, hogy nincs kellő képviseletük az OTI közgyűlésén.

Az a törekvésük, hogy az arányszámot megváltoztassák. Az előzetes megbeszéléseken arra hivatkoznak, hogy az esetben, ha a közgyűlési megbízottaknál nem kapják meg az őket megillető arányt, nem vesznek részt az OTI autonóm igazgatásában.

### CSAK 3000 PÁR TRETORN ÉS 7500 PÁR BATA HÓCIPŐ JÖHET BE

A Pesti Tőzsde jelentése szerint a magyar közönség ideai hó- és sárcipő ellátása majdnem kizárólag a belföldi gyárak feladata lesz. Külföldről összesen két tétel hó- és sárcipő jöhet be. Az egyik a magyar-ceseh kompenzációs szerződés keretében 7500 pár Bata-féle hócipő, mely már be is érkezett és ellenértékeképpen az Egyesült Izzó szállított ki a Bata-gyár részére villanykörtéket. A Bata-féle cipőket a Ball-Band cég hozta be Magyarországra és azok elosztásáról az árlerontás megakadályozására a Cipőkereskedők Egyesülete úgy intézkedett, hogy egy-egy detailkereskedő legfeljebb 200 pár Bata-féle cipőt kaphat. Ezenkívül a Külkereskedelmi Hivatal csak 3000 pár svéd Tretorn hó- és sárcipő behozatalát engedélyezte, míg a kereskedők körülbelül 50-60.000 pár külföldi hócipő behozatalára adtak be kérvényt. Az ország évi szükséglete körülbelül 300.000 párra tehető.

### A PÉNZÜGYI VISZONYOK NEM ENGEDIK MEG A BENZINADÓ ÉLETBELÉPTETÉSÉT

A kereskedelmi minisztériumban autóiügyi kérdésekben fontos megbeszélések folytak. A megbeszéléseken Fabinyi kereskedelemügyi miniszter elnököl s résztvettek a pénzügyminiszterium és egyéb érdekelt hivatalos szervek megbízottai, valamint az összes adóügyi érdekeltségek. Barátságos formában szóváltették az érdekeltségek az összes autóforgalommal kapcsolatos kérdéseket és rámutattak azokra a visszásságokra, amelyeknek kiküszöbölésére szükség van.

Elsősorban a benzinadó ügye került megbeszélésre. Több hozzászólás után a kereskedelemügyi miniszter kifejtette, hogy

*a tiszta benzinadóra való áttérés most pénzügyileg lehetetlen és jent kell tartani a mai vegyes rendszert.*

Ennek keretében azonban sor kerül az egyes kirtvó visszásságok megoldására. Szóváltették ezután az út- és kövezet-, valamint a sorompóvámok kérdését. A miniszter kilátásba helyezte, hogy új megoldást fognak keresni, de kevés a valószínűsége annak, hogy a városok a mai pénzügyi viszonyok közepette a kövezetvám szedésének jogáról lemondandának.

## Dienes János képviselet

a Déri-muzeumban  
nyitva naponként dé-  
előtt 10-1 óráig és dé-  
után 4-7 óráig.

## METEOR MOZI MÚSORA

Vasárnap: „ASSZONYHÁBORU” — Elissa Landi világfilmje. — Megelőző „HÁRMAN EGY ELLEN”. Izgalmas cowboy dráma, Edmund Lowe főszereplésével. Előadás kezdete: 3, 5, 7 és 9 órakor.

### DR DICZIGNÉ DR AMBRUS MATILD EGYETEMI TANÁRSÉGÉD ELŐADÁSA AZ ÁRPÁDHÁZI BOLDOG MARGIT LEÁNYKLUBBAN

Az Iskolánkülvüli Népművelés keretében dr Diczigné dr Ambrus Matild tartott nagyértékű előadást a Kath. Ott-honban összegyűlt nagyszámú leánysereg előtt. Előadásának tárgya: a háztartásban előforduló sebesülések s ezeknél alkalmazott első segélynyújtás volt. Részletesen kitért az égés, szúrás, vágás, zuzódás stb. folytán keletkezett sebekre, valamint a villany és világító-gáz óvatlan kezelésével járó veszélyekre. Megkapó eseteket beszélt el a háztartási balesetek áldozatairól, akik leg-többször kis, de elhanyagolt sérülésekkel kerülnek a kórházakra, sőt nem ritkán életükkel fizetnek gondatlanságukért. A kedves, közvetlen hangú előadást mindvégig a legnagyobb érdeklődés kísérte s annak végzetével a leányklub tagjai melegen ünnepelték dr D. Ambrus Matildot, kinek az egyesület nevében Papler Irma vezető mondott köszönetet.

## Szenzációs leleplezések a Bakóczy László ingatlan- forgalmi irodájában

Mi a titka a Bakóczy iroda nagy forgalmának?

Az alig pár év óta fentálló Bakóczy László ingatlanforgalmi iroda ma már nemcsak Debreczenben, de az egész Tiszántulon a legnagyobb közismertségnek, sőt azt is állíthatjuk népszerűségnek örvendő. Az egész Debreczen átfogó üzleti hálózatán kívül nincs ma már a Tiszántulon olyan rejtett zuga, ahova az iroda csápjai ki ne nyulnának, sőt országos viszonylatban is jól hangzó nevet vívott ki magának.

Eppen ezekre való tekintettel bizonyára sokakat érdekelni fog az az eset, amely a Bakóczy irodában az elmúlt héten játszódott le.

Pár nappal ezelőtt teljesen váratlanul egy bizottság kereste fel Bakóczyt a Piac uca 61 szám alatti irodájában. A bizottság tagjainak feltűnt az iroda több helyiségből álló teljesen modern berendezése és érdeklődésükre Bakóczy azt felelte, hogy annyira megnőtt az iroda forgalma, hogy az eddigi helyen már nem bírta a forgalmat lebonyolítani. Ezért kellett ezen hatalmas termekből álló és a mai kornak minden tekintetben megfelelő irodahelyiségeket berendezni.

Ezek után a bizottság hozzá látott az iroda hivatalos könyveinek átvizsgálásához és itt érte őket a váratlan meglepetés. Megállapítást nyert ugyanis, hogy az iroda 1248 darab rendelkezésre álló ingatlan közül ez évben a következő ingatlanokat adta el:

Macson 56 hold tanyásföld, Kassai ut 40, Arany János 55, Csillag 108, Honi 4/a, István ut 34, Bellegelőn 10 hold, Kálmánchelyi 26, Virág 34, István ut 41, Vámospercsen 38 hold, Borz 11, Klapka 25, Szent Anna 64, Bercsényi 65, Zápolva 6, Kemény 5, Malvin 40, Váivi Nagy Gusztáv 16, Nyil 4, Halápon

17 hold, Szondi 8, Gyepűsor 37, Szo-tyori 50, Pozsonyi ut 24, Homok 124, Mátyás király 55, Szoboszlón Hetényi-féle birtok, Sámsoni utnál 8 hold, Báthori 6, Kuruc 22, Acél 43, Vincellér 9, Szegényházsor 62, Vincellér 11, Kishegyesi ut 3, Homok 36, Lepke 3, Kender 22, Káka 4, Ujostásu Macson Nagy-féle birtok, Apponyi 21, Hevesi 6, Som 4, Kabár 11, Szegényházsor 62/a, Teleki 30, Bellegelő 338. számú birtok, Szigligeti 14, Cecília 5, Késes 14, Margit 9, Vincellér 13, Alsójózsán Tóth-féle ingatlan, Faiskola 7/a, Legányi 21, összesen 56 darab olyan eladás, amely teljesen befejezett dolog. Ehhez számítva azt a 10—12 darab jelenleg már megegyezett és elintézés alatt levő eladást, kilütnik, hogy az elmúlt 10 hónap alatt csaknem 70 darab ingatlant adott el a Bakóczy iroda, melynek megtörténtét a hivatalosan vezetett könyvekből bárki ellenőrizheti.

Ezen leleplezés szenzációként hatott a bizottság tagjaira és most már az iránt érdeklődtek Bakóczytól, hogy mi a titka ennek a hatalmas forgalomnak ilyen nehéz gazdasági viszonyok között?

Bakóczy a következőkben válaszolt. Az én irodám nem vásári kikiáltóhoz hasonló trükkökkel dolgozik, hanem szolid, tisztességes munkával és mlóta az iroda feltétlen megbízhatósága közismert lett, nagyon sokan keresnek fel megkülönböztetett bizalommal. Sokan vannak idősebb emberek, különösen egyedül álló nők, akiknek teljes vagyoni rendezésüket gyorsan és lelkiismeretesen elvégzem. Sok olyan öreg asszony van ma az iroda ügyfelei között, akiket a legnagyobb kétségbeesésből vezettem ki és tettem elviselhetővé

## HULLAHÁZ

URADALMI FAJBORAI



Ujbor . 44 f.  
Óbor . 48 f.

ELISMERTEN JÓK

NÉMETHI  
JÓZSEF

Tímár-u. 31. Tel. 11-93.

őreg napjaikat.

Ha valamely ingatlan nagyon elhanyagolt állapotban van, vagy nem jövedelmező, az iroda az ingatlan gondozását és jövedelmzőt tételét is magára vállalja teljesen díjtalanul csupán azért, hogy jobb áron lehessen értékesíteni.

Higgyék el uraim, a becsületes munkának ma is megvan az eredménye és az a feltétlen bizalom, amellyel engem ügyfeleim körülvesznek, még az anyagiaknál is értékesebb.

Ezek után a bizottság — bár nem hivatalosan járt Bakóczy nál — mégis hivatalosnak érzi magát mindenki tudomá-

sára hozni, minden embernek odakiáltani, hogy azaz ügykezelés és felekkel való bánásmód, ami a Bakóczy László irodájában be van vezetve, nemcsak az irodának válik előnyére, hanem az ügyfelek is saját érdekében cselekednek, ha vagyoni ügyeiket a Bakóczy iroda kezébe teszik le.

x Tizenöt év alatt sok százezer fényképet készített a Liener műtér. — Tizenöt év alatt csaknem százezeren készítették szebbnél-szebb képeket a Liener műtérben. Ezt viszonyozza most egy pengős képeivel.

## Zenekedvelők Köre

Bérletjegy 4 koncertre  
4'80 pengőtől--16 pengőig

Guglielmetti, Svéd Sándor, Marracurati, Dohnányi. — Váltható Idegenforgalmi Hivatalban. Kettős bérlet 4+5 (zeneiskolai zongorabérletek), tehát a hangversenyre 4.50 pengőtől 10 pengőig. A két sorozat együttes bérlet további 10% kedvezményt kapnak.

## Gépeemberek

Regény.

Írta: Székelyné B. Anna

(4. folytatás.)

— Nagy urnóm, igaz, hogy én csak egy tudatlan néger vagyok, de sokszor láttam már az emberek sötét lelkét. Igen, ahogy most urnóm elmondja ezt a dolgot, én azt hiszem, hogy aki tegnap reggel kilovagolt, nem fenség volt.

— Nem én voltam?! De hiszen senki sincs a városban sőt talán másutt sem, aki hasonlítana reám. Egy évvel ezelőtt, amikor a nagybátyámat innepelték, a filmvállalatok kerestek egy leányt, aki csak egy kicsit is hasonlítson hozzám. És nem találtak.

— Fenséges urnóm, az a leány, vagy asszony nem hasonlított öntre, hanem éppen olyan volt. Csak a bőrszíne volt valamivel barnább és a szemöldöke és pillája egészen fekete. A hajának színe nem láthatott, mert hosszú, fekete szállal turbán-szerűen volt lekötve, úgyhogy egyetlen fütje sem látszott ki. És én mégis úgy érzem, hogy nem a hercegnő volt.

— Hát ha az érzésed megecsalt?

— Odabaza az én népem előre meg sejt mindent. Az asszonyok, ha a férjük, vagy fiuk elosik a csatában, ezt is előbb tudják.

Klissé elhallgatott, aztán nagyon izgottan, szinte tört szavakkal mondta:

— Fenséges hercegnő most tűnik elém, igen... igen a tegnapi hercegnő valamit igazított a ruháján. S közben lehozta az egyik kesztyűjét. Talán nem vette észre, hogy annyira közel vagyok, vagy még inkább nem gondolta, hogy a szemem olyan messzire lát. Annak a leánynak a kezefején a munkásosztály bélyege, a piaci kalapács volt be-

égetve. Ez egészen bizonyos. S most, hogy a fenséged kesztyűs kezére pillantottam, jutott az eszembe. Szégyellem magam, hiszen máskor kisebb esemény sem kerülte a figyelmemet.

Megismernéd azt a leányt, ha csak festett volna rajta az én másom?

— Megismerném ezer közül is, mert azon a leányon semmi elfestés nem volt, fenséges hercegnő.

— Opra, én még ma délelőtti megpróbálok beszélni nagybátyámmal. Talán ami a multban nem sikerült, azt most keresztülvihetem s ha nem is az aranygyedben de a munkásvárosban kaphatsz állandó tartózkodási engedélyt. Valamit kitalálunk majd. Talán mint bevásárlóm, vagy munkásom élsz majd. El mered vállalni? Lehet, hogy veszedelmes a dolog.

A néger izgatott örömmel felelte: — Opra imádja a veszedelmet s boldog, ha szolgálhatja nagy urnó-ját.

### EGY JÓBARAT.

Orestilla hercegnő csak odafent a levegőben, ezer méter magasságban vette észre, hogy a repülőgépen valami hiba van. A repülőgépszerencsétlenségek a mai tökéletes gépekkel szinte kizártak voltak s különben is a szerelője voltak átnézte a gépet.

Testén egy pillanatra átfut a félelem szibbadsága. Keze megvonaglik az élettelenül lett kormánykaron, aztán keserű nemtoródómsággal felvonja a vállát. Mindégy. Felgyújtja a vészjelző lámpát, eloldozza a szíjakat, melyek a géphez kötik, közben a repülőgép inog, dől jobbra-balra, bizonyos, hogy pár pillanat

mulva alá fog zuhanni. Orestilla nem tudja megérteni, hogy kinek van utjában. Ki akarja ilyen módon elpusztítani. Politikával nem foglalkozik, szívesen segít a megkínzott emberek. Vagy talán éppen ez a baj? Minden mindegy.

Gépe mellett egy másik siklik el. Gyors szökéssel az Orestilla gépe fölé emelkedik, abban a pillanatban, amikor a hercegnő önkéntelenül felemelkedik a kormány mellett, mert a gép egyensúlyát veszti. Ebben a pillanatban a felette szálló gép utasa kötélturkot vet alá, olyan kiszámított pontossággal, mint ahogy a prairiek fia a lasszót kezelik. A kötélt Orestilla melle alatt záródik és amint a gépe lejjebb zuhan, a leány a levegőben függve marad. A kötélt szorítása olyan elviselhetetlen kint okoz, hogy elveszti eszméletét.

Idegen házban tér magához. Előbb értelmetlenül néz körül a keleti izléssel berendezett szobában, amelyben egyedül van. Aztán ingerülten ugrik fel a pamlagról. Haragszik önmagára is, hogy annyira tehetetlen, gyöngye, hogy ezen a héten már kétszer vesztette el eszméletét.

Tanácsatlanul állt a szoba közepén. Az ajtót meg sem nyitotta, bizonyos volt benne, hogy bezárták. Meg igazította összetépett ruháját, leült a kereketre és várakozott. Nagy volt a meglepetése és esodálkozása, amikor az ajtó pusztán a kilincs nyomására könnyedén felnyitott s azon egy öt-hat éves, feltűnő szépségű hindu fircska lépett be.

— Boacsáson meg lady — mondta édes selypítéssel, — csak azt akartam megmondni, hogy alszik-e még.

— Gyere közelebb, kicsikém. Mondd meg, ki vagy? És kinek a házában vagyok?

— Nálunk van, szép lady és én egyik vagyok a három Ráma közül.

— Ezzel még nem sokkal többet tudok — mosolygott Orestilla. — Kik azok a Rámák?

— Először is a bátyám, Singh, Na-

gyon büszke és nagyon okos. Mindenki szereti és tiszteli őt. A mi őseink tikkák voltak. Ön talán még azt sem tudja, hogy mi az a tikka? Herceg. De el kellett jönnünk Indiából s most itt élünk ebben a nagy városban. Hiába voltunk tikkák, az aranygyedbe nem szabad bemenünk. Nem hiszi? A másik testvérem Mayadévi. Nagyon szép leány. Tizenkilenc éves már.

Orestilla megkönyebbülve felcagott.

— Kicsikém, ezt egy nagyon szép leányról nem szabad elbeszélni.

— Oh, egy hindu leány nem bánja, ha már sok évvel ezelőtt engedte is el Bráhma a Földre.

— Tehát a hindu vallást követitek. És neked mi a neved, kicsikém?

— Az én nevem Mahadévi. Egészen jól érzi már magát? Singh hozta haza a repülőgépén, de bizony a lady nagyon rosszul volt. Mayadévi majd készít önnek ebédet és akkor egészen megerősödik.

— Szeretnék azonnal hazamenni, kies Mahadévi.

— Az nem lehet, amíg Singh meg nem engedi. Ő a ház feje és mindenki hozzá igazodik.

— Rendben van, akkor küldd be Singhet, hogy beszélhessek veie.

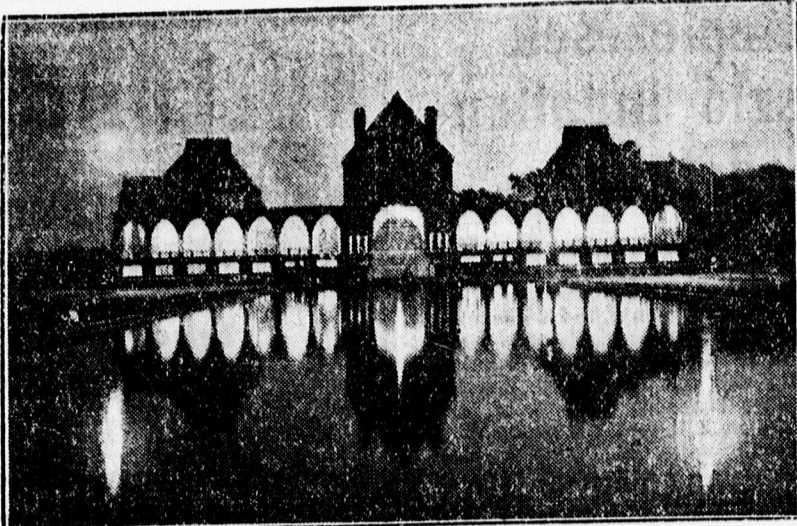
A gyermek kiszaladt. Orestilla nyugodtabb lett. Tehát nem volt kicsinált dolog, hogy a repülőgépből kimentették. Ez egyszer nem kérek házában van. Vagy mégis igen? Kiben bízhatik meg? Rottenetes ez a bizonytalanság. Oh mennyire vágyik emenni innen, mindégy, hova, talán Afrikába, vad néger törzsek közé. Nem vinne más kísértőt, csak Oprát. Milyen boldog lenne a szegény fiu ha kiszabadulna a kultúra gonosz, képmutató világából.

Pár nappal később csinos, elegánsan öltözött, világosbarna aron férfi lépett be. Meghajolt a leány előtt s mentegetőldve mondta:

(Folytatni.)

## HIREK

— Vasárnapi istentiszteleti rend a református templomokban. A Nagytemplomban délelőtt 9 órakor Maklár Károly, d. u. 5 órakor Kiss Antal Jenő. — A Kistemplomban délelőtt 9 órakor Uray Sándor, 11 órakor dr. Farkas Pál, délután 5 órakor tanítók ünnepélye dr. Hegyaljai Kiss Géza. — A Kossuth ucai templomban délelőtt 10 órakor Biky Gábor, délután 5 órakor dr. Módis László. — Az Árpádtéri templomban délelőtt 10 órakor dr. Soós Béla, délután 3 órakor Márki Kálmán. — Az Ispotályi templomban délelőtt 10 órakor Kolozsváry Kiss László, délután vallásos ünnepély, dr. Soós Béla. — A Nyilastelepen délután 3 órakor Papp Imre. — Csapókerthben délelőtt 10 órakor dr. Dancsházy Sándor, délután 3 órakor Pusztay Sándor. — Nyulason délelőtt 10 órakor prédikál és urvasorát oszt Tamás Ferenc. — Kerekostelepen délelőtt 10 órakor vitéz Szabó Endre, délután 3 órakor Sulvok Sándor th. — A Szegényházban délelőtt 9 órakor Kovács László. — Horthy közpórházban délelőtt 9 órakor urvasorát oszt Siposs Imre. — Egyeken délután 3 órakor Siposs Imre. — Vedresdülőben délelőtt 10 órakor Magyar Bertalan. — A Wolaffka-telepen délután 3 órakor Ábrahám A. th. — A Homokkertben délelőtt 10 órakor Kalas Ferenc, délután 3 órakor Dedinszky Jenő th. — Páczon délelőtt 11 órakor Bagdy Dániel. — Az Olajútban délután 3 órakor Molnár János th. — A Tégylavetőben d. u. 3 ó. Kiss Ferenc.



A Köztemető kivilágított ravatalozó épülete. (Aszód László felvétele.)

— **Katholikus istentiszteletek:** Rendes szentmisere, féltíz órakor nagymise, misét mond Kompasz Árpád, prédikál Novák Imre káplán. Délután 5 órakor litánia szentség beszéddel, szentbeszédet mond Szabó Imre püspöki tanácsos.

— **Vasárnapi rend a görög szertartású római katolikus templomban.** Reggel 7 órakor reggeli istentisztelet, nyolc órakor diákmise, kilenc órakor katonamise, tíz órakor nagy szentmise a szent beszédet Papp Gyula szentszéki tanácsos tartja, délután félnegy órakor rózsafüzérajtatosság, négy órakor vespernye, utána szentségimádás. — Este hatórai kezdettel a Legényegylet „müsoros” családias összejövetelt tart az iskola nagytermében. (Vigkedvü Mihály uca 4. szám) melyre ezúton hívja meg az egyesület tisztelőit és barátait.

— **Az evangélikus templomban** (Miklós uca 3. szám), vasárnap délelőtt 9 órakor ifjúsági istentisztelet, liturgiával, igehirdetéssel, prédikál Labossa Lajos hitoktató-lelkész. Délelőtt 10 órakor és este 6 órakor istentisztelet, igehirdetéssel, prédikál: Pass László lelkész.

— **Istentisztelet az unitárius templomban.** A Debreczenben, Hatvan uca 24. szám alatt levő unitárius templomban, folyó évi november hó 4-én, délelőtt 10 órai kezdettel, rendes vasárnapi istentiszteletet tartanak. Ez alkalommal imádkozik és prédikál: József Miklós püspöki vicárius. Istentisztelet után rendes őszi közgyűlést tartanak.

x Amatőr-fényképezők! 6x9-es tükörfényes másolás 6 fillér. 9x12-es tükörfényes másolás 10 fillér. Liener műtermében, Csapó uca 1. szám.

— **Istentiszteletek a baptista imaházban.** A Szappanos uca 23. szám alatt levő imaházban, vasárnap délelőtt félkilenc-től féltíz óráig imaáhitat, féltíz-től féltizenegy óráig prédikáció, — tizenegy-től tizenkettőig vasárnapi iskola, délután hattól hét óráig prédikáció, félnyolctól kilenc óráig vallásosestély, vegyeskar és zeneszámokkal. — Szerdán este héttől nyolc óráig prédikáció. Pénteken este héttől nyolc óráig bibliaóra.

— **Hivatali áthelyezések a vármegyénél.** Dr. Kövér Elemér tb. vármegyei szolgabíró alispáni titkári teendőkkkel bízták meg, dr. Versényi György volt titkár vármegyei joggyakornokot a főügyész ségre osztották be, dr. Kiresy György vármegyei joggyakornokot pedig a főispáni hivatalba helyezték át.

— **A belügyminiszter engedélyezte a hajduböszörményi mérnöki állás betöltését.** Dobay Károly műszaki tanácsos hajduböszörményi városi mérnök nyugalmabavonulásával megüresedett városi mérnöki állás betöltését most érkezett leiratában engedélyezte a belügyminiszter, így közelesen pályázat útján fogják betölteni az állást.

— **Miniszteri elismerés.** Hóman Rálint dr. kultuszminiszter értesítette báró Vay László főispán útján Veress Gyula igazgató-tanítót, aki szolgálati ideje leteltével nyugalmába vonult, érdemei elismerésül legteljesebb elismerésével tünteti ki. A nyugalmába vonult igazgatónak báró Vay László főispán juttatta el a kultuszminiszteri elismerést.

x Az Arany Bika fürdőben a tvűk-szemvágás lábfürdővel, kiszolgálással ötven fillér, gőzfürdőbe 10 darab fűzet-jegy 7 pengő.

**Női kabátok,  
női bundák,  
női ruhák**

**GYÖNYÖRŰ VÁLASZTÉKBAN  
MA ÉRKEZTEK.**

*Kizárólag a legtrissebb ujdonságok. -- Áraink meglepi Önt.  
Kérjük tekintse meg kirakatainkat. -- Minden osztályunkon a legolcsóbb szabott árak.*

**Férfi ruházati osztály:**

**Lengyel bundák**

**Lengyel bunda:**  
melegen bélelve

P 65.—

**Városi bunda:**

szörme béléssel, valódi opossum  
gallerral

P 98.—

**Városi bunda:**

selyem nutriette bélés, valódi  
aust. opossum gallér

P 145.—

**Szőrmés bekecsek** . . . P 39'50.-től.

**Városi bundák**

**Szőrmés bekecsek**

**Külön bőrkabát osztály:**

**Bőrkabátok** . . . P 38'50.-től

**Bőrkabát különlegességek, női,  
gyermek és térti bőrkabátok.**

**Bőr lengyelbundák.**

# Magyar Ruhaipar

Női felöltők, női és férfi ruhák nagyáruháza

**Debrecen.**

**Bika szálló épületében.**



F O T O

Pénteken, november 2-án a Fotoclub ismeretterjesztő előadási sorozatának negyedik előadását Buza Gábor tartotta a zárt helyiségben történő felvételezésről. A kiváló előadó az interieur-foto három csoportjával, különösképpen a zsáner és csendélet fényképezéssel részletesen, míg a portrálittal csak vázlatosan foglalkozott. Világos stílusban a legkezdőbb amatőrnek is hasznos tanulságot nyújtott. A nívós előadást hatalmas tapssal köszönte meg a nagyszámú hallgatóság. Előadás után vilanófényfelvétel készült a hallgatóságról, amit majd Zilahy Zoltán tanár előadásán a nyilvánosság előtt fog előhívni.

Vasárnap a Fotoclub futballesapata a DVSC Diószegi úti sportpályáján reggel 8 órai kezdettel revansot ad a Benyáts FC-nek, kiket a múlt vasárnap 1:0 arányban győzött le.

Vasárnap délelőtt fotosétát rendez a Fotoclub. Találkozás a futballmeccsen, ahonnan 10 órakor indulnak az amatőrök a II. sz. stúdióba.

Adományok a csapókereti rom. kath kápolna javára

Egy pengőt adományoztak: Hecei Szabó István, Wenk János, Vámosi Frigyes, Vámosi Nándor, Szöllösi Imréné, Ferencsik József, Benkő József, dr Szalai Károlyné, Kripló József, Belitska nővérek, dr Székely Ervin, Béres Pálné, özv. Kovács Mátyásné, Nagy Kálmán, Szűcs Imréné, özv. Wiska Sándorné, Pulszky János, Lám Rózsi, Szabó István, Gervald József, Veres Árpádné, Szilágyi Gáborné, Székely József, Gáspár Gabriella, Salamon Gyözőné, Hancsek Rezső, dr Csath Kálmán, Dobó Kálmán, Kovács Gyuláné, dr Tóth János, özv. Lóki Mihályné, Pásztor István, dr Rácz István, özv. Nagy Péterné, Kémery Lajosné, Bihar Károlyné, Bodolai János, Vársárovis Emil, Ilyés Józsefné, Orbán Mihály, Konkoly Kálmán, özv. Bernáth Aladárné, Ráday József, Maróthy József, Bodolai János, Zádor Ilona, Domokos Ferenc, Kiss József, Józsa Sándor, Kovács Pálné, Szűcs Imre, Vibrál Jánosné, Markó György, Magyori Vilmos, Szabó Antal, Bartók Kálmán, Korbély Lajos, Tajthy Zoltán, özv. Lazányi nAtalné, Sarkady Sándorné, Zselenyákné Ferenczi Anna, Csath Zsigmondné, Sztetter János, Udvarhelyi Lajosné, Kardos László, Kauffmann Sándor, dr Székely Iadár, özv. Szathnary Károlyné, Csikész Baby Lacika, Füzesséry Barna, Rákos Rezső, Varga Endréné, dr Csűrös Ferencné, Péczely Sándorné, Pásztor István, Schram Józsefné, Rásó Gyuláné, Bársony Györgyné, özv. Benyovszky Pálné, Tóth Lajos, Kovács Béla, Vértes József, Popovics Balázs, Kocsis Istvánné, Wenk Jánosné, Süttő Imre, Szekeres Antalné, Zádor Jolán, Balogh Józsefné, özv. Kertész Kálmánné, özv. Schrantz Lajosné, Makai Mihályné, Papp Károly, Ujváris Sándorné, Szentmiklóssy János, Jacsó János, Lebató Raimundné, Draskovirs Rudolf, Pálvölgyi András, Erdőssy Ilona, Kovács József, Wagner Józsefné, Galgóczy Albert, Veszprémi Lajos, Bódy Jánosné, Borsi Ferenc, Kínzel József, Nagy Lajos, dr Tarján Oszkár, Erdőssy Béla, Hajdu Áronné, Szilágyi Gáborné, Steninger Károly, Szobó István, Bihar Véghe Béláné, Diószeghy Ferenc, Deszinszky Géza, Esukonyi József, Ormós Jenő, Csathó Zoltán, Leszcinszky Kornél, Béres Béláné, dr Rácz Istvánné, Gyula András, Posta István, özv. Tárnok Dezsőné, Kisfalussy Dezső, Adorján József, Mátyás Gábor, Kondor Gyuláné, Bardócz, dr Paczelt János, Lóki Károlyné, Kovács Gyuláné, özv. Fleischer Istvánné, özv. Pofók Györgyné, Schelessnigg Józsefné, dr Rácz Mihály, Rozsályi Gerelyné, Kóródi Istvánné, Fábian Béla. (Folyt. köv.)

# Harsog, mint a tűzoltók szirénája hogy áraink a legolcsóbbak.

KONFEKCIÓ ÁRUK :	SZÖVET, SELYEM :	FÉRFI FEHÉRNEMŰ :
Divat kabát ősze, fess fasonokban . . . 16.80 <b>12'50</b>	Gyapjuszövet divat sötét és sima színekben . . . 2.80 <b>1'90</b>	Freskó vagy sefier ing, bélelt elejjel, 2 gallérral . . . 3.60 <b>3'—</b>
Téli kabát szörme gallérral, s. kék és fekete posztóból . . . . . <b>22'50</b>	Ruhaszövet tiszta gyapju, a legdivatosabb szövessel . . . . . <b>2'40</b>	Fehér ing, mosott schiffon háttal, puplin elejjel . . . . . <b>3'60</b>
Téli kabát szörme sál-gallérral, végig melegen bélelve . . . . . <b>26'—</b>	Kabátszövet bouclé szövés, prima minőség, 140 cm. széles . . . . . <b>5'50</b>	Puplin ing 1 kemény, 1 puha gallérral, bélelve . . . . . <b>4'80</b>
Divat téli kabát szörme gallérral, erepe de chine béléssel . . . . . <b>35'—</b>	Crepe de chine, prima minőség, minden színben . . . . . <b>2'40</b>	Háló ing, prima mosott schiffonból, 3 fasonban . . . . . <b>3'20</b>
Matlessé tricó pongyola csodaszép színekben, meleg bolyhozással . . . . . <b>9'80</b>	Crep marocain, nehéz minőség, alkalmi ár <b>3.38</b> <b>2'90</b>	Rövid gombos alsónadrág, freskó vagy sefierből . . . . . <b>1'20</b>
Jackie bemelegítő zipzárral, fiuk és lányok részére, 2-es szám . . . . . <b>3'96</b>	Lamé selyem, kabát bélésre kiválóan alkalmas . . . . . <b>1'80</b>	Hosszú alsónadrág, — gombos, prima rayé köpperből . . . . . <b>2'80</b>
DAMASZTÁRUK :	FLANEL, BÁRSONY :	KÜLÖNFÉLEK :
Nagy tétel damaszt szalvéta tiszta len, színes bordürrel . . . . . <b>0'25</b>	Piyama flanel izléses mintákban . . . . . <b>0'39</b>	Dupla cloth paplan, — mindkét oldalán használható . . . . . <b>9'80</b>
Damaszt abrosz prima minőség, mélyen le szállított árban . . . . . <b>2'90</b>	Bársony flanel, csodaszép ruha és pongyola mintákban . . . . . <b>0'98</b>	Brocát saten paplan, — prima fehér, vattával töltve . . . . . <b>15'80</b>
Damaszt étkezészet 6 személyes, yacard és kockás mintákban . . . . . <b>7'60</b>	Szövet barehet, sima és divat mintás, prima minőség . . . . . <b>1'20</b>	Selyem brocát paplan, csodaszép műselyem felsővel . . . . . <b>17'80</b>
Kávés készlet 6 személyes, tiszta len, színes és fehér, szép bordürrel . . . . . <b>6'40</b>	Pongyola flanel csodaszép mintákban, megbízható mosó . . . . . <b>1'30</b>	Flanel takaró, bársonyos minőség, modern mintás . . . . . <b>3'50</b>
Damaszt törülköző, prima minőség yacard és kocka mintákban <b>1.30</b> <b>0'78</b>	Düftin bársony a legújabb ruha és pongyola mintákban . . . . . <b>2'20</b>	Paplanlepedő, — prima schiffonból, szép zeimlizással . . . . . <b>5'90</b>
Rojtos törülköző, házi szöttek vagy pice szövés . . . . . <b>0'49</b>	Cord bársony, divat mintás és sima színekben . . . . . <b>2'80</b>	Párnahuzat, kitűnő mosott schiffonból, szép munkával . . . . . <b>1'38</b>
KÖTÖTTÁRU :	NŐI ÉS GYERMEK NADRÁG :	HARISNYA, KEZTYŰ :
Divat kötött blus vagy pulóver, új fasonokban . . . . . <b>1'90</b>	Nagy tétel sveici női nadrág, finom fehérnemű színekben . . . . . <b>0'98</b>	Selyem harisnya, finomszálú, műselyemből 190 helyett most . . . . . <b>1'18</b>
Divat kötött kabát, — mintás és sima színben . . . . . <b>4'40</b>	Selyem nadrág, belül gyapjuval bélelve, esikos műselyem felsővel . . . . . <b>1'76</b>	Vastag, meleg téli harisnya, kitűnő minőség, minden színben . . . . . <b>0'68</b>
Tiszta gyapju női kabát, modern bordürös széllel . . . . . <b>8'50</b>	Sveici kombiné, prima Nor-Coo márka, 3-as szám . . . . . <b>2'20</b>	Meleg sport zokni, divatos bordürrel, szép színekben . . . . . <b>0'48</b>
Férfi pulóver — divat mintákban, zip zárral . . . . . <b>3'90</b>	Gyermek selyem nadrág belül gyapjuval bélelve, műselyem felsővel . . . . . <b>1'45</b>	Téli meleg női keztyű, töleseres vagy gombos fason . . . . . <b>0'96</b>
Leányka divat kabát, sima színekben, 2-es szám . . . . . <b>2'90</b>	Sveici gyermek nadrág, finom fehérnemű színekben . . . . . <b>0'95</b>	Férfi téli meleg keztyű, vastag bolyhozással . . . . . <b>1'10</b>
Fiú szvetter divatos bordürrel, drapp, barna színekben, 2-es . . . . . <b>3'60</b>	Női matt patent háló ing, új fason, finom színekben . . . . . <b>4'90</b>	Gyermek téli meleg keztyű, kitűnő minőség . . . . . <b>0'68</b>

## Ugyen harisnyát, keztyűt, mert most olcsón adjuk.

## Csillag Testvérek Piac- és Simoaffy-u. sarok.



**x PAUCHLY GEZA OTI FŐ-ORVOS** rendelőjét Piac uca 68. szám alól, a Kíllér-házból Simonffy uca 2. szám alá, a városi bérház I. emeletére helyezte át. Rendel. bór- és nemibetegeknek délután 4-6 óráig.

— Ma van a ref. tanítók templomi ünnepélye. A ref. tanítók segélyegyesülete ma, vasárnap délután öt órai kezdettel a Kistemplomban tartja ünnepélyét, amely iránt élénk érdeklődés nyilvánul meg. A műsoron szerepel a tanítói vegyeskar, több számmal, imádkozik Kovács József segédlelkész, prédikál dr. Hegyaljai Kiss Géza lelkész. Ének- és zeneszámokkal szerepelnek Simon István, Szabó Emil, Timár Mária Költeményeiből felolvás F. Hajdú Boriska.

**x Liener fényképész** este és borús időben is olyan fényképeket készít, mint napfényes időben.

**x Dr. Tiez János** ügyvéd, irodáját Ferenc József út (Piac uca) 10. szám alá helyezte át.

— **Bajtársi összejövetel.** A volt. cs. és kir. 39-ik gyalogezred tényleges és tartalékos tisztjei és tisztjelöljei, november hó ötödikén, hétfőn este nyolc órakor tartják összejövetelüket az Angol Királynő külön termében. A vezetőség felkéri a Debreczenben lakó összes volt tényleges és tartalékos tisztet és tisztjelölteket, hogy a napirenden levő fontos ügyek megtárgyalása végett, minél nagyobb számban jelenjenek meg.

**x Gyermekruhák kabátok, kintények** és habakelengvények legnagyobb választék, legolcsóbb árak Horovitznál. (Püspöki palotában).

— **Vallásosestélyek az Ispóty templomban.** Az Ispótyi templomban nov. hó negyedikével kezdődőleg minden vasárnap délután öt órakor, vallásos estély lesz, melynek tárgya a Heidelbergi Káté magyarázata. A mai vallásos estély részletes sorrendje a következő: 1. Kezdőének 63. dics. 1. v. 2. Főének: 114. dics. 1-2 v. 3. Kátét olvas s imádkozik: Felker János lelkész, egyetemi quæstorii ellenőr. 4. Közének: 7. dics. 6. v. 5. Kátét magyaráz és Uri-imát mond dr. Soós Béla lelkész. 6. Közének: 114. dics. 4. v. 7. Tekints magadba ember! Irtal és előadja Főrizs László diakonusz. 8. Schubert: Vallásos himnusz. saját orgonakisérete mellett éneklő: Szabó Lajos énekevezér. 9. Imádkozik: Kulcsár Dezső segédlelkész. 10. Záróének: 153. dicséret 5. verse.

— **Frontharcos Dalárda teastélye.** Vasárnap, negyedikén este hat órakor rendezi a városunkban közszertetben álló Frontharcos Dalárda ezidén első teastélyét, a frontharcos szövetség összes helyiségeiben. (Piac uca 36. sz., régi posta épület). Tea után tánc. Beléptető nincs. Teajegy ára 50 fillér, melynek megváltása kötelező. Teajegyek kaphatók a dalárda tagjainál és este a pénztárnál. Minden frontharcos ott legyen. Vendégeket szívesen lát a rendezőség.

### A Leányklub jótékonycélu előadása a Csokonai színházban november 13-án Borden Bella telléptével

November hó 13-án este 8 órai kezdettel rendezi meg a Leányklub azt a nagyszabású előadást, melynek tiszta jövedelmét a szegény tanyai gyermekek megajándékozására fordítja.

Az est fénypontja kétségtelenül Borden Bellának, az Operaház szótáncosnőjének táncszáma lesz, aki a nemes cél érdekében készséggel vállalkozott arra, hogy felléptével az előadás sikerét biztosítsa.

A kiváló műkedvelő gárda, amely már több ízben tanujelét adta képességeinek, bemutatja Zágón István: Kék és piros című kedves egyfelvonásos vigjátékát, amelyben a női főszerepet Ganovszky Katus alakítja azzal a közvetlen bájjal és kedvességgel, amellyel már több ízben meghódította a debreceni közönséget. Méltó partnerei lesznek: Németh András, Kardos László, Nagy József és Teleki Pál. Kedves látványt fog nyújtani az a bécsi valcer, melyet a Kék Duna keringő hangjai mellett Alber Mária, Lászlóffy Olga, Lámor Mici, Madarász Edit, Paffery Ili, Szuhán Márta, Eggmon Ferenc, Pé-

terffy Lajos, Papp Bandi, Erdélyi Kálmán, Debreczeny Ferenc és Széchenyi Béla táncolnak a Vattay jazz kíséretével.

A Kölyök c. vigjátékban a kitűnő Pálffy Icának ismét alkalma lesz ragyogó humorát csillogtatni s kiváló partnerével, Nagy Józseffel olyan kabinetalkitást nyújtanak, amely minden eddigi sikereiket felül fogja múlni.

A darabokat vitéz Jakabffy Dezső, a Csokonai-színház kiváló főrendezője tanítja be.

Külön érdeklődésre tarthat számot Debreczenben még újszerű 40 tagú szavalókör és 30 kedves kis gyermek játéktorna bemutatója, melynek kiemelkedő része Preiningert Mártuska bájos kis balettje lesz.

Jegyek árát a jótékonycélu való tekintettel a rendezőség a rendes színházi árakon állapította meg, melyek már most válthatók a Csokonai-színház pénztáránál a rendes pénztári órák alatt. A nagy érdeklődésre való tekintettel ajánlatos a jegyeket minél előbb megvásárolni.

**Gabányi utóda Láng Miklós**  
 városunk legrégebbi és legnagyobb szentelene, ahol mindenféle szén és tüzelő és kokszt mindenkor a legolcsóbb áron beszerezhető.  
 Irada: Csepel u. 28. Telefon: 24-49.

— **Érdekes házassági szerződést** kötött egy fiatal pár. Abban állapodtak meg, hogy fertőtlenítőszerek csak Lysoformot használnak.

**x Orvosi hír.** Dr. Karácsonyi Ágoston fogszakorvos, rendelőjét áthelyezte Szent Anna uca 1. szám alá. Sándorh eséi n k iu-e bacmfics

— **Dr. R. Kiss István egyetemi tanár** előadása a Népszerű Főiskolán. Folyó hó ötödikén, hétfőn délután hat órakor a városháza közgyűlési termében megkezdődik városunk közkezdelt kultúr-intézményének, az Egyetemi Népszerű Főiskolai Tanfolyamnak ezévi őszi előadás-sorozata. Az első előadó dr. R. Kiss István egyetemi ny. r. tanár, a kiváló történettudós lesz, aki az évszázados és jelenleg is aktuális lengyel-magyar kapcsolatokról fog előadást tartani. — Ugy dr. R. Kiss István nagy érdeklődéssel várt hétfői előadása, valamint a Népszerű Főiskola őszi ciklusának többi előadásai — a multakhoz hasonlóan — fűtött teremben tartatnak meg és ingyenesek.

— **Ha ön gyorsan akar, jól megkötvebbülni.** Használjon „Igmándi” s be fog teljesülni.

— **A szenvedő beteg nőket** reggel éhgyomorral egy kis pohár természetes „Ferenc József keserűvíz 2-3 óra alatti könnyű, lágy belkiürüléshez segíti és ezáltal igen sok esetben rendkívül jólékony hatással van a beteg szervekre. A női betegségekre vonatkozó tudományos irodalom több nagynevéű alapvetője írja műveiben, hogy a **Ferenc József** vízzel elért kitűnő eredményekről saját kísérletei útján is alkalma volt meggyőződést szerezni.

— **A Függetlenségi Kör választmányi** ülése, folyó hó ötödikén, hétfőn este hat órakor, a kör választmányi ülést tart, Fűvészkert uca 9. szám alatt, (Dávidházi-féle ház).

**x ÉRTESÍTÉS AZ ANTIKÓRA KIÁLLITÁSROL.** Megkezdődött az antikórák, régi poharak és porcellánok felvétele, az antikórákiállításra. Tehát aki antikóráját és különböző régiségeit kiállítani, vagy a kiállítás tartama alatt eladni akarja, hozza be az Ingóság-közvetítőbe. Felvétel egész nap. Telefon 11-39.

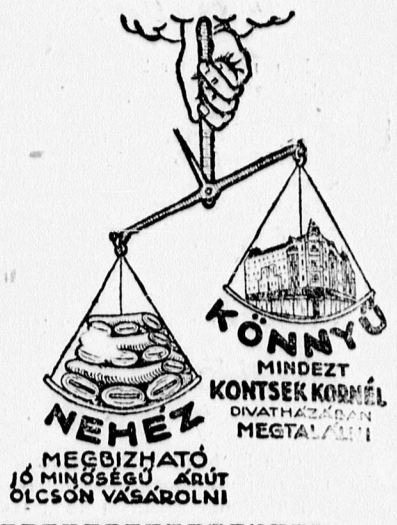
— **Mesedélután a Csapó ucai egy-**házrész. Szappanos uca 16. szám alatti otthonában, ma és hétfőn délután 3 órakor. Gyermekek és felnőttek egyaránt gyönyörködhetnek Csipkerózsika, Hamupipóke és a többi kedvenc mesealakokban. Belépődíj gyermekeknek 10, felnőtteknek 20 fillér.

**x Szüremzéségleit és szüemunkait** legolcsóbban szerezheti be Barkó Márton utódaínál, Színház átjáróban.

— **KIE ünnepély az Olajútóben** ma, vasárnap délután öt órakor az Olajútó 1. szám alatti otthonban, a csoport tagjai két szindarobot adnak elő. Erdői Mihály beszámoló svájci utjáról, Szöllőssy István szaval. Műsor ára 20 és 10 fillér. Konferál Lehmann Lajos.

— **Felbivjük a Piac ucai egyházrész** tagjait, hogy konfirmált fiaikat küldjék el ma vasárnap délután 3 órakor a KIE Piac uca 36. szám alatti első emeleti helyiségében tartandó összejövetelre, ahol egy állandó konfirmált fiúk csoportját szervezik meg.

**VARGHA IMRE** operabénekes, a magyar nőiák híres előadója  
 4-én vasárnap 5-én hétfőn 6-án kedden  
 az ERONY BIKA Üvestermében.



**x A Liener műterem,** Csapó uca 1. keres olyan kiváló munkaerőket, akik a fényképszet minden ágában elsőrangúak. Jelentkezni lehet este 6-7 óráig.

— **Az ipartestület lakatos szakosztálya** ma, vasárnap délelőtt feltizenegyórai kezdettel az ipartestület tanácstermében rendkívül fontos ügyek letárgyalása végett ülést tart.

**x Tökéletes rádió-zavarszűrők** vilamos gépekhez motorokhoz — minden típusban a rendezőnek megfelelően kaphatók Földes Sándor rádiószaküzletében. Debrecen. Püspöki palota.

— **Hentesüzletek zárórája.** A hentes szakosztály elnöksége ezuton hozza a nagyközönség, valamint a hentesiparosok tudomására, hogy a hentesüzletek folyó hó 1-15-ig, vasárnapi napokon reggel 7 órától 10 óráig még nyitva lesznek, azonban november hó 15-től, március hó 15-ig vasárnapi napokoz zárva tartatnak. Felkérjük tehát a vásárló közönséget, hogy november hó 15-től kezdődőleg hússzükségleteit a szombati napokon szerezze be.

— **Minőségárú mindig szép,** tartós és így igazán olcsó. ardos Lászlónál.

**x Schaff tánciskolájában** a Koronában, ötödikén, hétfőn új tanfolyamok kezdődnek. Gazdálkodóknak 5-7 óráig iparosoknak 8-10 óráig. Össztáncok: esütörtökön este, vasárnap délután és este.

— **A Függetlenségi Kör vendéglőjében,** Fűvészkert uca 9. szám. Kitűnő házikoszt kapható, bentélkezésre és kihordásra. Olcsó abonoma. Hétfőn este hurka, kolbász, fonatos vacsora.

**x ONDOLÁLTASSON GÉPPEL,** gép nélkül, vízzel, vassal. Rammingernél. Szent Anna uca 12. szám, (városi bérpalota) Borraival nincs!

— **Az Országos Ügyvédszövetség debreceni osztálya,** november hó 6-án, kedden este hat órakor tartja rendes heti összejövetelét, az Arany Bika földszinti olvasótermében. Ez alkalommal dr. Schvarcz Arthur ügyvéd tart előadást „Aktuális ügyvédi kérdések” címen. Az érdeklődő kártársakat ezuton hívja meg az előadásra az elnökség.

— **Jó szabást és elsőrangú ruákat** nyújt fehérnemű műhelyünk, jutányosan, Kardos László cég.

**x Japán rádió Debreczenben** nincs, de olcsóságáról meggyőződhet Mayer Emil okl. gépészmérnökknél. — Gvári készülékek bizományi raktára. Javítások, alkatrészek legolcsóbban. Villany-szerelés szakszerűen. Burgondia uca 15. szám. Telefon: 15-79.

**x Tartós ondulálás 6 havi** garanciával. Hajfejes és gyönyörű színekben, vasondulálás 0.60, vas- vagy víz-ondulálás, mosással 1.20. Komáromi ú. Blkabérház József kir. herceg uca 3.

**x Használja ki az alkalmat,** készítsen Liener műtermében, Csapó u. 1. egypengős gyönyörű képeslapot.



## Családi értesítő

**Eljegyzés.** Takács Gizella tanítónő (Debrecen) és Pohly Antal állami tanító (Borsodnád), jegyesek. (Minden külön értesítés helyett!)

**x Hová menjen az ember?** Ha szükségleteit olcsón akarja beszerezni. Természetesen az Ingóságközvetítőbe, ahol most is a legszebb antik és modern bútorok, ülő garnitúrák, úriszoba berendezések, könyvszekrények, vitrinek, szekréterek, fűtő- és összekötő szőnyegek, hentesartakárók, hentesek, tükrök vívó felszerelések, ebédlő és úriszoba szőnyegek, állófogasok, kandelláberek, íróasztalok, minden elképzelhető díszlárgyak, facsillárók, festmények, a legolcsóbban beszerezhetők. Telefon: 11-99. szám.

— **A Közhaznu Munkáskert Egyesület** kisbérlet kiadásai megkezdődtek 200—400 négyzetméteres parcellákban, jól trágyázva, olcsón kaphatók. Központi iroda Batthyányi uca 1. szám.

— **A debreceni róm. kat. Legényegyesület**, ezúton értesíti minden tagját, hogy folyó hó 5-én délután, este nyolcórától kezdettel, rendes gyűlést tart. A tárgy fontosságára tekintettel kérem a tagok minél számosabb megjelenését.

Elnök.

— **Felkérem az iparos ifjúsági önképzőkör** összes tagjait, hogy vasárnap este nyolc órakor a futballklubunk megalakulásának ismerkedési estjén minél nagyobb számban megjelenjen szíveskedjenek Simonffy uca 1-C. II. emelet, az iparoskör helyiségében. Vasárnap hatvan fillér. Vezetőség.

— **Továbbra is fogva maradnak Végh Dezső és társai.** Hírt adtunk már arról, hogy az igazságügy miniszterének kezelt Végh Dezső szobafestőmestert és társait a vizsgálóbíró vizsgálati fogságba helyezte. Csakán Farkas László került szabadlábra. E vézés ellen Ádám. (Auszpitz Miklóson kívül a többiek felfelvámódást jelentettek be). A törvényszék vádlatacsa elutasította a felfelvámódást, mely ellen a táblához fellebbezték a letartóztatottak. A tábla most úgy határozott, hogy a gyanúsítottak szabadlábra helyezését nem rendel el. Így aztán Végh Dezső és társai továbbra is fogva maradnak.

— **Súlyos baleset az inségmunkánál.** A múlt év elején, január hó 18-án, a Kishegyesi úton súlyos baleset történt. A duplavágányú iparvasút sínel egy helyen, mintegy 20 cm. mélységre leboronadtak s az egyik városi inségmunkás, Koroknai Sándor csilléje megrekedt. Közben arra tolták a másik csillét is s Koroknai lába eltört. A balesettel kapcsolatban Szöllösi Imre, Gilice Illés, Dobos Imre és Kiss László debreceni la-ségmunkások ellen gondatlanságból okozott súlyos testisértes vétsége miatt indult meg az eljárás. A törvényszék Jeney-tanácsa szombaton tárgyalta az ügyet. A vádlottak ártatlanságukat hangoztatták. Több tanút hallgatott ki a bíróság, majd a vádlottakat felmentette az ellenük emelt vád alól. Az ítélet nem jogerős.

— **Ültés a világítás terén.** Az idősebb generáció még emlékszik a régi, sárgásan világító huzottfonalú légüres égőkre. Időközben azonban már mindenki áttért a tekerceselt fonalú izzólámpákra, mert ezek 20—50 százalékos árammegtakarítás mellett, sokkal szebb, szemet nem rontó fehér fényel világítottak. A vezelő izzólámpagyárak most készretekercselt fonalú, gázlötésű izzólámpákat készítenek oly módon, hogy a tekerceselt fonalú újabb tekerceselik. Az így kétszeresen tekerceselt fonalú gyönyörű fehér fényt áraszt és tekintélyes árammegtakarítást tesz lehetővé, mely fontos típusoknál egészen 20 százalékgig terjed.

## AKIK HATVAN MÉTERRŐL IS MEGHALOTTÁK A BECSÜLET-SÉRTŐ KIJELENTÉSEKET

Még négy hónappal ezelőtt történt, hogy Czeplédi Gizella becsületsértésért feljelentette özv. Balogh Andrásné és Barcza Istvánné debreceni asszonyokat, akik szerinte 1934 május 25-én a Kassai úton öt durván sértegették. A sértett id. Szabó Gábort jelentette be tanuknak, akinek a fia, Szabó Lajos az ismerősök szerint völegénye Czeplédi Gizellának. Ezzel és Balázs Sándor tanuval akarta a sértett bebizonyítani, hogy az inkriminált sértő kijelentések megtörténtek. A járásbírósgon a két tanu azt vallotta többek között, hogy 60 méterről hallották a sértő kijelentéseket. Közben kétszer is módosították a vallomásukat. Ugyanakkor a vádlott asszonyok védője, dr. Lévy Zoltán ügyvéd több tanuval igazolta, hogy a vád teljesen alaptalan, amennyiben Balogh Andrásné a kérdéses időben nem is tartózkodott Debrecenben, hanem távol volt a várostól s így nem is beszélhetett Barczánéval.

Dr. Janka Dezső járásbíró a bizonyítási eljárás után felmentette Balogh Andrásné és Barcza Istvánné az ellenük emelt vád alól, de a sértett fellebbezést jelentett be s így került most az ügy a törvényszék, mint fellebbezési fórum elé. Az iratok ismertetése után a bíróság jogerősen felmentette a két ártatlannul meghurcolt asszonyt. A felmentő ítélet után a védő bejelentette, hogy id. Szabó Gábor és Balázs Sándor ellen hamis tanúzás gyanúja miatt bűnvádi feljelentést tesz.

— **A fogak szinesedése nem következik be,** ha szabályszerűen kezeli a fogakat, egy jó fogpép és erre alkalmas fogkeféje segítségével. A lerakódások, melyek a nyálból és a száj nedveiből képződnek, (fogkő lerakódások a fogakon, baktériumtelepek, dohány- s kávé, tea következtében) és még inkább azok, amelyek a higanytartalmu amalgantömések vegyi átalakulása által keletkeznek, gyakran igen gyorsan és erősen megváltoztatják a fogak színt. Csakis az alapos és rendszeres ápolás, ODOL-fogpéppel védi meg fogait a kellemetlen szinesedéstől. Az Odol-fogpép nagy elnyelő ereje által és a kolloid-alkatrészek gazdag tartalma következtében eltávolít minden tisztáltságot, kellemetlen szagot és festőanyagot, ami rátapadhat a fogakra.

— **A volt debreceni 3-as honvédek,** folyó hó 5-én, hétfőn este félkilenc órakor tartják havi összejövetelüket. (minden hónap első hétfője) az Angol Királynő fehértermékben.

— **Megjelent a Corvin 5. sz. nagy képes öszi árjegyzék,** 36 oldalon, ezer ábrával, melyet az érdeklődőknek ingyen és bérmentve megküld a Corvin áruház Budapest, Lujza-tér 3.

— **A „Magyarország” napilap** fiók kiadói hivatalos helyiségét, Piac uca 77. szám alól. Batthyányi u. 13. szám alá helyezte át, ahol a n. é. közönség szíves rendelkezésére áll.

— **Filhéres-gyors indul,** folyó hó 11. napján Szegedre. A jegy ára P 5.30. A vonat indul Debrecenből 6 óra 7 perckor. Szegedre érkezik 11 óra 21 perckor. Szegedről visszaindul 19 óra 50 perckor és Debrecenbe érkezik 1 óra 14 perckor. Jegyek válthatók a MÁV Menetjegyjárodában, Ferenc József út 56. szám alatt.

— **A MIEFHÖE választmányi tagjait** tisztelettel felkérem, hogy postacímüket haladéktalanul adják le részemre. Széchenyi uca 23. alatt, a gondnoknál. Halász György titkár.

— **A Kerektelep és Környéke Polgári Olvasóköre** november hó negyedik napján, azaz ma vasárnap este félhét órai kezdettel, belépődíj nélküli csatlódiasjellegű műsoros estet rendez. — Színe kerül: „Csizmadia, mint klsért”. 2 felvonásos énekes népszínmű. Műsor után tánc, muzsikál Szláma Jancsi és zenekara.

## Megérkeztek

# Unghváry József

ceglédi faiskolájából a  
kalforniai pajzstetű mentes  
gyümölcsfák

Egyedüli főlerakata Debrecenben

Bethlen u. 14 sz. alatt van.

Kizárólagos képviselő:

Kocsák György

— **Hamis kétpengőssel fizették az adót.** A debreceni rendőrség központi ügyeletén panaszt tett ismeretlen tettes ellen Rankai Jenő, a városi adópénztár főpénztárnoka és elmondotta, hogy szombaton délelőtt a pénztárnál adót fizettek és a fizetésnél egy hamis kétpengőssel lefoglalta a hamisítványt, mely csak akkor vett észre, mikor eltávozott az adófizető a pénztártól. — A rendőrség lefoglalta a hamisítványt, mely olomszínű, tompa csengésű. A kutatást megindították annak a megállapítására, hogy ki hozta forgalomba a hamispénzt.

— **Hirtelen meghalt lakása külsőben egy debreceni vádmőrtszobhelyettes.** — Szombaton délelőtt a Dózsa uca 65. számú háznál megdőbentő haláleset történt Nagy Imre vádmőrtszobhelyettes, aki a debreceni vádmőrtszobán teljesít szolgálatot, elbúcsúzott a családjától azzal, hogy szolgálatba indul. Jékedvűen indult ki a szobából, de a külsőben már alig tudott átlépni, megtántorodott és eszméletlenül vágódott a földre. A megrémült család orvosért sietett, de megmenteni nem lehetett az életnek meghalt. Halálát szívbénulás okozta.

— **Bartalis tánciskolájában új táncanfolyam** november hó hatodikán, — kedden este kezdődik, saját érdekében Bartalislól tanuljon.

— **Balogh táncintézetében** kedden délután hat órakor egyetemi hallgatók számára táncanfolyam kezdődik.

— **Ellopták a jogásztól a búzászsákok** Jelentette a rendőrségen Burger Pál joghallgató, hogy a Nyiregyházi Gabonakereskedelmi Rt. megbízásából nagyobb szállítmányt irányított és mikor a fuvarosokkal elszámolt, derült ki hogy hiányzik 27 darab zsák, melyet a szállításhoz a Wiener-cégtől kölcsönöztek. A rendőrség megindította a nyomozást, hogy a zsákok tolvaját elfogja.

— **Mindenki el van ragadtatva Liener fényképész egypengős művészi képeitől.**

— **Ellopták az ünnepl ebédet.** Weisz Ernőné, Csokonai ucai lakos elpanaszolta a rendőrségen, hogy ismeretlen tettes a lakásáról ellopta az ünnepl ebédhez készített libahúst, a fazékkal együtt.

— **Lelopták a szekérről a tejet.** A Kishegyesi úti gazdasági iskola igazgatósága jelentette a rendőrségen, hogy az iskola szekereiről a Bánffy uccán ismeretlen tettes lelopta a tejeskannát és elvitte a lóokrócot. A lopás ügyében megindult a nyomozás.

### HIRDETMÉNY

Felhívja a városi adóhivatal a házbirtokosokat, hogy a birtokukban levő házak után 1935. évre szóló házbérvallomási ívet folyó évi november hó 1 és 30 között terjedő hónapban a hivatalos órák alatt délelőtt 8—12 óra között a városi adóhivatal III/a. kivetési ügyosztályánál (városháza épület I. emelet 26. ajtó) a követtzmények terhe mellett nyujtsák be.

A vallomáshoz szükséges nyomtatványok ugyancsak a fent megjelölt helyiségben a beszerzési ár (10 bérlőtársig 6 fillér, azon felül 12 fillér) megtérítése mellett szerezhetők be.

Figyelmezteti a városi adóhivatal a házbérvallomási ív beadására kötelezettek — a ház tulajdonosát, vagy házszónélvezőjét —, hogy a bevallás benyújtásának elmulasztása a kivetendő 1935. évi házádo utáni 5 százalékg, illetve 10 százalékgos bírság kivetését vonja maga után. A házbérvallomást az adómentes házakról is be kell adni.

Városi adóhivatal.

— **Az egypengős művészi fényképész Liener fényképész jubileumi ünnepére.** Igyekezzen kihasználni.

# SPORT

## Utolsó alkalom a jóvátételre; Bocskai-Phöbus...

Ma, vasárnap a Bocskainak sok törleszteni valója van a közönséggel, de saját magával szemben is. A soroksári döntetlen, a Kispest elleni félsiker, a Szürketaxi elleni vereség után itt az utolsó alkalom a jóvátételre, a Phöbus ellen lelkes, odaadó, az igazi Bocskai tudását megcsillogtató játékra van szükség, hogy a győzelem elérhető legyen, a közönség megbocsásson és úgy szeressen, mint régen.

A Phöbus nehéz ellenfél, szépen is játszik, tud is, keményen is küzd, jó

védelme, jó esatársora van, amelyet Solti kiválóan irányít, szélsői is veszedelmesek, akár P. Szabót, akár Békylt is nézzük.

A Bocskai csapata remélhetőleg kiheverte már a gyengébb periódust, a történet látszó játékosok is visszanyerték önbizalmukat és ha a közönség nem bántja őket, hanem buzdítja s ha az utóbbi napok eseményei sem éreztetik káros hatásukat, nem lesznek idegesek a játékosok, kivivhatják a győzelmet. A mérkőzést Majorszky bíró vezeti.

## Megérkezett a Phöbus

A Bocskai vasárnap ellenfele, a Phöbus szombaton este érkezett meg Debrecenbe Bányai Lajos edző s az elnökségi tagok vezetésével. A következő csapat áll ki a Bocskai ellen. A végleges felállítás a pályán derül ki, a közvetlen védelem biztos: Déri — Véber, Törös — Szadovszky, Sáros, Péter (Fabriczki)

— Béky, Szikár, Solti, Tárnok, P. Szabó (Törös II.). A csapat bizakodva néz a mérkőzés elé.

A Bocskai a következő csapattal áll ki: Alberti — Vágó, Janzós — Belcsik, Palotás, Szaniszló — Markos, Vince, Teleki, Návay, Hevesi.

## Megérkezett Nagy József

A Bocskai új edzője, Nagy József Herzog Edvin kíséretében szombaton este megérkezett Debrecenbe. Az állomáson Vince Jenő csapatkapitány várta és kísérte be az Arany Bikába, ahol bemutatkozott a Bocskai elnökségnek,

majd Keviczkyvel és Herzoggal tárgyalt. A játékosoknak este mutatták be az új tréner, akit nagy szeretettel fogadtak és mindenki bizakodva néz működésére.

## KIBÉKÜLT MARKOS ÉS VINCE

Szombaton, amit mindenki örömmel várt és biztossá vett, megtörtént, kibékült Markos és Vince s mindent feledve közös erővel fognak küzdeni a Bocskai-ban. Ezáltal feleslegessé vált a csalársor megbolygatása is és marad a csatársor a rendes felállításban.

## BUDAPESTEN

egy hajnoki mérkőzés lesz, a Ferencváros a veszélyes Budai 11-el kerül össze.

## BOCSKAI-PHÖBUS

előmérkőzése is érdekes, a javuló DKASE és a jóképességű Villanygyár játszik. Bíró Gutfreund.

## UJPEST

Genben játszik vasárnap a Servette ellen, a Hungária Pozsonyban.

## AZ AMATŐRFRENT MÉRKŐZÉSEI

Debrecenben délelőtt a DEAC pályán Postás—Debreceni Kath. Népszövetségi SE, bíró Vitay, Nyírbátorban NyAFE—DMTE, Mátészalkán MTK—DEAC, Karcagán NyKISE—K. MOVE, Kisvárdán KSE—Textil SC, Kisújszálláson KTF—Dohánygyár FC.

## IFJUSÁGI EREDMÉNY

Ref. gimn. III. b)—IV. b) 5:0 (4:0). DVSC pálya, Góllövők: Ballabás, Vajda, Balogh, Hajóczky.

## FELHÍVÁSOK

Felkérem a Fodrász FC játékosait, hogy vasárnap délután 2 órára a katonapályán a Petőfi FC elleni mérkőzésre pontosan jelenjenek meg a következők: Fekete, Kiss, Karmann, Szücs, Nagy, Monoki, Kulesár I. és II., Gombos, Illés, Kovács, Tóth, Bőr II. Intéző.

Felkérem a DKASE ifj. játékosait, hogy ma legkésőbb fél 12 órára a vasutas pályán szíveskedjenek megjelenni. Intéző.

Felkérem a Debreceni Katholikus Népszövetségi SE alant megnevezett tagjait, hogy folyó hó 4-én reggel 8 órakor teljes felszereléssel jelenjenek meg a DEAC pályán: Taraczkózy István, Tukacs András, Nagy István, Kun Ti-

bor, Kávássy Miklós, Kónya István, Tukacs György, Sarkadi Lajos, Bába Sándor, Zs. Molnár Dezső, Baranyi István. Intéző.

Felkérem a Toldi FC alant felsorolt játékosait, hogy ma, vasárnap fél 1 órára a dohánygyári pályán a Villanygyár ifjusági elleni mérkőzésre megjelenni szíveskedjenek: Ujj, Konez, Nagy, Oláh, Geszti, Candoni, Kass, Fekete, Kerekes, Katona, Földesi II., Földesi I. Intéző.

Felkérem a Toldi FC felsorolt játékosait, hogy vasárnap délután háromnegyed 2 órakor a nagyerdei volt forgónál jelenjenek meg az egyetem elleni mérkőzésre: Egri I., Egri II., Murvai, Huszár, Berényi, Takaró, Suba, Loós II., Nagy, Loós I., Murvai. Intéző.

Felhívom a Villanygyár alább felsorolt játékosait, hogy déli 12 órára a dohánygyári pályán jelenjenek meg: Hajdu, Konez, Oláh, Takács, Török, H. Nagy, Hári, Pongor, Varga, Sarkadi, Szücs, Kerekes, Kovács, Bába. Intéző.

## BÉRBEADÁSI HIRDETÉNY

A város tulajdonát képező Déli-soron levő 541.40 négyszögöl területű a Phönix Oil Comp. bérletében volt terület, továbbá a volt Kónya szőlőtelepi vincelléri lakást, mely áll 1 szoba, konyha s mellékhelyiségekből a hozzátartozó cca 800 négyszögöl területű földdel együtt, árverés útján kívánom bérbéadni. Mindkét terület azonnal bérbé vehető.

Az árverés f. hó 8-án délelőtt 10 órakor a városháza félemelet 13. sz. szobában lesz megtartva, ahol az árverési feltételek a hivatalos órák alatt délelőtt 8—2 óra között megtekinthetők.

Az árverelni szándékozók bánatpénzként az évi bér 10 százalékát tartoznak letétbe helyezni.

Helyettes polgármester.

Mindennemű tüzfát és kályha szeneket legolcsóbban és legjobb minőségben

**Prohászka és Társa cégnél**

Bethlen u. 44. Telefon: 11—61. Eötvös u. 18.



## Lengyel Bundák

városi bundák, szőrme bécek és bőrkabátok

óriási választékban!

Lengyel bunda: melegen bélelve... P 65'—

Bundák: szőrme béles, valódi opossum gall. P 98'—

Bundák: selyem natriette béles, austr. opossum gall. P 145'—

Szőrme bécek P 39'—<sup>50-től</sup>

Bőr kabát... P 38'—<sup>50-től</sup>

**GRÜNFELD ADOLF**  
KIS-EMPLŐM MELLETT

ALÁPITVA 1882. ÉVBEN.



## TERMÉNYTÖZSDE

A határidőpiac hivatalos árfolyamai: Buza márciusra 16.60—16.61, májusra 16.90—16.91. Rozs márciusra 13.25—13.27. Tengeri májusra 10.63—10.65.

A budapesti árutözsde hivatalos árfolyamai: Buza tiszai 77 kg-os 15.95—16.30, 78 kg-os 16.10—16.45, 79 kg-os 16.25—16.60, 80 kg-os 16.35—16.80, felsőliszai 77 kg-os 15.70—15.95, 78 kg-os 15.85—16.10, 79 kg-os 16.00—16.25, 80 kg-os 16.10—16.35.

Rozs 12.00—12.15, sörárpa I. 17.50—18.50, sörárpa II. 16.00—17.00, tak. árpa I. 13.90—14.10, tak. árpa II. 13.65—13.80, zab I. 13.80—14.00, zab II. 13.70—13.80, tengeri tiszai 9.40—9.70, tengeri 9.30—9.60, búzakorpa 10.60—10.70.

## KATONAI LÓVÁSÁRLÁS DEBRECENBEN

A Debreceni Gazdasági Egyesület ezton is közli a gazdaközönséggel, hogy a magyar katonai lóvásárlóbizottság folyó hó kilencedikén, pénteken délután két órakor két éves növendékesikókat és 4—5—6 éves hátslovakat vásárol a debreceni lóvásártéren.

## KERTÉSZETI KIALLÍTÁS

A Debreceni és Hajdúvármegyei Kertészeti Egyesület Kereskedő Kertészek Szakosztálya folyó év őszén ismét meg-

rendezi a szokásos virág bemutatóját a városháza közgyűlési termében november hó 17., 18. és 19. napjain.

Mivel a kiállításon, illetve bemutatón a debreceni kereskedő kertészek igen nagy számmal és szép anyagokkal vesznek részt, arra ezton hívjuk fel a város közönségének figyelmét s kérjük, hogy azt minél nagyobb számban felkeresni szíveskedjenek.

## NOVEMBER 6-IG HAZA KELL HAJTANI A SERTÉSEKET A HORTOBÁGYRÓL

Értesítem a Hortobágyon legelő sertések tulajdonosait, hogy a legeltetési szabályrendelet szerint sertések csak október hó 31-ig legelhetnek a Hortobágyon. A szabályrendelet rendelkezéseit megváltoztatni módomban nincs, így a sertések további ott tartását nem engedélyezhetem.

Felhívom ennek következtében azokat a gazdákat, akiknek sertései még a Hortobágyon legelnek, hogy legkésőbb folyó évi november hó 6-ig hajtassák el, ellenkező esetben a kihágási eljárást ellenük haladéktalanul folytatni fogom tételn.

Helyettes polgármester.

## ÁRVERÉSI HIRDETÉNY

Debrecen sz. kir. város tulajdonát képező 1 db. 10 hónapos üszőborjú folyó évi november hó 6-án délelőtt 9 órakor a Baromvásártéren tartandó nyilvános árverésen eladásra kerül.

Helyettes polgármester.

DEBRECENI HAJLITOTT BUTORGYAR ÉS FAKERES-KEDELMI R.-T. TŰZIFALOSZTÁLYA ezeltől DEBRECENI FAIPAR ÉS FA-FORGALMI R.-T.

## Egy debreceni urileány romantikus házassága

Kövy Ilona urilány férjhez ment Mexico rotterdami konzulához

Az élet sokszor megcsúfolja a legnagyobb fantáziájú frőt is. Tele van romantikával, érdekes vélelennel s olyan meséket sző, mely csodásabb a tündérvilág meséinél is.

Ilyen érdekes mese középpontjába került egy debreceni urilány, Kövy Ilona is, akinek romantikus házasságáról röviden már megemlékeztünk. Kövy Ilona a köztisztviselői állású Kövy Lajos ny. bankigazgató leánya. A kellemes megjelenésű, elegáns urilány már régebben ezeltől elkerült Debrecenből s így ma már aránylag kevesen emlékeznek rá, de előkelő úri családokban annál többet beszélnek erről a ragyogó intelligenciájú leányról, aki ritka tehetségű nyelvész.

Kövy Ilona évekként ezeltől hagyta el Debrecen. Levegőváltás végett Kölnbe utazott, ahol édesanyjának, szül. Nordmann Matildának a rokonai élnek. Itt annyira megszerette az új környezetet, hogy kint maradt. Sokat utazgatott külföldi országokban s a modern nyelveket hámulates rövid idő alatt sajátította el. Kölnben nem akart féltlenül élni s belépett a konzulátus szolgálatába. Közben megismerkedett későbbi férjével: Santiago Juarez mexicói konzullal.

A fiatalok között meleg barátság támadt, de ekkor talán még egyikük sem

gondolta, hogy a szimpátiából őszinte szerelem lesz, annyival is inkább, mert a sors egyidőre elválasztotta őket. Kövy Lónát ugyanis Párisba helyezték az ottani német követséghez, míg Santiago Juarez Rotterdámba került Mexico hollandiai követségébe. Itt kiválósága folytán szépen haladt előre s kormánya konzullá nevezte ki.

A debreceni urilány és a mexicói fiatal ember között azonban az elválás nem szakította el a kapcsolatokat. Állandóan leveleztek egymással s évenként többször is találkoztak. Végül is az egymás iránti vonzalomból szerelem lett s mintegy három-négy hónappal ezeltől Kövy Ilona levélben tudatta szüleivel, hogy még az ősz folyamán férjhez megy. A múlt este aztán telefonon hívták fel külföldről Kövy Lajosnét. A debreceni úriasszony bizonyára sejtette, hogy a leánya üzen neki. És nem is csalódott! Kövy Ilona boldogan tudatta édesanyjával, hogy aznap Párisban férjhez ment Santiago Juarezhez.

Az érdekes és előkelő házasság híre csakhamar elterjedt Debrecenben s mindenütt a legnagyobb örömet okozta. Munkatársunknak egyébként alkalma volt beszélni Kövy Lajosnéval, aki lebilincselő szívéllyel erősítette meg értesülésünket.

— Igazán nagy és kellemes meglepe-

tés volt, amikor a múlt este Párisból felhívott a leányom, kit családi körben Lónának becéztünk, — mondotta többek között a meleg szívű úriasszony. Ekkor értesített, hogy az esküvő megtörtént. Mi még nem is láttuk a leányom vőlegényét, illetve férjét, de anynyi szöpet, jót hallottunk róla, hogy alig várjuk, hogy személyesen is megismerjük. A leányom arról is értesített, hogy rövidesen férjével együtt el fog jönni Debrecenbe. Örömmel várjuk ezt a napot, mert én is, férjem is szeretnők szívünkkel ölelni azt, aki leányunk élettársa lesz...

Kövy Ilona romantikus házasságával kapcsolatban érdekesnek tartjuk megemlíteni, hogy Kövy Ilona szülei is romantikus körülmények között ismerték meg egymást. Kövy Lajos Buzinkán, gróf Zichy Ernő kastélyában látta meg először a ragyogó szépségű Nordmann Matildot, akit később feleségül is vett. Kövy Lajos Debrecenben a bankszakmában előkelő helyet vívott ki. Hosszú éveken keresztül ő volt a régi Közgazdasági Bank vezérigazgatója s mikor ez a bankérdekeltség beolvadt a Debreceni Első Takarékpénztárba, ennek lett igazgatósági tagja.

Kövy Lajosné, az egykori német leány, igazi magyar Nagyasszony lett, míg leánya, a ragyogó szépségű debreceni urileány, egy tengerentúli fiatal férfi mellé szegődött hűséges élettársnak... Hát tud ennél romantikusabb játékot produkálni az frő!?

\*\*\*\*\*

x Egy pengő nem sok. Ezért bárkinek készíti Liener fényképszó gyönyörű képeslapot. Csapó uca 1. szám alatti műtermében.

## November 8-án lesz az Ujságíró Club III-k népszerű hangversenye

HELYET AZ IFJUSÁGNAK.

Mikor az Ujságíró Club elhatározta, hogy belépődíj nélküli népszerű hangversenyek keretében dobogóra hívja a debreceni művészeket, akkor a zenekultúra ápolásán kívül még az a cél is vezette, hogy helyet adjon a pódiumon városunk ifjú művészeinek is.

A november 8-iki hangverseny az ifjúság jegyében lesz megrendezve, mert bár szereplői beérkezettek, de fiatalok.

A hangversenyen szerepelni fog *Timárny Mária* hegedűművész, aki Debrecenben Búza Gábor elismert hegedűművész-tanár kiváló tanítványa volt, az akadémiát kitüntetéssel végezte. — Külföldről elhalmozzák ajánlatokkal s mielőtt a meghívásoknak eleget tenne, egyetlen hangverseny estét az Ujságíró Clubban adja. Merjük állítani, hogy világi viszonylatban is dícsőséget fog szerezni a magyar rádióknak és több ízben szerepelt már a Filharmónikus hangversenyén is. Itt is kitűnt abszolút tudásával és mesteri technikájával. Róla még sokat fogunk hallani. A hangverseny az Ujságíró Club Piac uca 26. szám alatt levő nagytermében lesz. Belépődíj nincs. Külön meghívókat nem bocsátanak ki.

E műsoron szerepel még *Jakabfi Magda* zongoraművész, önálló számokkal. Őt feleslegesnek tartjuk a közönségnek bemutatni, Ő már a beérkezettek közé tartozik. Állandó szereplője a magyar rádióknak és több ízben szerepelt már a Filharmónikus hangversenyén is. Itt is kitűnt abszolút tudásával és mesteri technikájával. Róla még sokat fogunk hallani. A hangverseny az Ujságíró Club Piac uca 26. szám alatt levő nagytermében lesz. Belépődíj nincs. Külön meghívókat nem bocsátanak ki.

## Emlékezés Mácsai Sándorra

Irta: Kiss István nyug. főjegyző.

Most volt 10 éve annak, hogy a kérelmetlen végzet kiűztötte a karmestert pálcát egy olyan férfianak a kezéből, aki ifjú és férfikorának minden erejét és Isten áldotta tehetségét a dal és zene örökség költészetének és kultuszának maradéktalanul szolgálatába állította.

Boldog emlékeztető Mácsai Sándor azon elhunyt nagyok közé tartozik, akik maguk után az utókor épülésére nagy és művészi alkotásokat hagytak.

Földi pályafutásán a dal és zene halhatatlan géniuszától sarkallatva, sok, nagybecsű, izig-vérig magyar motívum s a legszigorubb bírálatot is kiálló dal és zeneműveket alkotott s ezek hátrahagyásával nevét beláthatatlan időkbe beírta és megörökítette a dal- és zeneművészet történelmébe.

Nemcsak mint dal- és zeneszerző, de mint a téren pedagógus, közel 50 éven keresztül nagy tudással és ambícióval látta el nemcsak a kollégiumi ifjúság, de több, helyben működő dalegyesület tanítását is. Mint tanárt tanítványai rajongásig szerették, mint karmestert a dalkörök tagjai legnagyobb tisztelettel és szeretettel vették körül s karmesterei működését mindig nagyra becsülték.

Az ő évtizedekig tartó vezetése alatt a Kollégiumi Kántus fénykorát élte. E diák énekkart kezdetben mint kántus prézes, utóbb pedig mint énektanár vezette és emelte országos hírnévre. Egyetlen téli időszak sem mulott el úgy, hogy a nagyobb vidéki városokban és falvakban rendezett nyilvános hangversenyekről, bálokról a kántus elmaradt volna...

A kántus az ő mesteri vezetése alatt a vidéki intelligens közönségnek dédelgetett kedvencévé lett s a közkeveltség megalapozása s további kimélyítése egyedül Mácsai Sándor érdeme volt.

Egy ilyen emlékeztetés és kellemes — diáklélményekben gazdag — kirándulás még ma is többek emlékébe él, melyben jelen sorok írójának is szerencséje volt részt venni.

Az 1883. év február havában nyert befejezést a nagyváradi körösparti ref. templom restaurálása. A restaurált templom ujrasszentelésének megtartására a váradi ref. presbitérium főtisztelendő Révész Bálint püspök urat kérte fel s egyben ezen templomi ünnepélyen való közreműködésre a kollégiumi kiskántust is meghívta. A kiskántus mindig a jobbhangú és jóhallású diákok közül került ki s rendszerint 24 tagból állott.

Mácsai Sándor prézes vezetésével a kiskántus a templomszentelést megelőző napon utazott el Nagyváradra. Megérkezés után a kántus tagjai kettésével uri családoknál s jobbmodu iparosoknál lettek elszállásolva.

Mindjárt a megérkezés után váratlan és kedves meglepetés érte a kiskántust. Ugyanis egyik előkelő földbirtokos: Plathy Miklóshoz lett a kántus meghívva vacsorára.

— Na urak! — mondja Mácsai. — Ugyan jól kezdődik váradi szereplésünk, csak aztán rosszul re végződjék!

A vacsora előtt félórával a kántus legnagyobb csendben, észrevétlenül az ebédlő előtti terrazon állott fel. Egy lelkesítő dalárdaindulóba kezdett. Alig hangzott el néhány ütem, már kinyitottak az ebédlő utajai s a meghívott vendégek gyönyörködve hallgatták végig a dalárindulót, melyet közkívánatra meg kellett ismételn.

Ezután az egész társaság vacsorához ült s jobbnál jobb fogások s borok fogyasztása közben a kiskántus több szép dalművet adott elő oly precizitással, hogy legtöbbször kellett megismételni...

Vacsora végeztével, ugy 11 óra tájban Mácsai a kántus nevében hálás köszönetet mondván a nem várt nagyszerű vacsoráért, bensőséges bucsuzkodás után a kántus az uccára kivonult, ahol Mácsai szigoruan meghagyta, hogy „senki ne merjen lompolni, mindenki szállására takarodjék s lefeküdjék, mert a holnapi templomi ünnepélyen józan fejre és tiszta hangra lesz szükség!”

A legtöbb kántustag szállására érkezve kellemesen tapasztal, hogy a szíves vendéglátó gazdák a vacsorát a vendégszoba asztalára feltálaták, hogy

ha a kedves diákvendég bármily későn is vetődik haza, hát legyen mit falatoznia. Mondani is felesleges, hogy a jó diákgymor másodsor is befogadta a feltálat jó vacsoraféléket.

Másnap délelőtt 10 órakor vette kezdetét a templomszentelési ünnepély, amely változatosan szép és vallásos jellegű programmal déli 1 órakor ért véget. E szép ünnepélyen a kántus több templomi műneket adott elő nagy sikerrel, úgyhogy az ünnepély végeztével — a kántus precíz vezetése és az énekek kitűnő előadása felett — többen legnagyobb elismerésüket fejezték ki Mácsai előtt. Érthető is volt a kántus nagy sikere, mivel ekkor még Nagyváradon a róm. kath. székesegyház énekkarán kívül más énekkar nem működött.

Délben a „Zöldfa“ vendéglő termében 400 teritékű ünnepi ebédet adott az egyház a meghívott polgári, egyházi és katonai előkelőségek részére. Megjelentek itt a helybeli összes felekezetek főpapjai, papjai, városi és megyei notabiltások, valamint a katonai helyőrség magasrangú tisztjei.

Hogy abban az időben a felekezetek közötti jó viszony milyen magas színvonalon állott, bizonyította az a lélekemelő aktus, hogy az újlag felszentelt ref. tenplomra az első áldást kérő ünnepi imát és beszédet a róm. kath. püspök mondta. Utána pedig a többi felekezetek főpapjai. Nyomatékosan hangzatosul a felekezetek közötti béke és jóviszonynak állandó ápolását és továbbá kimélyítését.

A kiskántus az ebéd alatt folyton meg-megújuló általános óhajásra több ízben adott elő szép dalokat és alkalmi énekeket nagy tetszésnyilvánítások között. Működésükkel annyira megnyerték különösen a dalkedvelők rokonszenvét és tetszését, hogy az urak közül többen siettek Mácsaihoz, meghívni vendégszoba a kántust, ebédekre és vacsorákra.

Mácsai örömmel s nagy köszönettel vette a kántus nevében a szíves meghívásokat, de bármily nagy szerencse és lekötettség a kántusra nézve s megnyilvánult kedves figyelem: Mácsai még sem tehetett határozott ígéretet a

meghívások elfogadására, a püspök ut beleegyezése nélkül. Ugyanis előzetes megállapodás szerint a kántus váradi szereplése csupán egy napra volt tervezve. Azonban Mácsai ígéretet tett a meghívó uraknak, hogy Révész püspök urnál közben jár a kántusnak további maradhatása érdekében...

Ugy is történt. Az ünnepi ebéd végeztével, Mácsai kérelmére megengedte a püspök úr, hogy a kántus még két napot Váradon tölthessen, azon szigorú meghagyással, hogy két nap elteltével a kántus mulhatatlanul bevonuljon Debrecenbe s elvárja, hogy ezen meghagyása minden körülmények között tántoríthatatlanul betartassék.

Püspök úr az ünnepi ebéd után hazautazott Debrecenbe.

Az első meghívás — vacsorára — Milye Gyula ügyvéd (később nagyváradi törvényszéki elnök) részéről történt: a kántus este 7 órára pontosan megjelent a vendéglátó házi úr lakásán. Erre az alkalomra a házi ur több uri családot is meghívott. Három szobában volt vacsorához felterítve 48—50 vendég részére.

Boldogabb régi jó idők emlékeztető gazdag vacsora következett. Közben a kántus és egy cigányzenekar egymást felváltva szórakoztatták a vendégséget.

Asztalbontás után kezdetét vette a táncok hosszú sorozata, melyekből a diákok alaposan kivették részüket. Szünetek alatt a banda „hallgató” nótákat húzott. Közben Mácsai Sándor prézes, kinek ekkor már művészi hegedűjátéka országoshírű volt, a primás hegedűjét átvéve, belekezdett csak úgy szólóba az édes-bus melódiájú régi magyar nóták játszásába. És amint egyre jobban belemerült művészi játékába s lelkenek minden melegséget a hurokon csillogtatta: szem nem maradt szárazon!

Az asszonyok s leányok zsebkendőikkel törölgették szemükből az édesbus melódiák által fakasztott könnyeket. Még a férfiak arcán is látszott az el-érzékenyülés. Talán két nap s két éjszakan keresztül el tudták volna hallgatni Mácsai művészi játékát.

Majd a banda élére állva a primás

## Razziák rendszerét dolgozta ki a debreceni rendőrség, hogy a kétes elemeket távolítsa a várostól

Nagyarányu preventív intézkedések

A debreceni rendőrkapitányság a leg-eredményesebb rendőri munkára: a preventív intézkedések minél nagyobb arányban való alkalmazására tért át és reméli lehet, hogy lényegesen csökken a bűncselekmények száma, értve ezalatt a vagyon elleni bűncselekményeket, közönséges lopásokat, betöréseket, rablásokat. A szerelmi drámák és a pénzvilágban mostanában olyan gyakran előforduló sikkasztások meggátlására már nem lehet tenni semmit a rendőrségnek és itt már igazán nem használ a preventív intézkedés.

A rendőrség okulva az elmúlt tél tapasztalatain, már most megkezdte azoknak az intézkedéseknek a megtételét, melyektől reméli, hogy megtisztítja a várost a kétes elemektől és visszariasztja a vidékről beözönlő csavargókat, akik apróbb lopásokból, betörésekből tartják el magukat.

### KESZÜLŐDÉS

#### A BÜNÖZŐK TÉLI SZEZONJÁRA

A tél kezdetével, mint a tapasztalat mutatja, szinte ugrásszerűen emelkedik a bűncselekmények számát mutató statisztika. Szinte naponta emelkedik a lopások, betörések száma. A nyomor által hajszolt szilárd erkölcsi alapon nem álló emberek valóságos rohamot

indítanak a mások tulajdonai ellen és a nagy területen fekvő város őrzése igen nagy gondot ad a rendőrségnek.

A rendőrlégénység és detektívcsoporthoz igen nagy munkát végeznek és jobban megterhelni őket már nem lehetséges. A megelőzés azonban a legjobb módszer és a terbszerűen végrehajtott razziákkal, megfigyelésekkel távol lehet tartani a várostól a bűnözőket. A rendőrség ezért a razziák rendszerét dolgozta ki, hogy megakadályozza a tolvajoknak Debreczenben való időzését és nem kívánatos területre tegye számukra a várost. A város ismert bűnözőit szemmel tartják, figyelik, hogy mi-miből élnek, nem térnek-e le a becsületes munka utjáról.

A vonatknál és országutaknál figyelik a városba igyekvő gyanús idegeneket és szemmel tartják őket attól a perctől fogva, hogy lábukat beletették a város földjére.

Ha nem tudják igazolni, hogy rendes lakásuk és foglalkozásuk van, a legkisebb gyanus tevékenységre azonnal kiutasítják őket a városból. Az erélyes intézkedésekkel elérjük azt, hogy a város ne mész menedéke a vidék sörpédékének és az inséges téli hónapokban nem fognak ólálkodni a rosszul világlított utcákon a prédára leső bűnözők.

A rendőrséggel együtt a csendőrség is megteszi a szükséges intézkedéseket és a kertiségeket telepeket veszik szigorú megfigyelés alá. A debreceni rendőrség preventív intézkedései nem jelentenek eredményt, ha a csendőrségi hatáskörbe tartozó telepeken és kertekben meghúzódhatnának a gyanús alakok és onnan veszélyeztetnék a közbiztonságot. Ismerve a csendőrség erélyes és precíz munkáját, biztosra vehető, hogy teljes sikerrel fogják elvégezni azt a tisztogatási munkát, melyet a város belterületén a rendőrség és csendőrség egymást támogató munkája a közbiztonság javulását fogja eredményezni Debreczenben.

### RAZZIÁK SOROZATA A ZUGSZÁLLÁSOK ELLEN

Azzal az akcióval egyidőben, mely a gyanús idegeneknek a városba való beözönlését gátolja meg, megindult a tisztogatási munka a város belterületén is.

Razziák sorozatával vizsgálják át a zugszállásokat és mindazokat a lakásokat, melyekben rendszerint bejelentés nélkül, hatóság tudta nélkül szoktak meghúzódni az emberek.

A rendszeres razziákkal valósággal ki-söprik a városból a nem kívánatos elemeket, kiutasítani sem igen kell majd őket, mert látva azt, hogy a rendőrség elől nincs menekvés, eltávoznak önként, nehogy „mindig molesztálják” őket a razziák. A pincelakások ágyrajáróit is szemmel tartják és időnként igazol-tatják a lakókat. Szükséges nagyon ez

az óvintézkedés, mert a ravaszabb bűn-özök képesek még rendes munkába is állni, természetesen csak rövidebb idő-re, hogy félrevezessék a rendőrség megfigyelőit s közben kiszemelni a ra-dászterületet és meglépni a „szajréval”.

A város területén, esténként és a napnak más óráiban is razziákat tartanak. Kijelölnek egyes városrészeket és azt alaposan végig kutatják. Szükség van az uccai razziákra is, mert a lakás nélkül kőborgókat nem lehet más módon összeszedni a rendőrségi nyil-vántartás számára.

A közbiztonság érdekében végrehajtható razziákkal karöltve erkölcs-rendészeti szempontból is tartanak razziákat, mert a kétes erkölcsi nők sa-rege már valósággal elárasztja a bel-várost. A razziák célja itt főleg arra irányul, hogy ártalmatlanná tegye a fertőző beteg nőket és azokat, akik nem debreceni illetőségűek, hazatolon-colják a falujukba.

Dömping árakon kifogásoltanul

fest és tisztít

Weiskelmefestő Aranú János u. 20

Gyász esetben 24 óra alatt fest

Egy férfi öltöny tisztítás, vasalás 3.-

gedűvel kezében reggelig húzta a talp-alávaló esárdásokat. Nem jött itt senki-nek szemére álom; mindenkit ébren tartott a varázslatos hegedűszó.

Érdekes volt az estély végén a cí-gányprimás gavallériája Mácsaival szemben. Ugyanis a házi úrtól kapott zenedíjnak felerészét felajánlotta Mácsainak. Mácsai a tőle megszokott ked-ves és udvarias modorral hártotta el magát a felajánlást; mondván a prí-másnak: „Nagyobb szüksége van a »skolléga« úrnak erre a kis pénzre, mint nekem”.

A primás — a banda távozásakor — a házi úr előtt Mácsaira vonatkozólag a következő megjegyzést tette:

„Nem hiszem el, hogy egy magyar ember ilyen nagyserűen és cigányvo-san tudjon hegedülni. Egész biztos, hogy ez az úr valamelyik régi jó cí-gányprimásnak lehet valami leszármazottja, bárha egészen szőke is.”

Már magasan járt a nap az égen, amikor a vendégek s a kiskántus egy feledhetetlen est és éjnek kellemes emlékével — egy gazdag villásreggeli elfo-gvasztása után — a háziaktól szívélyes bucsút véve — eltávoztak.

A kántus tagjai rövid délelőtti alvás után ujult erővel, frissen siettek déli 1 órakor ebédre. Bugyi János bentem-mester és presbiter házához. Ahol a há-ziek és a meghívott vendégek nagy örömmel fogadták a kántust. Rövid, barátságos bemutatkozás s a felszolgált jóillatu ószilvórium „mérsékelt” fo-gyasztása után Bugyiné nemzetes asz-szony szíves szavakkal a vendégeket asztalhoz szólította.

Na, aztán ez volt csak az ebéd!

Soha nem látott változata a sok bus-féléknek. Főtt és sült tészták, befőttek és kompótok halmozata. Sajtok, gyümölcsfélék stb.

Az ebéd negyedik fogásánál már eső-dőt mondott a diákok belterjes gyom-ra! A jóllakottságtól a gyomrok kezd-tek dagadozni. A dalolás nagyon nehe-zen ment már. Az ebédlel dohányfüsttel telített levegője miatt a diákok szabad-ba kíváncsítottak. Mácsai is látva az át-mulatott éjszaka és a jóllakottság kö-vetkeztében beállott akcióképtelensé-

get és elálmosodást: jónak látta a bu-csuzkodást megkezdenni.

De alig ejtett ki néhány szíves kö-szönő szót, amikor a háziak és vendé-gek hallani sem akarván a hántus tá-vozásáról, maradásra kényszerítették őket azzal a jóakaratu biztatással, hogy még ezután jönnek a jobbnál jobb fo-gások s azokat még egyesült erővel el kell fogyasztani.

Több se kellett a diákoknak!

Lassanként és kisebb csoportokban kezdtek kioldogni az ebédlelőből és szé-pen megszöktek; magára hagyva jó Mácsai Sándort egyedül, aki már nem tehetett egyebet, mint jó hegedűjét kezé-be kapva, húzta még pár óráig a szebb-nél szebb nótákat, oly andalítón és szivrehatólag, hogy az egész társaság elérzékenyülve, de meg a jó ebéd ha-tása alatt, ki jobbra, ki balra dülve mély álomba merült...

Mácsai, mint aki dolgát jól végezte, felhasználva a kedvező alkalmat, fogta kabátját s kalapját, észrevétlenül a ka-pufelfűtől sem bucsuzva — eltávozott.

Hosszas bolvongás és keresés után végre megtalálta a szökött kántust egy kávéházban és mindjárt dorgálá-sba kezdett, amiért magára hagyta Bu-gyieknál. De a kántustagok egyértel-műleg odanyilatkoztak, hogy a hasuk teltsége és az irtózatos pipafüst miatt nem bírták tovább a dicsőséget és kénytelenek voltak megugran.

Mácsai neheztelése amint csillapodni kezdett, egy némely kántustag felve-telte a kérdést: „hogyan tegyenek ele-get az engedélyezett 2 napon belül an-nak a még hátralevő 8—10 szíves meg-hívásnak?” De egyben leszógezték azon határozott véleményüket, hogy a meghívásokat visszautasítani nem le-het, mert ez illetlenség lenne; „de meg a diákbecsülettel sem férne össze”.

Mácsait aztán megkérdezték, mit szól véleményükhöz?

Mácsai röviden, de komoly szavak-kal kijelentette, hogy: „a parancs pa-rancs!” Püspök úr meghagyását át-hágni nem lehet és nem szabad és két nap elteltével be kell vonulni Debre-czenbe.

E kijelentés után több kántustag

akik még néhány napig Váradon sze-rettek volna maradni s élvezni a ven-déglátás örömeit, kiáltotta, hogy: „szavazzunk!”

Maradjunk-e még tovább, vagy ne maradjunk?!

Azok, akik a maradást óhajtották, „álljanak fell!”

És „Horribile visu!” — a diákok mind felállottak és Mácsaira néztek, lesvén a hatást.

De Mácsai — mintha a szavazás eredménye nem is érdekelné — egész közönyösen jelentette ki:

Jól van, urak! Én az urakkal mara-dok továbbra is két napnál (lelkes él-jenzés), de vegyék tudomásul, hogy én — a továbbmaradás miatt — önké-ért felelősséget nem vállalok. És majd, ha ebből baj lesz, hát csak tartsák a hátukat! Mert e renitencia miatt, holt bizonyosan be fog következni önök-re nézve a különböző jótétemények azon-nali megvonása, sőt még kicsapítás is!

Mácsai e kijelentéseire a kántustagok kissé megrökönyödtek, de hidegvér-üket rövidesen visszanyerve, kiáltották:

„Egyetemlegesen vállaljuk a felelősé-gyet mindenekért, püspök úr előtt is!”

Mácsai gunyoros hangnembem fe-llett nekik vissza:

„Az urak még mindnyájan zöldék, hát felelőtlen elemek és hogyan képze-lik el a felelősség vállalását püspök úrral szemben!”

Erre aztán a diákok részéről meg-szünt minden további replika. Elég az hozzá, hogy ilyen körülmények kö-zött nem tehetett mást, mint beletörö-dni a helyzetbe s uszni tovább az árral.

Következtek ezután a végeláthatat-lan mulatságok: gazdag ebédek, vacso-rák, táncos éjjelek, szerenáadások, szavalóestek stb. Annnyira közkedvelté vált a kántus 5—6 nap alatt, hogy a so-rozatos meghívásoknak egy hónap le-forgása alatt sem tudtak volna eleget lenni.

Na, de nincs olyan hosszú, aminek vége ne lenne! Mácsainak — a hato-dik napi mulatozás után — betelt a jóslata, hogy a renitenciából baj lesz!... Jött egy távirat Mácsai címére, követ-kező szöveggel: „A kántus szigorú kö-vetkezmények terhe alatt azonnal utaz-

zon haza. Révész püspök.”

Mácsai, amikor a táviratot felolvasta a kántus előtt, csak annyit mondott: „Ugy-e megmondtam urak, hogy ebből még baj lesz.” Most már törjék az esz-üket azon, mivel fognak a püspök úr előtt védekezni?

„Hát mivel mással védekezhetnénk — mondották a diákok —, mint azzal, hogy a váradiai erőszakkal visszatartottak bennünket és mi kénytelenek voltunk az erőszaknak engedni.” Más-ként nem tehetünk.

„Jól van kiszelve a védekezés — mondja Mácsai —, csak aztán nyoma-téka legyen püspök úr előtt.”

Mindnyájan megegyeztek abban, hogy a táviratra távirattal illő vála-szolni püspök úrnak.

Mácsai a következő táviratot adta fel: „Sajnálattal jelentem, hogy a kis-kántus kissé megtáborodott. Ma dé-lután vonattal haza utazunk. Mácsai!”

Mácsai hazaérkezés után azonnal je-lentkezett a püspök úr előtt s elmon-dotta a valósághoz híven a történetet s mindketten gondolkozni kezdtek afe-llett, milyen retorzióval lehetne élni a renitens kiskántussal szemben.

Mácsai dorgálást ajánlott.

Azonban a jószívű és szolid lelki püspök — aki máskülönbben igen ked-velte a tanuló ifjúságot, s különöské-pen a főiskolai kántust — így szólt Mácsaihoz:

„Hagyjuk most még a dorgatórium alkalmazását! Hiszen ha jól vesszük a dolgot, ez a kis renitencia végered-ményben nagy erkölcsi haszonnal járt. Mert a kántus jó hírneve Nagyváradon meg lesz alapozva, s a váradiai emlé-keztében még sokáig fennmarad a kántus kitűnő szereplése.”

Amikor Mácsai közölte a kiskántus-sal püspök úr kegyes megbocsátását: nagy kö esett le szívükről. S mélyszé-gy tiszteletük külső jeléül, még aznap este szerenáddal kedveskedtek püspök úr-Szerenáddal után Mácsai így szólt a kántushoz:

„Na, urak! nem hittem, hogy ilyen simán fog végződni váradai szereplé-sünk.”

A diákok vissza: „MI hittük!”  
Mácsai: „Nana! csak ne huncogje-nek le.”



Szenci Molnár Református énekkar alakuló gyűlése.



Kerekes telepi tea-délután közönsége.

## Eltűntek Debrecenből a harapós kutyák azóta, amióta nem szállítják fel ingyen Budapestre a megmártakat

Debrecenben igen sok volt az elmúlt években is az ebmarás és a városi hatóság nál évente nagyon sokan jelentkeztek és arra hivatkozással, hogy őket veszett gyanús kutya harapta meg, ingyen vasuti jegyet kértek Budapestre, hogy a Pasteurbe megvizsgáltassák magukat.

A városi hatóság tekintettel arra, hogy orvosi bizonyítvány igazolta, hogy a sérülés kutyaharapástól is származhat, kiadta az utalásokat és a jelentkezők minden nagyobb akadály nélkül felutazhattak a fővárosba.

A város a kóbor kutyák kiirtásával igyekezett elejét venni a gyakori ebmarásoknak, de akármilyen jó eredménnyel dolgoztak is a gyepmester segítségével, nem apadt a megmártak száma. Az ingyenes felutazások nagy terhet jelentettek az államháztartásnak, mert a MÁV az államtól behajtotta a díjmentesen engedélyezett utazások árát.

Felmerült az a gyanu, hogy sokan csak azért jelentkeznek ebmarással, hogy ingyen utazhassanak fel Budapestre. Képesek magukon sebet is ejteni, csak hogy elfogadhatóvá tegyék azt az állítást, hogy őket kutya harapta meg. A kormány, hogy megszigorítsa a felutazások számát, utasítást adott ki, hogy csak igen komoly esetekben szabad ingyen utazást adni, csak akkor, ha alapos a gyanu, hogy a harapós ku-

tya beteg. Szigoru orvosi vizsgálatnak kell magát alávetni annak, aki fel akar jutni Budapestre és a kutyát is meg kell vizsgáltatni.

Ez a megszigorítás megváltoztatta azonnal a helyzetet. Már alig van jelentkező, aki ingyen beutalást kér a Pasteur-intézetbe. Ugy látszik eltűntek a hamis és veszettyanus kutyák a városból, amióta nem lehet olyan könnyen hozzájutni az ingyenjegyekhez. Az ingyen utazásért pedig többen még a védőoltásokat is elszenvetlék.

### A „JÉZUS SZIVE LEÁNYSZÖVETSÉG” SZINIÉLŐADÁSA

November 11-én, vasárnap délután 6 órai kezdettel rendezi a „Jézus Szive Leányszövetség” nagyszabású színelőadását, mely alkalommal igazi, tiszta, szívet-lelket gyönyörködtető műélvezetben lesz része azoknak, akik néhány órára ki akarnak emelkedni a hétköznapi robotos egyhangúságából.

A fiatal fiukból, leányokból álló műkedvelő gárda nagyokat meglepően színészi érzékkel, lelkesültséggel dolgozik már hetek óta a darab sikerén, ami nem is fog elmaradni, hiszen minden szavukban ott lógol a fiatalos tetterő, az őszinte átélés és minden mozdula-

tuk mintha Csiky Gergely megvalósult álmát varázsolná a néző szeme elé.

A „Nagymama” próbái csendben folynak, de annál nagyobb lelkesedéssel és a nagytalalkotás minden lenyűgöző hittel.

A sikert már az a tény is biztosítja, hogy a darab betanítását és rendezését nem kisebb személyiség vállalta, mint Kossav Károly ny. színművész, a boldog békebeli idők híressége.

A háromfelvonásos vígjáték szereposztása a következő neveket tünteti fel: Boros Józsa, Bányav László, Balogh Gyula, Kékesi Gusztáv, Kékesi Klára, Mucsicska Erzsébet, Tölgvesi Ilona, Nagy Márton, Pözel Klára, Niederkirchner Albert, Szopkó Erzsébet, Tartály József, Sipos Irma, Károly Irma, Tukacs Margit, Gulyás Margit, Lossinszky Irén, Paca Mária.

A darabban szereplő intézeti növendékek a Svetits-intézet tanulóiból kerülnek ki. Belépődíjat a rendezőség nem szed, a műsormegváltás azonban kötelező. Hisszük és reméljük, hogy ez a nemes intenciójú vállalkozás a keresztény társadalom széles rétegeit fogja megmozgatni, anélkül, hogy hangozó reklámot kellene alkalmazni, hiszen jobb propaganda a darab mellett nem: kell, mint az a kifogyhatatlan humor, mely Csiky Gergely művészetét feledhetetlenné teszi a színműirodalomban.

Az előadás előtt a Szent László énekkar ad elő Kollwentz Rezső karnagy vezetésével. A színelőadás a piarista reálgimnázium dísztermében lesz megtartva.

## Dr Nosz Gyula előadása a gyorsírás jelentőségéről

Nagy érdeklődés mellett tartotta meg előadását a Kereskedő Társulat dísztermében dr Nosz Gyula parlamenti gyorsírói tanácsos, a Magyar Gyorsírók Országos Szövetségének főtájkára. Dr Erdős Károly, a Debreceni Gyorsírók Társaságának elnöke meleg szavakkal üdvözölte az illusztris előadót, aki „Gyakorlati célok és lehetőségek a gyorsírás világában” címen tartotta meg előadását. Ismertette a gyorsírás szerepét az szellemi élet egyes területein. A gyorsírás nélkül nemcsak a parlamentarizmus lenne csonka, de a szellemi élet sok ága, a sokrétű irodalmunka sem volna elvégezhető olyan iramban, mint amilyent a gyakorlati élet folyton fokozódó követelményel megkívánna. Érdekesen ismertette a gyorsírásstudásnak a gyakorlati élet egyes ágaiban való használhatóságát. Ránmutatott arra, hogy milyen természetes és szoros kapcsolat áll fenn a gyorsírás és a gépirás között. Felso-rolta azokat a kormányzati intézkedéseket, melyeknek következménye, hogy a közhivataloknál ma már minősítési kellék a gyorsírás és gépirás tudása. E kormányzati intézkedések következtében hivatalos szerv is létesült a gyorsírók és gépirók tudásának megvizsgálására: ez a szerv az Irodai Gyorsírókat és Gépirókat Vizsgáló Országos Bizottság, amely Budapestben székel, de időnként vidéken is tart vizsgálatot. Ilyen vizsgálat volt vasárnap Debrecenben is. A bizottság tagjai dr Nosz Gyula tanácsos és dr Horváth Gyula MÁV tanácsos voltak. A vizsgálat szépen sikerült és azon a következő nyertek államérvényes bizonyítványt: Magyar Károly elsőrendű gyorsírói vizsgát tett (200 szótagos), míg irodai gyorsírói vizsgát (120 szótagos) a következők tettek: Markovits György, Némethy Irén és Szinay István. E vizsgálatokkal kapcsolatban dr Nosz Gyula ismertette az új vizsgatervezetet is, mely szerint a jövőben a gyorsírási és gépirási vizsgákat össze fogják kapcsolni.

Az előadás után érdekes magasfokú bemutatató diktátum volt. Dr Naményi Gyula felső keresk. isk. tanár 300—350 szótagos sebességű diktátumát Láng Ernő és Naményi Zoltán hibátlanul olvasták vissza.

## KÖNYV

AXEL MUNTHE: RÉGI KÖNYV EMBEREKRŐL ÉS ALLATOKRÓL

A cím ez is lehetne: Ami a San Michele regényéből kimaradt. A San Michele megadja a keretet, a rezonanciát ennek a könyvnek is, amely tulajdonképpen az első folytatása. Ugyanazok a témák, ugyanazok a hangulatok élnek, folytatódnak, fejlődnek tovább ebben is, amelyekkel Munthe először úgy megfogta olvasóit. Olaszország, az olasz lélek egy svéd temperamentumon át. Mert ez a Munthe könyv is tele van olasz rajongással. Párisban is megkeresi a svéd doktor kedves, pittoreszk, melegsívű, temperamentumos olaszait, akár mint koldus kintornászokat, akár mint munkásokat a proletárgyerekek sikáraiiban, akár a műtermek bohém szentimentalizmusának furcsa világában. Színes, melegsívű, megindító líra adja ennek a kötetnek a tartalmát is a szerző egész gyöngéd és meghatótt odandásával megírva. A kötet magyar fordítása is igen gondos.

x Liener fényképész az egypengős, művészi felvételeket egésznap személynesen eszközli, Csapó utca 1. sz. alatt



# TISZÁNTÚLI KISGAZDA



A DEBRECZEN KELETMAGYARORSZÁGI NAPLÓ VASÁRNAPI MELLÉKLETE

## A helyes legelőtartás és rétkezelés tizparancsolata

1. Becsüljük meg a legelőt, mert csak a jó legelő nevel és táplál egészséges és edzett, munkabíró, értékes jószágot. Tartsunk rendet az előirt szakaszos legeltetés körül, felázott gyepe ne hajtassuk ki a jószágot.
2. Ne tőrjünk a legelőn a haszontalan bozótot, tüskét, mérges, értéktelen gyomot, kopasz foltot, vízmosást és hempergő követ. Gondoskodjunk a szél erejét megtűrő árnyas fákról, bőséges jó ivóvízről.
3. Az elhullatott trágyalepény ne maradjon szétbolygatatlannul, mert kiég alatta a gyeper és így ez az értékes trágya teljesen kárbavész.
4. Jó réteinket téli rétre, sőt már nyárra is a jó legelő füvéhez hasonló, abrakkal sem pótolható szénát.
5. Ne tőrjünk a réten a gyakori pangó vizet. A rázoruló rétet fogasoljuk, hengerezünk, vagy akár feltörvén telepítsük újra.
6. A jól kezelt komposzt a rét legjobb trágyája. A jó réten azonban a legelőhöz hasonlóan a földjének szükséges műtrágyáért is hálás.
7. Kevés magyar gazdaság takarmányszükséglete terem meg a gyeperen.

Kiegészítésképpen rászorul a gazda szántóföldi száraztakarmánytermesztésre is.

8. A pillangósvirágúak termék a legtöbb és legértékesebb takarmányanyagot, a fehérjét s amellet a talajt is javítják. Mély talajon, ahol lábvíz nem kap és mészben nem szűkülökdi, biztosan megterem a legkiválóbb pillangósvirágú lucerna. Sekélyebb, de jó talajba, nyirkosabb fekvésbe a lóhere való. Különös figyelmet érdemelnek az őszi búkkönyös vagy őszi borsó keveréktakarmányok, amelyekkel a tavaszi zabosbúkkönyt és zabos borsót jórészt ki kellene szorítani.

9. Legkiválóbb nempillangós tömegtakarmányunk a kukoricaesalamádé, amelyen a közéje vetett borsóval sokat javíthatunk.

10. Az elsorolt takarmányokhoz járul a téli száraztetés egyoldalúságát egyensúlyozó, kedvező étrendi hatású lóúsz takarmányrépa, melynek vize ivóvízzel nem pótolható. A répat késő ősssel és különösen a tél első felében kitűnően helyettesíti a takarmányköpözt.

## Őszi teendők a konyhakertben

Most végezzük a talajtisztogatást, trágyázást és mély hantos ásását vagy szántását, esetleg a talaj forgatását. Most még vehető petrezselyem, dugatható a fokhagymagerezd, egyébként a vetés, vagy ültetés tavaszig szünetel. Az utolsó terményeket november elején takarítjuk be. Gondoskodunk a szerszámok jókarban való elraktározásáról, a jövő évi vetőmagvak beszerzését végezt számításokat végzünk. Őszi nem helyes a tavaszi vetőmagot megvenni, mert fagymentes, de fűtlen raktár hiányában, a szoba meleg és száraz levegőjében a mag veszít esélyességéből. A magkereskedő cégek a mag raktározására be vannak rendezkedve, a mag tehát ott jobb helyen lesz.

Melegágykereteket és ablakokat most, a külső munkák befejezése után, javítsuk ki, vagy szükség szerint készítsünk újakat. A kertészkedés egyik legfontosabb része a melegágy, amelynek védelme alatt sok mindent termesztet az ember. A múltévi melegágy trágyáját, amennyiben ezeideig ki nem szedték volna, most sürgősen hordjuk ki arra a kerti táblára, melyet trágyázni szándékozunk. Amennyiben azonban cserépes növények részére jó érett trágyára van szükség, úgy a melegágy trágyáját kell erre a célra felhasználni. Ha a melegágyi trágyát még egy-két évig halombarakva érleljük, úgy kitűnő földet kapunk belőle, amely mindenféle erősen fejlődő trágyaigényes növénynek kitűnő lesz.

## A varas burgonyáról

Varas burgonya név alatt a gazdaságközönség régebben többféle betegséget értett ujabban azonban a varasodás alatt Appel után a burgonyának apró atkák vagy férgek által okozott betegséget értjük. E betegség kezdetén, ha az kisebb mértékben jelentkezik a burgonya felületén apró barna foltok láthatók, nagyobb mértékű fertőzés esetén azonban az egész gumó felülete repedezetté válik. Az ilyen gumót átvágva annak husában benyuló korrhadat részeket találunk. E korrhadat részeket száraz időben a gumók szétroncsolat maradványai töltik ki, amelyben még élő és elhalt atkák és apró férgek is láthatók. Ha a gumókat nedvesség éri, ezek a részek vízzé válnak és azokba könnyen gombák vagy baktériumok fészkelik be magukat. Így ol gyakran megtaláljuk a himlő gombát is ilyenkor ezek a repedések fekete színűvé lesznek. A varas burgonya értékéből nagyon sokat veszít, mivel külseje csunya. A vetőgumónál csakély-  
**mentes varasodás nem számítható hi-**

bának, ha azonban a gumó erősebb mértékben fertőzött, úgy teljesen használhatatlan. A varasodást nálunk népiesen ótvárnak és sömörnek is hívják.

### ÁTOLTÁSHOZ ALKALMAS GYÜMÖLCSFAJTÁK

A termékellen, vagy rossztermésű fák átoltásához olyan fajtákat használunk, melyek 3-4 év alatt oly erősen kifejlődnek, hogy a régi korona terjedelmét és terménymennyiségét elérik. Ilyen fajták a gyakorlati tapasztalat szerint almánál: Klára-alma, Charlamovsky, Aranyparmen, Baumann ranett; körténél: Clapp kedveltje, Kongresszus emléke, Jó Lujza Gellért vajkörte. A fákat átoltani mindig csak tavasszal ajánlatos és pedig a tél elején megszedett és elraktározott egészséges oltóvesszőkkel. Még idősebb fákat is biztos eredménnyel lehet átoltani a visszavágott ágakra és csonkokra.

## A magtári gabonamolyról

A gabonamoly főként az olyan gabonában szaporodik el, amelyet nem lapátolnak rendszeresen, mert a moly-pille hernyói csak a csendes nyugodalmat szeretik. Ha a gabonát gyakran mozgatják, akkor onnan menekülnek. Különösen fontos, hogy a magtárban a gabona behordása előtt a faalkatrészek repedései agyaggal, vagy gipszsel be legyenek tömve ugyannyira, hogy ott a hernyók búvóhelyet ne találhassanak. Az ablakokat is el kell látni szunyoghálóval, hogy a rajzó pille ide-

genből be ne repülhessen és a magtár meg ne fertőzhessen. Ha a gabona már meg van fertőzve, úgy a hernyóknak a gabona garmadán levő szövedéket hernyóstól együtt le kell szedni és meg kell semmisíteni. A baromfiak igen szeretik a gabonamoly kukacát és így ha eléjük dobjuk a szövedéket, csak hamar kiszedik azokból a hernyókat. A magtár falain pihenő hernyókat sürrel kell agyonverni, a gabonát pedig gyakran át kell lapátolni, hogy a hernyók ne találjanak nyugodalmat.

## Köztes termény a gyümölcsösben

Hogy mivel használjuk ki az új gyümölcsös üres közeit, arról sok vita folyik. Burgonyát, rozst, szamócat, szőlőt stb.-t ajánlanak. Ujabban a fák közé 2-3 sor szőlőt ültetnek, a fák alatt végig 4-5 m. üres sávot hagynak. Abban mindenki egyetért, hogy a gyümölcsös területét 80 cm. mélységre meg kell fordítani, mert szebb lesz a fák fejlődése s ki kell szedni a pajort is.

Véleményünk szerint az a helyes, ha a gyümölcsös köztes terménye a szőlő, beültetve az egész területet úgy, hogy csak az a töke hiányozzék, ahol a fa áll. Miért? Mert: 1. a szőlő az a növény, amely okvetlen fordítást igényel. Ha tehát a gyümölcsösnek 80 cm.-re megforgatom a földet, logikusan szőlőt kell köztesnek ültetnem, mert burgonyát fordítatlan földben is termelnek; 2. a szőlő gondos kapálást és trágyázást igényel, tehát egyuttal a

gyümölcsfám is meg lesznek gondosan kapálva és trágyázva. Más köztesnek ezt a maximális megmunkálást a fa nem kapja meg; 3. igaz, hogy 30-40 éves szőlőt a fa már beárnyékolja, de ekkorra a szőlő már régen kifizette magát. A kecskeméti homok a nap melegtől oly nagy mértékben értékesíti, hogy a szőlőt még árnyékban is megérleli. Ezt a kettős termelést agyagvidékek nem utánozhatják, mert az agyag hideg.

Helyes, ha a gyümölcsfa benn áll a sorban (egy töke helyén) és nem a két sor szőlő között, ami akadályozza a munkát. Célszerű ültetési távolságok szőlő-gyümölcsösönél: barack, meggy, körte, szilva 8-10 m. sortávolság, 6-8 m. növénytáv; alma, cseresznye 10-12 m. sor- és 8-10 m. növénytávolság. Jobb talajon és terebélyesebb fajtánál a nagyobbik, ellenkező esetben a kisebbik távolságot vesszük.

## FOKOZNI KELL A GYÜMÖLCSFOGYASZTÁST!

Beszámolt a Külkereskedelmi Hivatal arról, hogy milyen arányban növekszik az ország gyümölcskivitele. Egyelőre még nem az értékelkedésről van szó, mert az árak bizony nem megfelelőek, s a tavalyi árral szemben hanyatlás mutatkozik. A mennyiség ellenben, mint a nemzet termelőképességének erőfeszítése, hatalmasan fokozódott. Így a szőlő is többszöröse már eddig a tavalyi kivitelnek. Nagy megnyugvás töltött el mindenkit a siker fölött, de rá kell irányítani a figyelmet, hogy nem elég az exportot fejleszteni, feladataink vannak a belső piacon való gyümölcs elhelyezésénél is.

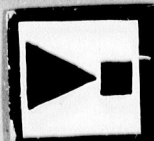
A külföld csak a prima árut veszi fel, a másodrendű itthon marad és állandóan zavarokat okoz, mert megteveszti a piacot tömegének jelenlétével. Ha a kiválasztott külföldi prima árú mellett az itthon maradót belső gyümölcs (amiért, sajnos, a kereskedő nem jelentkezik), nem nyomná a piaci árakat, az exportban elért bevétel is jobban tudna érvényesülni. Ma ellenben oly mélyre süllyed a másod- és harmadrendű gyümölcs ára, hogy az magával rántja az elsőrangút is. Ha a belső fogyasztás tudna segíteni, ez az árrombolás nem okozna károkat és a prima gyümölcsöt is versenyképesebb áron lehetne termelni, mert hiszen a termelési költség is eloszlan a gyengébb minőségű árú értékére is.

Megállapított tény, hogy a magyar nép nem fogyaszt elegendő gyümölcsöt, s mélyen alatta marad az élettani szükségletnek is. A belső fogyasztást meg lehetne tizszerezni rendszeres orvosi, vendéglői és háztartási propaganda ré-

vén. Így el lehetne helyezni a termelés 60-70 százalékát, megőne a kereslet, s minden gond nélkül tovább lehetne fokozni a gyümölcsfák telepítését.

### SZŐLÓDUGVÁNYOK

Minden olyan szőlővesszőt, melyet arra használunk, hogy belőle egy új szőlőtövet nyerjünk, dugványnak nevezünk. És pedig ha az egyszerűen egy bizonyos hosszúságra levágott sima szőlővessző, akkor az simadugvány, ha azonban a simadugványt előbb szőlőiskolába ültetjük és ottan gyökereztetjük és csak azután használjuk telepítésre, ha már gyökereit vért és új hajtást nevelt, úgy ezt már gyökeres dugványnak nevezük. Sima dugványi készíthetünk a szálvesszőn lévő termővesszőkből is. Ez esetben azonban a szálvesszőből is mintegy 2-3 cm. hosszú darabot a termővesszőhöz met szűnk le, úgy, hogy az ilyen dugványi kulcsos vagy kalapácsos dugványnak nevezük. Előnye az, hogy a termővessző tövében sok rejtett rügy van, ami a kalapácsos dugványnál meg is marad. E rügyek mellett dús gyökerezést fejlődik. Végül lehet a sima dugványt telepítés előtt valamilyen mesterséges módon gyökérképző kényszeríteni, úgy, hogy ültetés előtt a sima dugvány már gyökeres dugvánnyá válik. Ezeket a dugványokat előhajtalt, vagy előgyökerezett dugványoknak nevezük.



## A nagyerdei fürdő téli árai

A nagyerdei fürdő téli árait a következőkben állapítom meg:  
Érvényes 1934 november hó 1-től 1935. évi április hó 30-ig terjedő téli időszakra.

A jegyárak kiszolgálási díjjal együtt a következők:

Napijegy: a fürdőpénztárnál váltva felnőtteknek 70 fillér, gyermekeknek 40 fillér.

Fűtőjegy (12 darab) felnőtteknek 7 pengő 20 fillér, gyermekeknek 4 pengő 20 fillér.

Villamosjeggyel kombinált fürdőjegy 90 fillér (átszállójeggyel jövetmenet).

Havi bérletjegy: felnőtteknek 12 pengő, gyermekeknek 6 pengő.

Idénybérletjegy 1934 november 1-től 1935 április hó 30-ig bíró érvénnyel: felnőtteknek 36 pengő, gyermekeknek 22 pengő.

Évi bérlet 1934 november hó 1-től 1935. évi október hó 31-ig: felnőtteknek 65 pengő, gyermekeknek 38 pengő.

A fürdő látogatói a fürdőjeggyel a fedett medencét, vagy a férfiak részére kijelölt napon a férfiak, a nők napján pedig a nők a 3 kis thermál medencét is használhatják. A kis thermál medencét használó, vagy saját fürdőruhájuk, vagy kölesönköpenyt használhatnak. Nőknek női ing, férfiaknak kiskötény díjtalanul áll rendelkezésére. Ebben a ruhában azonban a közös fedett uszodában fürödni nem szabad.

A fedett uszodából a thermál medencékben 16 évesnél ifjabb gyermekek áll nem járhatnak.

A közös fürdőben az államrendőrség a rendelkezése szerint csak a felső testet is fedő fürdőruhát szabad használni.

A fürdőjegy egy vetkezőszekrény díjtalan használatára jogosít. Lepedő és fürdőköpeny csak a kölesőndij ellenében igényelhető, csupán azoknál a gyógytényezőknél szolgáltatják ki díjtalanul, hol ez külön meg van jelölve. Kabin család részére és egész napra 60 fillér.

Havi bérlet 10 pengő. Idénybérlet 30 pengő.

Villamos és vizgyógyeljárások és gyógytényezők árai a következők:

Szánsavas fürdő 1 drb. lepedővel 2.50 P, Diathermia kezelés 2.50 P, Degrassator 2.50 P, Hőléghkamra kezelés 2.50 P, Thermál kádfürdő pakolás nélkül 1 P, pakolással 1.20 P, Thermál kádfürdő 1 drb. lepedővel 1 P, Hidegvízfürdő douche 1 drb. lepedővel 1 P, Iszappakolás thermál tisztító fürdővel, lepedővel 2 P, Galvanizálás 2 P, Faradizálás 2 P, Elektromasszáz 2 P, Quarzkezelés 2 P, Hőléghkezelés (helyi) 1.50 P, Zander kezelés 1 kezelés 1 P, 10 kezelés 8 P, Zander gyógygimnasztika havi 4 pengő (másodnaponként használható), Masszáz 30 fillér, Szárazpakolás 40 fillér, Köpeny, vagy lepedőkötésőnzés 20 fillér, Törülközőkötésőnzés 10 fillér.

A szánsavas fürdőkhöz és iszappakoláshoz kiadott jegyekhez egy vetkező kabin díjtalanul jár.

Thermál kádfürdő, iszapkezelés, diathermia gyógykezeléshez jegyet 10 drb. vételnél 10 százalékos kedvezményes áron lehet beszerezni.

3 évesnél kisebb gyermeket a fürdőbe behozni és a fürdőmedencébe bevinni nem szabad.

3 évesnél idősebb gyermek részére gyermekjegyet, 16 évesnél idősebb gyermek részére felnőtt jegyet kell váltani.

Egyetemi hallgatók és középiskolai tanulók, ha e minőségüket a pénztárnál arcképes tanuló igazolvány felmutatásával igazolják, gyermekjegyet válthatnak.

Középiskolai tanulóknak tekintetnek: a tanítóképző, gimnázium, reál, reál-gimnázium, kereskedelmi iskolák, fa- és fémipari szakiskola, polgári iskolák, nőipariskolák tanulói.

A fürdőbérletjegyekhez arcképes igazolványt kell váltani.

Az igazolványtáska ára 40 fillér. Ruhatár és értékmegőrző szekrény

## MODERN, IZLÉSES, OLCÓSÓ, A MŰASZTALOSOK BUTORA KIRÁLY U. 4.

használatra díjtalan.

A fürdő reggel 7 órától délután 7 óráig áll a közönség rendelkezésére. És pedig: kedd, csütörtök, szombat és vasárnap a délelőtti fürdőjegy 7 órától fél 1 óráig, a délutáni fürdőjegy délután 2 órától 7 óráig érvényes. Hétfőn, szerdán és pénteken, mely napokon egész nap meleg víz van a fedett medencében a jegyek egész napra érvényesek, más napokon a fürdőjegyek csak félnapra érvényesek s vagy délelőtt, vagy délutáni fürdőre jogosítanak.

Délután 6 órától 8 óráig az uszodamedencék az uszósport oktatás céljait szolgálják.

A fürdő területén a házirend szabályai az irányadók s a fürdővendégek ehhez alkalmazkodni kötelesek. Aki ez ellen vét, a fürdő területéről azonnali eltávolításán kívül, ha cselekménye kihágásnak minősíthető, még a m. kir. államrendőrség pénzbüntetéssel, esetleg elzárással végződhet eljárásnak teszi ki magát.

A fedett medence naponként délelőtt 7 órától 1 óráig és hétfőn, szerdán, pénteken délután is 2 órától 7 óráig 38—40 C fok hőmérsékletű hőforrás vízzel van töltve.

Kedd, csütörtök, szombat és vasárnap délután 2 órától este 8 óráig 28—29 C fok hőmérsékletű uszóvizet tartalmaz.

A medenceterem hőmérséklete 30—31 C fok.

A thermál fürdő 3 kis medencéje közül egy 40—41 C fok, egy 36—37 C fok meleg hőforrásvizet, egy pedig 14—16 C fok hőmérsékletű vízvezetékű vizet tartalmaz és ezt a közönség az alábbi beosztás szerint állandóan használhatja:

**Férfiak:** Vasárnap délelőtt, hétfő délelőtt, kedd délután, szerda délelőtt, csütörtök délután, péntek délelőtt, szombat délután.

**Nők:** Hétfőn délután, kedd délelőtt, szerda délután, csütörtök délelőtt, péntek délután, szombat délelőtt.

Thermál kádfürdő reggel 7 órától délután 1 óráig, délután 2 órától délután 7 óráig áll rendelkezésre.

A betegbiztosító intézetek által gyógykezelés végett beutalt betegek a gyógyfürdőket reggel 7 órától délután 1 óráig, délután 2 órától délután 7 óráig vehetik igénybe.

Vasárnap és ünnepnap délután a thermál kádfürdő és a víz és villany gyógykezelés kiszolgálása szünetel.

Dr. Vargha Elemér s. k. h. polgármester.

### HIRDETMEYNY.

A debrecen—nyíraczádi törvényhatóság közút Debrecen sz. kir. város határába eső szakaszára vonatkozó helyszínrajzot, műleírást és törzskönyvet a bizottság folyó évi szeptember hó 12-én az 1449. kb. sz. alatt kelt határozatával hitelesítette.

Ezek alapján az 1890. évi I. t. c. 68. §. 3. kikezdése értelmében fentnevezett határozat és törzskönyvi művelet 1934. évi október hó 23. napjától 1934. évi november hó 23. napjáig Debrecen sz. kir. város műszaki ügyosztályánál közszemlére tételnek ki s ott ezen időn belül bárki által megtekinthetők.

Felhívtnak tehát mindazok, kik magukat ezen közigazgatási úton hozott jogerős határozat, illetve eljárás által magánjogaikban sértve érzik, hogy a hitelesített műleírás, térkép és törzskönyvi megtekinthetősége nézve a fentiek szerint eszközölt kitétel lejárt napjától számított 3 év alatt igényelket a törvény rendes útján annál inkább érvényesítsék, mert ezen határidő elteltével magánjogi igények többé már nem érvényesíthetők.

Főispán.

### HIRDETMEYNY.

A Debrecen—egri törvényhatóság közút Debrecen sz. kir. város határába eső szakaszára vonatkozó helyszínrajzot, műleírást és törzskönyvet a bizottság folyó évi szeptember hó 12-én az 1447. kb. sz. alatt kelt határozatával hitelesítette.

Ezek alapján az 1890. évi I. t. c. 68. §. 3. kikezdése értelmében fentnevezett határozat és törzskönyvi művelet 1934. évi október hó 23. napjától 1934. évi november hó 23. napjáig Debrecen sz. kir. város műszaki ügyosztályánál közszemlére tételnek ki s ott ezen időn belül bárki által megtekinthetők.

Felhívtnak tehát mindazok, kik magukat ezen közigazgatási úton hozott

jogerős határozat, illetve eljárás által magánjogaikban sértve érzik, hogy a hitelesített műleírás, térkép és törzskönyvi megtekinthetősége nézve a fentiek szerint eszközölt kitétel lejárt napjától számított 3 év alatt igényelket a törvény rendes útján annál inkább érvényesítsék, mert ezen határidő elteltével magánjogi igények többé már nem érvényesíthetők.

x Tizenöt év alatt sok százezer fényképet készített a Liener műtermén. — Tizenöt év alatt csaknem százezeren készítették a Liener műtermén. Ezt viszonyozza most egypengős képével.

## Olcsoobb lett a PARKER DUOFOLD

Mindenki megszerezheti.

A mai kor embere nem nélkülözheti a töltőtollat mégis sokan nem vettek eddig, mert a jó toll drága volt.

A megváltozott viszonyokat tekintetbe véve, Parker árait mélyen leszállította.

Csak az árváltozott, a felülmulhatatlan minőség, világhírű service, 25 éves szavatolás változatlan maradt.

Vételkényszer nélkül tekintse meg teljes választékunkat. Meg fog győződni róla, hogy a leszállított árak ellenére a felülmulhatatlan minőség megmaradt, — tartálya törhetetlen peremmel, a tolla ékszerszerűen csiszolt. Legfinomabb irridiummal ellátott hegye minden nyomás és megerőltetés nélkül síklik a papíron s minden kéztartáshoz található megfelelő tollhegy.

A legpazarabb színválaszték!

Parkette de Luxe . . . . .	P 16.—	Lady . . . . .	P 36.—
Moderne . . . . .	P 22.—	Junior . . . . .	P 36.—
Premiere . . . . .	P 28.—	Special . . . . .	P 36.—
Baby . . . . .	P 36.—	Senior . . . . .	P 52.—

UJDONSÁG! Parker vacuumtic rendszerű töltőtollak:

Standard . . . . .	P 45.—	Major . . . . .	P 62.—
Maxima . . . . .	P 80.—		

Malina arany hegy. Különleges töltési rendszer. Bőséges tinta felvétel. Ellenőrizhető tintamenyiség.

PARKER KÉPVISELET:

### Csáthy Ferenc

egyetemi könyvkereskedés r.-t., Ferenc József-út 8. sz. Telefon: 32-96.

## APROHIRDETÉSEK

### Levelzés

Gyászesteknél 10 gyászlevélpapír és 10 boríték, prima íróképes, ára csak 60 fillér. Springer papír, fotóüzletében, a főúccán. 839 vv.

### Alkalmazási nyel térli

Jómunkás esizmadia segédet felveszek. Homokkert Szoboszlai Papp István ucca 30. 595

Péksegédet kihordót felveszek. Tég-láskert, Létai ucca 20. 648

Fűszer fióküzletet vezetésére 28 évesig jómegjelenésű ügyes fiatalembert felveszek 1500 pengő óvadékkal. Ajánlatokat — fényképpel — jzletvezető jellegre kiadhatóvalba. 739

Jóházból való fiu tanulóknak felvétetik. Feldmann Dezső, Piac ucca 41. 727

1200 pengővel havi 120 pengő fizetéshez jut, esetleg betársulhat. Pénzre minden biztosított meg van. Cim a kiadóban. 744

Házmesternek. gyermektelen házaspár. házimunkáért, november hó 15-ére felvétetik Paacsirta ucca 15. 744

Cipészsegédnek. tén munkára felvétetik, Kovács, Csapó u. 25. szám. 791

Majorost közeli tanyára felveszek. Bősörményi ut 79. 796

Takarításért gyermektelen szoba- s konyhás lakást kap, Póroszlai I-C Koncz. 780

Kifutó fűszerüzletbe felvétetik. Budai Ézsaiás ucca 42. 789

Pékségbe önállóan dolgozó segéd azonnalra felvétetik Szepességi u. 47. 842

Férfiszabósághoz erős kézimunkást — vagy darabszámot fel vesz Gregor. Püspöki palota. 847

### Alkalmazási nyel nő

Irodistaleány, szerény igényekkel felvétetik. Sajátkezüleg írt ajánlatok „Gyakornok-nő” jellegre a kiadóba. 871

Bejárónőt parkettpucoláshoz is értőt felveszek. Piac 30. emelet Ügyvéd. 829

Keresek fehérhímzőnőt. Pásti ucca 2. Házfelügyelő. 794

**Ugyes**  
varrónót keresek állandó alkalmazásra szobalánynak, esetleg egy jobb főző mindenest is, ki baromfinevelést is jól érti. Lehet gyermekével 3 évestől. Iskola van. Személyes bemutatkozás vasárnap nélkül 10-11-ig Varga-u. 21. Saádné, Aradványpuszta, Szabolcs megye. 610

**Megbízható**  
leányt, vagy asszonyt, kisebb gyermek mellé keresek. Cím a kiadóban. 721

**Keresek,**  
jobb 40-45 év körüli nőt, ki 6 éves kisleányomat reggel az iskolába, délben pedig haza kíséri. Csak megbízható jelentkezőknek, jelentkezés délután 2 óráig. Cegléd uca 8. második ajtó. 666

**Kiszolgáló**  
leányt fizetéssel, azonnalra. Ugyanott kimérő nőt kaucióval, Pozsonvi út 24. Bancsi, kocsáros. 768

**Jó családból**  
való leány, szobaleánynak felvétetik, Ferenc József út 79. II. emelet. 770

**Fűszerüzletbe**  
leány felvétetik Fűvész kert uca 14. 786

**Vidékre,**  
november 15-ére keresek gyermekszülető, közcépként, főzni tudó mindenest nőt. Jelentkezés 8-9 óráig, Rákóczi uca 19. kapualatt jobbra, első lépcső. 790

**Kifutóleány**  
ne miskolaki divas felvétetik Emy divaszalon. Piac 79. 831

**Ugyes**  
kifutóleányt felveszek Barkóné színhatározó, szüszület. 830

**Női szabóság**  
hoz és tanulóleány felvétetik. Rothermer uca 63. 4. ajtó. 810

**Mindenes**  
bejáróleány délutáni órákra felvétetik. Ugyanott vaskályha eladó. Kigó uca 8. 797

**Idősebb uriaszony**  
mellé egy gyermektelen házaspárt felvennék, kinek házi teendőket, egy szoba, konyha lakást adnék kerttel. Szent Anna u. 40. sz. 800

**Megbízható**  
gyermekszülető, hosszú bizonyítvánnyal rendelkező, mindenest leány felvétetik. Hatvan u. 22. 818

**Önállóan főző**  
tisztá mindenest szakácsnőt jó bizonyítvánnyal kis családhoz 15-ére felveszek. Jelentkezni Piac u. 77. I. e. 823

**Keresek**  
egy szerény 40-50 év körüli megbízható asszonyt, ki kisleányomat reggel az iskolába, délben pedig haza kíséri. Cegléd u. 8. 285

**Lakást**  
ellátást adok magános tisztességes nőnek házmunkák elvégzéséért. Lehel uca 11. 732

**1000 P kölesön**  
ellenében férfit v. nőt alkalmazok, 35 P havi és koszt. Könnyű beosztás jellegre a kiadóba. 864

**Ugyes**  
kézi leány férfiszabószághoz és tanuló fiú felvétetik Piac uca hatvan. 866

**Alkalmazás: keres nő**

**Intelligens,**  
idősebb, (isz.) német kisasszony, nagyon megbízható, lelkiismeretes, gyermek nevelésben gyakorlat, keres szerény igények mellett, helyben, vagy vidéken állást. A háztartásban szívesen segít, menne esetleg idősebb beteg hölgyhöz is, vagy könnyebb háztartási munkára. Fél napra is, vagy egész napra. Jellege „Alkalmazkodó”. 705

**Gazdaasszonynak**  
elmennék, a háztartás minden árában kellő jártassággal, magános úrhoz, vidékre is. Cím Jókai uca 10. 737

**Jobb nő**  
elvéllalna kisebb háztartás vezetését, esetleg főzőnőnek, bejárónőnek elmenne, vidékre is. — Cím: Szondi uca 17 sz. uccai lakás. 699

**Ajánlat**

**Nőikalpok,**  
legelősebb bevásárlási helye. Fővárosi Kálapház, Széchenyi uca 24. Őriási raktár, lehetetlen olcsó árak. Tegyen próbát! 873 11. 18.

**Gyermekkosci,**  
Debreceni Vashűtőgyár elismert legjobb és legszebb gyártmánya beszerezhető a gyártelepen, városi kerületben. Piac uca 79. és Kántor Ernő és Társa cégnél. vv

**Értéstités!**  
Piac uca 89 számú ház udvari helyiségében volt képerrevezési és üvegezési vállalatom az uccai üzletelhelyiségbe helyeztem át. További támogatást kér ifj. Blattner Gyula. 1373 11. 1

**Margit Szálloda Pansio**  
a Halász-féle vendéglőben, kényelmes, tisztaszobák, hőseges étkezés, olcsó árak, fürdőzőknek sportolóknak kedvezmény, közel a gyógyfürdőkhöz, klinikákhoz, kórházhoz és Stadionhoz, villamos megálló-nál. Telefon: 10.24. vv.

**Zománclúzhelyek**  
kályhák, köresövek, hőfokozók, szénkupák, nagy választékban Nagy vasüzletben, Csapókanyar. 1799 11. 5

**Kiegészít**  
villanykörte 110, 220 voltos cserélése, Kuffner Hatvan u. 2. 640

**Káposztagyala**  
kölesön kapható. Homok-u. 34. 692

**Kitűnő**  
rum, likőr és kölni kivonatok, ruha, szörme és politurfestékek, hibátlan utasítással, továbbá nagyon olcsó mosó és mosdószappanok a Földes illatszertárban, Bika épület, Vigmozi bejárat. 131 11. 24.

**Piatnik**  
és alumínium játékkártyák, világmárkás öngyújtók és alkatrészei nagy választékban Szász trafikban. Piac-u. 64. 1741-XI-21

**Báránbörbélésű**  
autó hajtó, lovagló keztyűk, haskötők, orvosi rendelésre csipőfűzők, s melltartók készen és mérték után, keztyűk átalakítását, javítását, s ezüst ridikülök bélelését legelősebben szerzheti be Kiss Béláné fűzőműtermében, Kossuth uca 59. szán. 1542 12. 15.

**Tűzfűt, szénét,**  
száraz eser-, tölgy-, varga-, gyertyánfa, aprítva 100 kg-t 3.60-ért, vegyes tűzfűt 100 kg-ot 3.20 fillérért, elsőrendű hazai kőszén már 2.80 fillérért házhoz szállít Halász Bertalan, Margit fürdő mellett. Telefon: 10.24. szám. vv

**Otthonosan**  
étkezhetsz szolid úri családnál. Izletes családi ebédek. Csapó uca 19. udvarban jobbra. 695

**Dózsá Mária**  
és francia női szabósa Piac uca 73. 715

**Figyelem!**  
Tökéletesen villanygéppel fest cipőt, retiküll, Borkabátot; Kovács, — Battyány uca 10. 718

**Hentesek figyelmébe!**  
Husdaralók, kolbásztöltőgépek javítása legelősebben Szalaynál, Kaszai-ut 3. 742

**Szőnyegjavítás**  
ismét vállalkok Thure szőnyegkészítő. Kossuth 36., bal 3. 749

**Gyári**  
selyem maradvékok, különleges eladása, Erzsébet uca 46. 816

**Kiegészít**  
villanykörte s kimerült zseblámpa elemet ráfizetéssel becsereél Juhász Gyula, Varga uca 1. sz. 772

**Pénznélkül,**  
havi részletre készítheti el, teljes hozzávalóval mindennemű fehéreműjűt és kelengyéjűt Dózsáné, Kút uca 62. 782 11. 19.

**Málnató,**  
kiválólagos nagyszemű, muskotály-szagú, kapható darabonként I. o. 5 fillér, II. o. 4 fillér. Hunyadi uca 16. termelőnél. 755 11. 4.

**Telettészre,**  
8 db. marhát vállalkok. Daku, Paacsirta uca 24. 763

**Elegáns**  
csak úgy lehet, ha kálapot „Aranyal” veszi. Sas uca 4. Alakítás 1 P. 793

**Perzsaszőnyeg**  
szakszerűen, legelősebben javítunk. Jobbuskyné és Kovácsné, kézimunkaüzlet, Piac uca 18. szám. 775

**Istálló,**  
két lóra, azonnal kiadó Gyöngyvirág uca 12. 758

**Függönyök,**  
ágyterítők készen kaphatók és megrendelhető. Vaskályha eladó. Csapó uca 31. 804

**Sodronyágybetétek**  
vashűtőrok, a legjobb minőségben kaphatók Ottónál, Rákóczi uca 13. szám. 805

**Mérlegjavítás**  
hitelesítéssel, olcsón, használt, hitelesített mérlegek eladása. Szák uca 11. (Csokonai uca ná). 848

**Sírkövek**  
granitból műköből legelősebben áron Debreceni Működgyár Rt.-nál. Fűződ u. 2. kaphatók. 859 XII 4-ig

**Kereslet**

**Szimultánzórt**  
mangalica 6-8 hónapos kocát veszek. Ajánlatot „Mangalica” jellegre ármezijelöléssel keresek a kiadóba. 123

**Élő-holtal,**  
vetéssel, terménykészlettel felszerelt földbérlettel elcsereplém budapesti, adósságmentes, s forgalmas, bevezetett, konkurrenciamentes fűszer, csemegéüzletemet. Vagy készpénzért eladom. Értéke 6-7000 pengő. Azonnal átvehető. Cím a kiadóhivatalban. 538 11. 8.

**Használt**  
szivattyút veszek. — Ajánlatot kérek Kar u. 28. Szathmárv. 618

**Tejet**  
korai szállításra keresek Weigandné, Kút u. 99. 796

**Keresek**  
egy jókarban lévő 100 literes hordót kölesön, a kölesündiát megfizetem. Cegléd u. 8. 865

**50-100 literig**  
hordókat keresek megvételre. Cím: Borpincészet, Piac u. 56. sz. 840

**Filmkészít**

**Tokaji borok,**  
Tolcsabegyaljai báró Waldholt Kelemen uradalmi szőlőjéből. Márkázott, nemes, szamorodni és világhírű asszúborok. Kizárólagos kimérése Árpádtér 28. 191

**Falbor,**  
sajáttermésű valódi fahoraim, rajnairizling, s nagyburgundi, nemes, kadarka, literenkénti kimérése 56 fillértől. Tessek megkóstolni, vétel nem kötelező. Rákóczy uca 20. 588

**Ujlétai**  
sajáttermésű fahoraim kimérését a legelősebben árban újból megkezdtem, Barna uca 10. 637

**Ujlétai**  
sajáttermésű boraimat napiárban árusítom, ötliternél árengedmény. Maróthy György uca 10. szám. 645

**Tíz liter tejet**  
állandóan veszek, fűszerüzlet, Rákóczi uca 26. szám. 661

**Tejet,**  
20-40 litert, naponta veszek, Klór, Gárgvár uca 4 szám. 664

**Hordóskáposzta**  
1 kg 12 fillér. Tuzifa 100 kg 2.50. Nagy Sándor, Csapó uca 73. 673

**Tejet**  
keresek, 10 litert, napi szállításra ugyanott cserepályha, olcsón eladó Homok uca 79. 764

**Eladó**  
hatszáz liter újbor, 25 és 50 literenként. Honvédtelítő uca 33. 704

**Oktatás**

**Fejes nyelviskolában**  
kizárólag 10-15 éves külföldön töltött középiskolai szaktanárok tanítanak. Kálvintér 13. (Uránia épület). 896 11. 4

**Német-francia**  
nyelvtanítás, Birodalmi Németgyermekotthon, Fordítás, levelezés, Várnay, Varga uca 41. Telefon: 11-56. sz. 537 vv

**Naményi gyorsíró,**  
és gépiró iskolában állandóan új irodai tanfolyamok. Különórák. Szakszerű, olcsó, gyors kiképzés. Állami vizsga, államérvényes bizonyítvány. Állandó beiratkozás, Miklós uca 8. sz. 502 11. 30

**Előkészítő**  
tanfolyam rendkívül olcsó áron elemi iskolai tanulóknak, akik középiskolába szándékoznak majd beiratkozni. Már harmadik elemista kortól kezdve beiratkozhat a tanfolyamra s ezáltal jelentősen megkönnyíti későbbi középiskolai tanulását. Minden középiskolai tárgyból, német és latin nyelvből rendszeres oktatás. Hat elemi végzők előkészülhetnek különböző vizsgára. Érdeklődéseket „Keresztessy I.” jellegre a kiadóba. 857

**Zongorázni**  
tanfolyam akadémiái módszerrel, slágereket, magvartótát intányosan. Vigkedvű Mihály uca 61. szám. 870

**Autó, motor**

**Benzinmotor,**  
öt lóerős, új állapotban, eladó. Cím: a kiadóban. 639

**Méray**  
250-es, P 250-ért, esetleg részletre is, eladó, Erzsébet uca 103. 762

**Villanymotor,**  
4 HP, Ganz, eladó, Révi, Nyugoti uca 2. 752

**Motorkerékpárral**  
elcserelem üzemképes, csukott autót, vagy eladom, Hajó uca 24. Novák. 801

**Eladó**  
T typusú Ford teherautó gumikkal, kifogástalan állapotban és 1 db. Austro Daimler alváz. István ut 41.b. 857

**Társ**

**Társulok**  
tökövel, vagy esetleg tökövel nem rendelkező egyénnel, kinek italmérési engedélye van. Cím a kiadóban. 444

**Társul vennék,**  
jól menő úri- és női szabósághoz izraelita, nőlen, 26-32 éves, intelligens jó szabászt. Ajánlatot „Péznem kell” jellegre a kiadóba. 765

**2-3 ezer**  
pengővel csendes társat keresek. Lehet nő is, nagyobb borüzletlethez. Biztos megjelítés jellegre a kiadóba. 863

**Iroda**

**Svetits**  
bérpalotában első udvaron irodahelyiség. — esetleg berendezéssel együtt bérbe kiadó. 725

**Irodának**  
elsőemeleti, különbejárható szoba. Tisza-palotában kiadó, házzandnok délután 3-5-ig. 812

**Tűzész anyagok**

**Tűzfűt,**  
első, másod rendűt, az összes hazai szeneket és pék fát legelősebben, s házhoz szállítva, Ispóty-utca 19. Gaálnál. 1846. 1. 20

**Katonatiszteknek**  
tűzfűt, szénét ajánlok legelősebben képzésárban, havi részletfizetésre. Halász Bertalan tűzifa, szén kereskedő. — Margit fürdő mellett. — Telefon: 10.24. 1779 vv

**Tűzifa-**  
szén üzletet nyitottam, legelősebben árusítom, 25 kg-tól házhoz szállítom, Maróthy György uca 10. szám. 616

**Hangszer**

**Zongorahangolást**  
javítást, szakszerűen, s legelősebben végez Takács Imre, Péterfia 24. 658

**Pianinó,**  
keresztváros, szép hangú, eladó, Bika hallban, Schvarcz pipásnál. 837

**Zongora,**  
jókarban, 200 pengőért eladó, Piac uca 42. sz. földszint 13. 836

**Rádió**

**Rádió**  
2+1 lámpás, dinamikus hangszóróval, olcsón eladó, Teleki ucca 39. 760

**Bútor**

**Gyermekkocsi**  
és mindennemű vasbútor, orvosi berendezés, matrac párna, pamlag stb. garantált legjobb minőségben beszerezhető, gvári árban, kedvező fizetési feltételek mellett is. Debreceni Vasbútorgyárban, Ispotály ucca 5.

**Sőfűtő,**  
modern díófa hálószo- ba bútor eladó, Szalay asztalosnál, Honvéd u. 23. szám. 589

**Klárusítás**  
modern kaukázusi há- lók, ebédlők, konyhabe- rendezés, olcsó áron ki- frusíttatnak. Piac ucca 83. sz. udvarban. 806. 11. 11

**Háló,**  
ebédlő, eladó. Megte- kinthető 8-10 és 1- fél 3 óráig. Batthányi ucca 17. sz. II. emelet. 641

**Rekamie**  
ágyemléttartóval 130 P. 3 drb. afrik madrac 24. egy runba fotel 35 P. Préz kárpitos Simonfv ucca 2. 652

**Kemény háló,**  
iszta, eladó, Pozsonvi út 21. sz. 729

**Keményfaháló**  
és konyhabútor eladó. Beresényi ucca 93. első lakás. 683

**Zongora,**  
Singer varrógép, kony- hagarnitúra, wertheim- szekrények, szalon, író- asztal, rézág, asztalok, székek, előszobafalak, s csemegepuld, állóíró- asztal, tükrök, festmé- nyek, előszobagarnitúra likóasztal, télikabátok- mosdóállvány, előszoba szekrény s más bútorok eladók. Csapó ucca 6. 599

**Keveset**  
használt, világos háló- szobabútor és egy gyer- mek vaságy eladó, Pé- terfia 35. 756

**Remek**  
konyha és hall berende- zés jutányosan eladó. Balla asztalos, Török Bálint ucca 3. 795

**Átadó üzlet vendéglő**

**Fűszerüzlet,**  
forgalmas helyen, kevés áruval, azonnal átve- hető. Cím a kiadóban. 731

**Három kemence**  
kenyérsütőde, azonnal kiadó, Miklós ucca 20. 861

**Pékség,**  
két kemencével, forgal- mas helyen, jutányosan kiadó, Kút ucca 1. 809

**Cipészüzlet,**  
megélhetést biztosító, úri kuncsaft körrel, be- tegség végett átadó. Cím a kiadóban. 705

**Jómeneteli**  
vendéglő, a város leg- forgalmasabb útvonalán átadó. Cím a kiadóban. 559. 11. 13

**Eladó**  
más vállalat miatt, biz- tos vevőkörrel, régi fű- szerüzlet. Cím a kiadó- ban. 841

**Üzlet, műhely raktárhelyiség**

**Raktárnak,**  
üzletnek, forgalmas ud- vari szoba kiadó, Kö- nyök ucca 8. 59. 11. 2

**Üzlethelyiség**  
kiadó, Ullmann, Piac u. 69. szám. 631

**Pincehelyiség,**  
uccai, padló, raktár- nak, műhelynek, egyéb- nek kiadó, Nyomatló u. 6. szám. 783

**Üzlethelyiség**  
Rákóczi piactól, kira- kattal, Csapó ucca 41. Értekezhetni Szent An- na 7. sz. 794

**Kiadó**  
azonnal Kossuth uccán Sas ucca sarok üzlet- helyiség, volt Gyürky- féle, megosztva is, egy kisebb is. 815

**Tiszapalotában,**  
Rózsa uccai fronton, volt hentesbolt, más cél- ra is kiadó, házigondnok délután 3-5 óráig. 811

**Műhely helyiség**  
azonnalra kiadó, Piac ucca 41. Értekezés Ne- mes cipőüzletében. 799

**Fűszerüzlet**  
berendezéssel, azonnal kiadó, Hadházi ucca 21. 817

**Üzlethelyiség**  
kiadó, Csapó ucca 10. 862

**Üzlethelyiségek**  
mészárosnak, cipész- nek kiválóan alkalma- sák, kiadók Goldmann Külsővásártér 13. 856

**Lakást keres**

**Egyetemi**  
francia lektor, teljes el- látást keres úricsalád- nál. Ajánlatokat a ki- adóhivataltba kérek. „Lektor” jellegre. 660

**Kétszáz pengővel**  
vennék házat, lakbér- törlesztéssel. Cím a ki- adóban. 759

**Kiadó lakás kétszobás**

**Egy**  
szoba, konyha, spájj — novembertől. Sámsoni út 6. kiadó. 591

**Egy**  
szoba, konyha, spájj ki- adó Szabó Kálmán uc- ca 49. 686

**Kiadó**  
azonnal egy szép kis uccal szoba, konyha, speiz. Hajnal u. 25. 774

**Egy**  
szoba, fél konyha, fás- kamara 15-re kiadó. — Könyök u. 5. 777

**Egy**  
szoba, konyha, kamra, kiadó azonnalra. Var- gakert, Közép u. 14.

**Kiadó**  
egy szoba, konyhás la- kás Rothermere 28. 746

**Kiadó**  
egy szoba, konyhás la- kás. Andrassy 40. Érte- kezni Rothermere 28. 745

**Egy**  
szoba, konyha, speiz azonnal kiadó, Mester u. 27. 761

**Egy**  
szoba, konyha, speiz, veranda azonnal kiadó Vörösmarty u. 7. sz. 771

**Kiadó városi kislakás**  
A tűzérklantanyával szemben levő Kassa uti kislakástelepen egy szo- ba, konyhás lakás sza- badkézből kiadó. Érte- kezni lehet a helyszínen Stieber József telepfel- ügyelőnél. Polgármester

**Szép szoba,**  
konyha, spájj, jószá- g-tartással kiadó Sámsoni út 13. 808

**Kiadó**  
uccai egy szoba, előszo- ba, konyha Eötvös ucca 33. szám. 844

**Központon,**  
egyszobás, (tágasak) ve- randával, bolt kiadó, — beköltözhető. Csapó u. 19. sz. 860-a.

**Kiadó**  
udvari szoba, konyha, Vigkedvű 49. Értekezni 53. sz. alatt. 869

**Kiadó lakás kétszobás**

**Modern**  
kettső- és háromszobás uccai, déli felvessű, ösz- komfortos lakások ki- adók. Bethlen ucca 68. 492

**Kiadó**  
azonnalra uccai kétszo- bás szép úrilakás, ol- csón, Teleki ucca 13. 623

**Kétszobás**  
konyhás lakás azonnal- ra kiadó, Hatvan ucca 22. szám. 615

**Udvari**  
két szobás lakás kiadó. Péterfia 18. 629

**Kiadó**  
két szoba, előszoba, — fürdőszoba, mellékhelyiségekkel azonnal el- foglalható lakás. Szé- chenyi 21. 696

**Kiadó**  
két szoba, előszoba, — mellékhelyiségekkel — Széchenyi u. 31. Érte- kezni Szilágyinál. 697

**Uccai**  
szoba, konyha, spájj kiadó. Bekecs ucca 3. szám. 702

**Két**  
szoba, nagy konyha, nagy előszoba és mel- lékhelyiségekkel álló egészséges lakás ol- csón kiadó Bőszörmé- nyi út 5/a. az emeletes kereszténytelepen. 785

**Kiadó**  
azonnal telepen egy vagy kétszobás lakás kerttel. Értekezhetni Gazdák Bankja, Kos- suth ucca. 766

**Két szobás**  
udvari lakás központ- ban kiadó. Hüvelyes 6. 738

**Két szobás**  
egy szobás uccai kon- fortos lakások kiadók. Varga ucca 25. 709

**Két**  
szoba, konyha, speiz, ikerablakos dec. 1-re, ugyanott bútorozott szoba kiadó Rother- mere 25. 756

**Parkettes**  
kettő szoba, fürdő- és cselédszoba, csempézett konyha, nagy terrasz ki- adó, Széchenyi ucca 83. 787

**Kétszobás**  
központi fűtéses lakás, olcsón kiadó, Werbőczy ucca 4. szám, II. emelet 7. ajtó. 820

**Kétszobás**  
uccai lakás, nagy elő- szobával, mellékhelyisé- gekkel, parkos helyen. Cím városház trafik, Piac ucca. 814

**Kétszobás**  
földszinti garson lakás, újonnan festve, kapu- alatti bejárat, Hun- gária-palotában kiadó. 813

**Két szoba,**  
előszoba, spájj, konyha sertéstartás, november 15-re, esetleg december elsejére kiadó, Bő- szörményi út 3-5. Ér- tekezni Mester ucca 45. 828

**Kétszobás**  
modern lakás, azonnal kiadó, Dégenfeld-tér 4. 824

**Két szoba,**  
orvosi rendelőnek, vagy irodának kiadó, Csapó ucca 10., emeleten. 862

**Kiadó lakás háromszobás**

**Püspöki palotában**  
3 szobás, komfortos uc- cai lakás, elköltözés miatt átadó. Érdeklődni gazdasági gondnoknál, Kálvin-tér 17. (Egyházi hivatal) 667

**Három szobás**  
fürdőszobás udvari la- kás, valamint üzlethe- lység Piac ucca 56. alatt kiadó. 714

**Három szobás**  
fürdőszobás uccai nagy lakás, kifestve, kiadó azonnal. Nap ucca 16. 703

**Kiadó lakás ma a jobb**

**Ujonnan**  
tatarozott és frissen festett földszinti ötszobás uccai, orvosi rendelő- nek, avagy más célok- nak is megfelelő úri- lakás kiadó, Arany Já- nos u. 20. 871

**Kiadó**  
négy szobás modern la- kás, teljes komforttal. Értekezhetni Piac ucca 68. szám. 838

**Bútorozott szoba**

**Szeparált**  
pedánsan tisztá, elegáns lakásrés, úriférfiának kiadó, Csengeri, Piac u. 70., földszinten. 676

**Burgondia**  
9. szám alatt uccai bú- torozott szoba, kiadó, azonnal elfoglalható. 590

**Udvari**  
bútorozott kis szoba ki- adó, Széchenyi ucca 35. 612

**Két uccai**  
különbejárátú bútoro- zott szoba, fürdőszoba, előszoba, veranda s fás- kamara, garson urnak, vagy orvosi rendelőnek kiadó, Ajtó ucca 12. sz. 594

**Kiadó**  
bútorozott szoba, Arany János 39. emelet. 669

**Egy,**  
vagy két szoba, üresen? vagy bútorozva, fürdő- szobával kiadó, Arany János ucca 2. II. A. 807

**Különbejárátú**  
elegánsan bútorozott úri szoba, igazi úrnak, s úrnőnek kiadó, Arany János ucca 46. 734

**Bútorozott**  
udvari kis szoba kiadó. Széchenyi ucca 35. 826

**Kiadó**  
elegánsan bútorozott kü- lönbejárátú uccai szoba keresztény úriembernek Rothermere ucca 33. 852

**Kiadó**  
bútorozott szoba, 1-2 személynek, ugyanott el- adó kályha, Fűvészkeret ucca 8. 855

**Bútorozott**  
szoba, két személynek is 15-ére kiadó, Arany János ucca harmincegy, kereszténytelep. 857

**Egy**  
szép csukott autó, jó- karban levő, olcsón el- adó. Cím a kiadóban. 867

**Ingóság- eladás**

**„Jobbágy”**  
kályha, vaskályha, ta- karéktűzhely, kandalló eladó, Hunyadi ucca 17. 586

**Káposztagyalu**  
márványlapos szekré- nyek s különböző búto- rok eladók, Erzsébet u. 5. szám. 603

**Ebédlő,**  
háló, súlyesztős varró- gép, shöberlágy, szalon, lószőr matrácok, plüss- divány, Csapó ucca 14. 602

**Cserépkályha,**  
kisebb, barna színű, el- adó, Bethlen ucca 35. 680

**Szővőszék**  
van eladó, Mester ucca 29. szám. 674

**Eladó**  
vaságy rézpálcákkal és fürdőkályha. Domb u. 4. Rózsássynál. 640

**Menvasszonyok**  
figyelmébe!  
Gyönyörű fehér vászon új himzéssel, dupla ágy- terítő és két ablakra függöny olcsón eladó. Késes ucca 8. Kosztal- né. 634

**Uj**  
rózmajolika asztalspór eladó. Beresényi ucca 83. 693

**Borbélyüzlet**  
felszerelés, szép, Bécsi forgószékek, rézsildek, tartókkal, spanyolfal, géptartó, üzleti rolló: üvegajtó 90x220, köpü- lyözőgép, asztali fel- szerelések, dezinfekto- rok olcsón eladók. Kin- cseshegy, Hodászi Lu- kács 7. Luczay. 207

**Eladó**  
Separátor és nád tetőfe- déshez. Miklós u. 36. 684

**Eladó**  
uj szmoking, két téli ka- bát és egy férfi raglán. Timár ucca 4. 713

**Eladó**  
egy női téli fekete ka- bát és egy férfi raglán. Timár ucca 4. 713

**Clubgarnitúra.**  
Ugyanott női télikabát és két nagy márványlap Ferenc József-ut 73. — emelet. 719

**Egy**  
spanyolfal és egy vas- ágy eladó. Nyil ucca 117. szám. 720

**Nagy**  
álló tükrök ráamával el- adó. Arany János u. 29. 726

**Eladók**  
káposztáshordó, boros- hordó, hintaszék, zsi- rosbődön, íróasztal, — kétágyú létrák, fűszer és kidugós táblák. József kir. herceg u. 59. 722

**Gramofon**  
szekrényvel, teljesen üzemképes, 156 darab lemezzel azonnal eladó. Vasuti fodrásznál, pá- lyaudvar, Kelemen. 743

**Szőnyegszővőgép**  
és villanyvasaló eladó. Teleki ucca 90. 747

**Eladó**  
uj Minerva bőrvarrógép öszecsukós vaságy, ló- szőr matraccal. Érte- kezni házfelügyelőnél Péterfia 48. 747

**Szőrmegalléros**  
női télikabát, villany- csillár eladó. Piac 58. IV. lépcső, I. emelet 22. 750

**Cserépkályha**  
nagyobb- és kisebb el- adó, házmesternél, Pé- terfia 30. 781

**Brilliansfüggők**  
brilliansgyűrűk, festmé- nyek, mesterhegedűk el- adók, Horváth, Csapó u. 4. szám. 784

**Konyhaszekrény,**  
kerekek asztal és 2 szék eladó, Juhász Gyula, Varga u. 1. 773

**Férfiöltöny,**  
karsu, alacsony alak- ra, férfi 39-es cipők el- adók. — Nyiri Géza, Deák Ferenc u. 6. 806

**Egy**  
uj fekete télikabát el- adó Kálvin tér 15. Fű- szerüzlet. 822

**Káposztáshordó,**  
gyalu, liszteláda el- adó Széchenyi ucca 83. 788

**Előszobafal**  
tükrökkel, két szekrény- vel, különböző nagy- ságú tekők eladók. — Felvilágosítást ad a Hungária házmestere. 850

**Jókarban**  
levő vaskályhák, zsirpergető üst, olesón eladó. József kir. herceg ucca 42. 868

**Eladó**  
rőfősüzlet berendezés, Sas ucca 2. Érdeklődni Barnánál, színházi átjáró. 769

**Transmissió**  
7 méter, ötvenes vastag csapagykakal, kőszorúkövek eladók — Nagyváradi u. 15. 851

**Egy**  
szép ebédiosztrékné olesón eladó. Erzsébet ut 51. 850

**GAZKONYHA.**  
petróleumkályha, mosógép, facsarógép és egy álló tojlett tűkür (börbélnek is alkalmas) eladók Rákóczi ucca 61. délután 1—3-ig lehet érdeklődni. 856

**Asztal sparhelt**  
rézelejtű új, olesón eladók. Kossuth ucca 3. házfelügyelőnél. 835

**Fűszerberendezés**  
teljes felszereléssel, káposztáshordók, cukorkásdobozok elutazás miatt sürgősen eladó. Csapó harminekető. 845

**Arverésen**  
veit sőtéháló, üzletberendezések, konyhák, konyvsztrékné, chédő asztalok eladók Csapó u. 9. 846

**Ingságvtel**

**Mérleget**  
3 kg-ost, márványpalappal veszek, Révi. Nungati 2. 751

**Száz kilogramos**  
máza, egy hordár kosai eladó Török Bálint 23. 796

**Vegyés**

**Koresolyapálya**  
olesón kiadó. Ingyenes majorost keresek. Répát veszek. Szappanos 19. 716

**Kiadok**  
teletetésre 8 darab szarvasmarhát. Miklós. u. 36. 685

**Gazdasági termények**

**Ószibarackfák**  
kiváló, nemesített francia barackok kaphatók 50 fillérért. Homok u. 38. sz. 280

**Pöszmétéfa**  
magastörzsű, oltott — nagyszemű és ribizlibokor eladó. Kórház u. 7. 728

**Eladó**  
10 boglya csutka szalma helyben feletetésre. Vállalok 6 darab marhát teletetésre. Csillag ucca 38. 701

**Eladó**  
13 boglya csutka, tavaji nagy törek, árpaszalma, helyben etetésre. Piac díltől 49. szám. 682

**Ószibarackfa**  
szemelt, nagy gyümölcsű és oltott pöszmété legolesőbb. Károly Ferenc József 52. 688

**Eladó**  
helybeii feletetésre csutka, szalma és törek. — Ebes 75. Varga-tanya. 821

**Méhek**  
teleléséhez negyvenketős mézeslépek kaphatók Veressnél. Nyulas. Doberdó ucca 3. szám. délutánonként. 625

**Inatlanor almi irodák**

**Házak,**  
földet, szőlőt, házhelyet Nagy ingatlanirodától vásároljon. Csapó ucca 56. sz. Díjtalan felvilágosítás. 952 11. 15

**ELADÓ HÁZAK!**  
Részletfizetésre 1. 2 szobás házak, kevés előleggel, a városnak különböző részein olesón kaphatók.

A vagongyár mellett, vasutasok részére nagyon szép kétszobás, — előszoba, konyha, nagy gazdasági udvarral, ára 3.000 pengő. Részletre.

Belvárosban nagyon szép 3 szobás, fürdőszoba, külön nyári konyha, szép udvarral. Kimondottan uri lakás, olesóért, banktengerrel átvethető.

Egy szoba, konyha, új épület, 300 négyzetögl telekkel, ára 1.200 pengő. Részletre.

Egy szoba, konyha, teljesen átalakított lakóház, szép gyümölcsös-sel, ára 1.600 pengő. — Részletre.

Forgalmas helyen, főutonal mentén 2 szoba, konyhás, 300 négyzetögl telekkel, ára 2.700 pengő. Részletre.

Ezen kívül nagyon sok új, adómentes magánházak részletre kaphatók.

Földek a város alatt, kövesut mentén, 4 és fél holdas tanya nélkül, olesón, részletre megvehető.

Cserén 4 holdas tanyával, 3 holdas föld, 1 szoba, nagy istállóval, közvetlen a város alatt, haszonbérbe azonnal kiadó.

A fenti ingatlanokról részletes felvilágosítást ad:

**PATAY ingatlaniroda.**  
Csapó ucca 49. szám.

**Eladó ház**

**Eröss Lajos**  
ucca 4. szám alatt 2 darab 400 négyzetöglés telek méltányos áron eladó. Érdeklődni lehet dr Rényi Andor ügyvédnél Miklós u. 4. 854

**Déli soron**  
házhelyek eladók. Felvilágosítással szolgál Weismann Jakab mérnök. Piac u. 43. sz. Svetits bérház. 776

**Gazdasági eszközök**

**Kutszivattyúk**  
eladók, kulfurást javítást vállal Kiss Lajos kulfuró. Rákóczi 31. sz. 691

**Eladó**  
gazdasági szerszámok, ekbösszekér, féderes taliga. Kishegyesi ut 18. sz. 700

**Kutszivattyú**  
eladó, használt. Kassai ut 3. 741

**Piaci árak**

**ELŐBAROMFIARAK:**

Pulyka, sovány . . . . .	drb.	P	1.30—3.00
Pulyka, kövér . . . . .	kg.	P	0.50—0.55
Viba, sovány . . . . .	drb.	P	2.20—4.30
Liba, kövér . . . . .	kg.	P	0.80—0.95
Kacsa, sovány . . . . .	drb.	P	1.10—1.40
Kacsa, kövér . . . . .	kg.	P	0.65—0.80
Tyúk . . . . .	párja	P	2.50—3.50
Jéree . . . . .	párja	P	1.60—2.20
Csirke, sütnivaló . . . . .	párja	P	1.10—1.50
Csirke, rántanivaló . . . . .	párja	P	0.60—1.00
Tojás . . . . .	drb.	P	0.07—0.08
Meszes tojás . . . . .	drb.	P	0.06—0.07

**GYÜMÖLCSPIACI ÁRAK:**

Nemes alma . . . . .	kg.	P	0.24—0.50
Közönséges alma . . . . .	kg.	P	0.22
Körte . . . . .	kg.	P	0.32—0.50
Birsalma . . . . .	kg.	P	0.24—0.40
Lekvár . . . . .	kg.	P	0.60—0.65
Szőlő csemegé . . . . .	kg.	P	0.32—0.46
Dió . . . . .	kg.	P	0.80—0.90
Gesztenye . . . . .	kg.	P	0.60—0.70
Citrom . . . . .	drb.	P	0.04—0.08
Püge . . . . .	kg.	P	1.00—1.20

**KONYHAKERTI VEJEMÉNYEK ÁRAI:**

Vereshagyma . . . . .	kg.	P	0.06—0.08
Fokhagyma . . . . .	kg.	P	0.55—0.60
Burgonya, rózsá . . . . .	kg.	P	0.07—0.08
Burgonya, vegyes . . . . .	kg.	P	0.03—0.06
Fejeskáposzta . . . . .	drb.	P	0.04—0.10
Kelkáposzta . . . . .	drb.	P	0.03—0.05
Savanyúkáposzta . . . . .	kg.	P	0.18—0.20
Karfiol . . . . .	drb.	P	0.06—0.50
Kalász . . . . .	drb.	P	0.02—0.05
Petrezselyem . . . . .	esomója	P	0.06—0.08
Sárgarépa . . . . .	esomója	P	0.05—0.06
Bab száraz . . . . .	kg.	P	0.18—0.20
Bab zöld . . . . .	kg.	P	—0.50
Torma . . . . .	kg.	P	0.24—0.36
Tök . . . . .	drb.	P	0.10—0.25
Retek . . . . .	drb.	P	0.02—0.04
Spenót . . . . .	esomója	P	0.02—0.03
Saláta . . . . .	fej	P	0.02—0.03
Paprika . . . . .	drb.	P	0.01—0.02
Paradicsom . . . . .	kg.	P	0.06—0.08

**KENYÉRÁRAK:**

Fehér . . . . .	kg.	P	0.32
Félfarna . . . . .	kg.	P	0.28
Barna . . . . .	kg.	P	0.24
Rózs . . . . .	kg.	P	0.18—0.22
Péksütemény . . . . .	drb.	P	0.05

**LISZTÁRAK:**

Búzaliszt 00-ás . . . . .	kg.	P	0.31
Búzaliszt 2-6s . . . . .	kg.	P	0.29
Búzaliszt 4-es . . . . .	kg.	P	0.27
Búzaliszt 6-os . . . . .	kg.	P	0.25
Búzáda . . . . .	kg.	P	0.36
Rozsliszt . . . . .	kg.	P	0.16—0.20
Korpa . . . . .	kg.	P	0.10

**Szeeskavágó**  
járgánnyal eladó. Értekezni Czeizing-telepen, kovácsmesternél. 698

**Eladó ház**

**Olesón**  
eladó. Károly Ferenc József út 9. szám alatti hatszobás, kertes lakóház, azonnal beköltözhető. Közvetítőt díjazok 598

**Klapka**  
ucca 31. számú ház, havi törlesztéssel eladó. 733

**Jókarban**  
levő ház, Mikepércsen a Fő uccán, 1500 pengőért eladó. Értekezni ugyanott a postánál. 753

**Jókarban**  
tartott családiház, Homokkert, Harsányi Gusztáv ucca 3. sz. eladó. 682

**Eladó ház,**  
könnyű törlesztés. Honvéd ucca 9-H. 697

**Eladó**  
Homok ucca 108. számú ház, üres telekkel, esetleg földdel elcserelem. 719

**Eladó**  
több adómentes kis ház telepen részletfizetéssel is. Értekezhetni Gazdák Bankja, Kossuth uccán. 767

**Eladó**  
ingatlanok! Alkalmi jó dolgok: Földek Ondódon, Ebesen, Cserén, Bánkon. Szőlők Vámospércsen 4. 3. Szent Anna-pusztán 5 hold szőlő sok szép gyümölcsös-sel. Házak: Rákóczi ucca 52. ötszobás uriház, Huszár ucca 7. urivilla. Csereházak Csemete ucca 13. Honvéd ucca 13. Csonka ucca 20. Eladó Hadházi ucca 7. Homok 8 és 112. Megbízott Samu János OFB engelyes, Hunyadi ucca 24. 728

**Dienes József**

OFB ingatlanforgalmi irodája,  
Füvészkert utca 16

Foglalkozik ingatlanok adásvétele, parcellázás, lakás, üzlet, földbérlet, pénzkölcsön és biztosítási ügyletekkel a legelőnyösebb feltételek mellett.

Eladó többszáz ingat-

lan. Részletes leírás és fényképek irodámban és a püspöki palota múzeum felőli kirakatában megtekinthetők.

Keresek eladó házakat, telkeket, földeket, szőlőket, földbérleteket.

**A Vásárpénztár**  
és villamos megálló mellett, egy kis adómentes családiház, igen kedvező fizetési feltételekkel eladó. Érdeklődők forduljanak a Gazdasági Takarékpénztárhoz. 724

**Eladó**  
szép villák és villatellek: Villák Simonyi, Poroszlav, Andrassy uton és a Vénkertben. Telkek Vilmos császár uton, Komlóssy, Poroszlav uton, Kondor ucca 3, Zrínyi ucca 47. Megbízott Samu János, Hunyadi ucca 24. 803

**Eladó**  
ház 1500 pengőért adómentes. Jó kerttel, 2 lakással, havi 20 pengős részletre, Irén ucca 3. 819

**Kétszobás,**  
előszobás, adómentes és tehermentes modern ház 573 —-ül gyümölcsös-sel eladó. Töbötöm u. 24. Köntöskert A

**Eladó ház**  
olesó, kényelmes örök-lakást párszáz pengővel vehet. Kisfaludi ucca 8. 827

**Fő uccához**  
egész közel, modern háromszobás, több két szobás lakásból álló csinos uriház igen jutányosan eladó. Cim a kiadóban. 849

**Eladó házak**  
Nyil ucca 117. és Kut ucca 66. Megbízott: Samu János. — Hunyadi ucca 24. 53

**Modern**  
családi lakóházak a Poroszlai úton, kedvező részletfizetések mellett eladók. Érdeklődni lehet Tóth és Sebestyén Rt-nél. Fürdő ucca 2. alatt. 858 12. 4

**Földbérlet**

**Ebesen**  
elsőminőségű fekete föld sok épülettel kiadó Bärezy u. 3/b. 735

**Szepesen**  
6 km.-nél 10 hold föld kiadó. Szappanos ucca 11. sz. 802

**Két hold**  
föld lakással kiadó. — Tócsokert, Acél u. 41. Értekezni: Böszörményi ut 28. sz. 843

**Dínyvés**  
kerestetik, aki major-ságot is kezel. Értekezhetni délelőttönkint Hunyadi 6. 860

**Eladó föld**

**Halápon**  
30 kat. hold, első oszt. föld eladó. Értekezhetni lehet Vámospércs 17. sz. alatt, a tulajdonosnál. 728

**Földek**  
**a Macson.** Ondódon, Ebesen, Szepesen, Hegyesen, Cserén Halápon Bánkon, — Fanesikán, Pacon s Bellegeleón már egy holdtól 100 holdig kaphatók. Nagy ingatlanirodában. Csapó u. 56. szám. Komoly érdeklődőknek szívesen bemutatjuk minden előzetes költség nélkül. 1005 10. 31.

**O. F. B.**  
egy hold föld, Lázár uccában szőlő, gyümölcsös, jóvízű kút, igényjogosultnak átadó. Postás, vasútnak előnyös. Értekezni Apaffy ucca 111. szám. 687

**Ondó**  
állomás mellett 6 hold föld tanyával, két hold gyümölcsös-sel eladó. — Cim a kiadóban. 694

**7 hold prima föld**  
közvetlen a város alatt, Basahalom u. 64. Tegláskertben, olesó áron eladó. Van rajta szoba, konyha, kámpara, istálló, jóvízű kút. Értekezni lehet vasárnap délelőtt 9—12-ig Gerstner fűszeresnél. Szóchovi uccán 834

**30.000 pengő**  
készenléti földet keresek megvételre Dienes iroda. Füvészkert ucca 16. 832

**Eladó állatok**

**Szimultánozott**  
mangalica 6-8 hónapos kocát veszek. Alánlatot „Mangalica” jellegre ármegjelöléssel kérek a kiadóba. 123

**Gyengeborjas**  
bonyhád-szimenthali telen, tizenhálteres, eladó. Varga ucca 25. 710

**Kitűnő**  
énekes kanári madarak eladók. Eötvös ucca 15. 730

**Eladó**  
65 darab tömni való liba, Rákóczi ucca 44. sz. 711

**Bonyhádi**  
tájfajta, másfél éves verestarka üsző eladó, a köntösgáti iskolánál 712

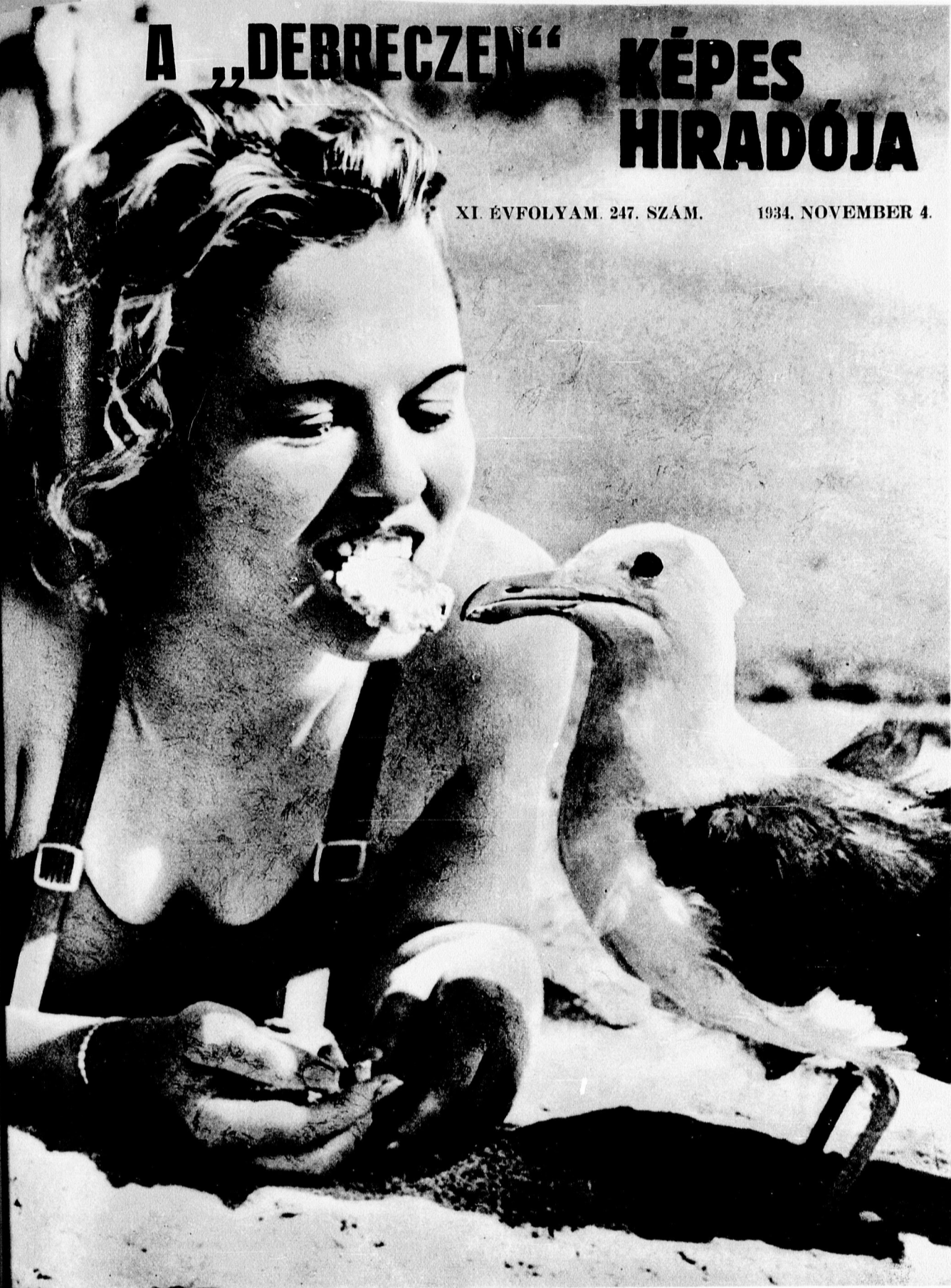
**Fajgalambok**  
mosógép eladó Verbőczy ucca 10. keresztépület. 792

**Liba**  
tartani való, emdeni keresztezés, eladó. — Kossuth 46. 707

**Feladó szerkesztő:**  
**PÁLFY JÓZSEF**  
A Tiszántúli Könyv- és Lapkiadó Rt. kiadása

# A „DEBRECZEN” KÉPES HIRADÓJA

XI. ÉVFOLYAM. 247. SZÁM. 1934. NOVEMBER 4.



Bájos jelenet az egyik kaliforniai strandról, ahol még most is nyár van!

er

M

A  
nem  
hogy  
lesz.  
szer  
bőke  
mi s  
Euró  
ame  
és m  
nek.  
nak  
ben  
a bé  
kadt  
védé  
rend

Es  
ho  
es;  
me  
rei  
all  
ho

El f  
ébre  
ismé  
köle  
mag  
az ic  
egy



Kánya Kálmán külügy-  
miniszter dr. Schusch-  
nigg osztrák kancellár-  
nál fontos megbeszélésen

Érdekes felvétel a  
buenos-ayresi nem-  
zetközi Eucharis-  
tikus kongresszusról



Az evangélikus egyetemes évi közgyűlésről. A közgyűlés  
elnöksége. (Schaffer felv.)

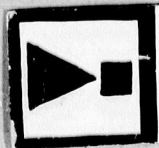


A dán grafikusok reprezentatív kiállításának megnyitása a  
Nemzeti Szalonban. Középen dr. Petry Pál államtitkár és  
Fleischl dán főkonzul. (x) (Schaffer felv.)



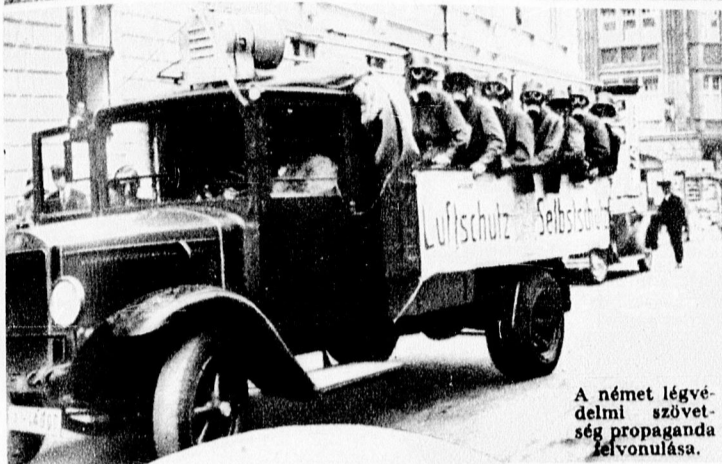
Az egyetemi és főiskolai ifjúság emlékünnepele herceg  
Woroniecki lengyel szabadsághős vértanúságának 85-ik év-  
fordulója alkalmából. (Schaffer felv.)

el-  
10  
ak  
5.  
30  
li-  
sz.  
11  
e-  
a  
2  
5-  
f-  
12  
ti  
7  
-  
P  
a  
b





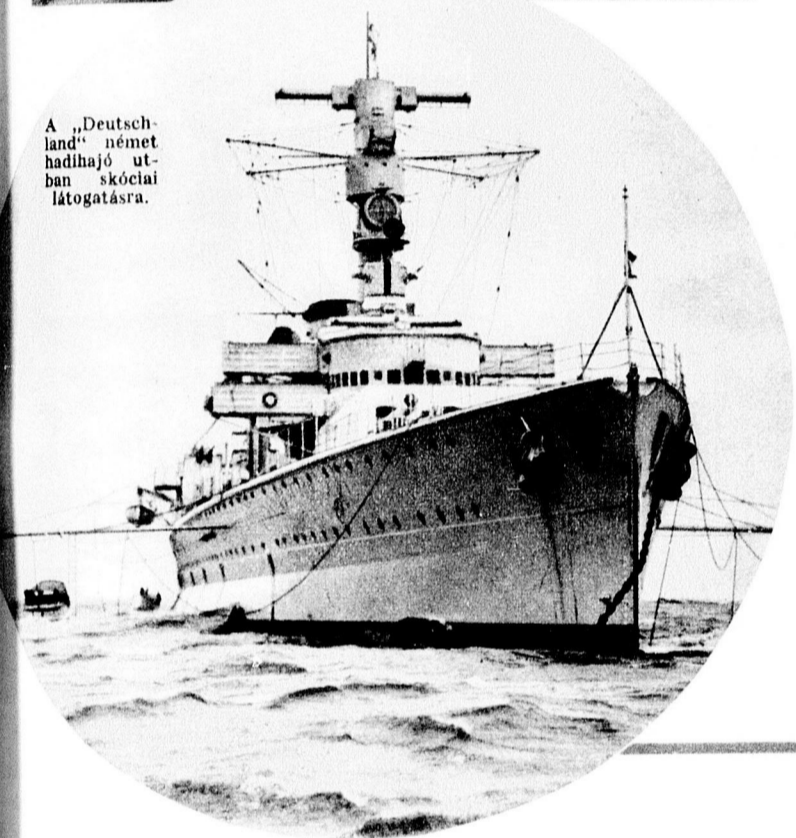
A clevelandi csodáló, szárnyalaku patáival.



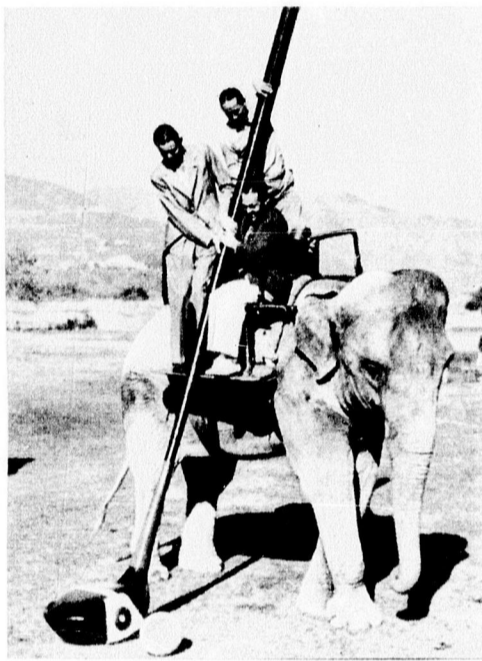
A német légvédelmi szövetség propaganda felvonulása.



Tigris-macskabarátság.



A „Deutschland” német hadihajó utban skóciai látogatásra.



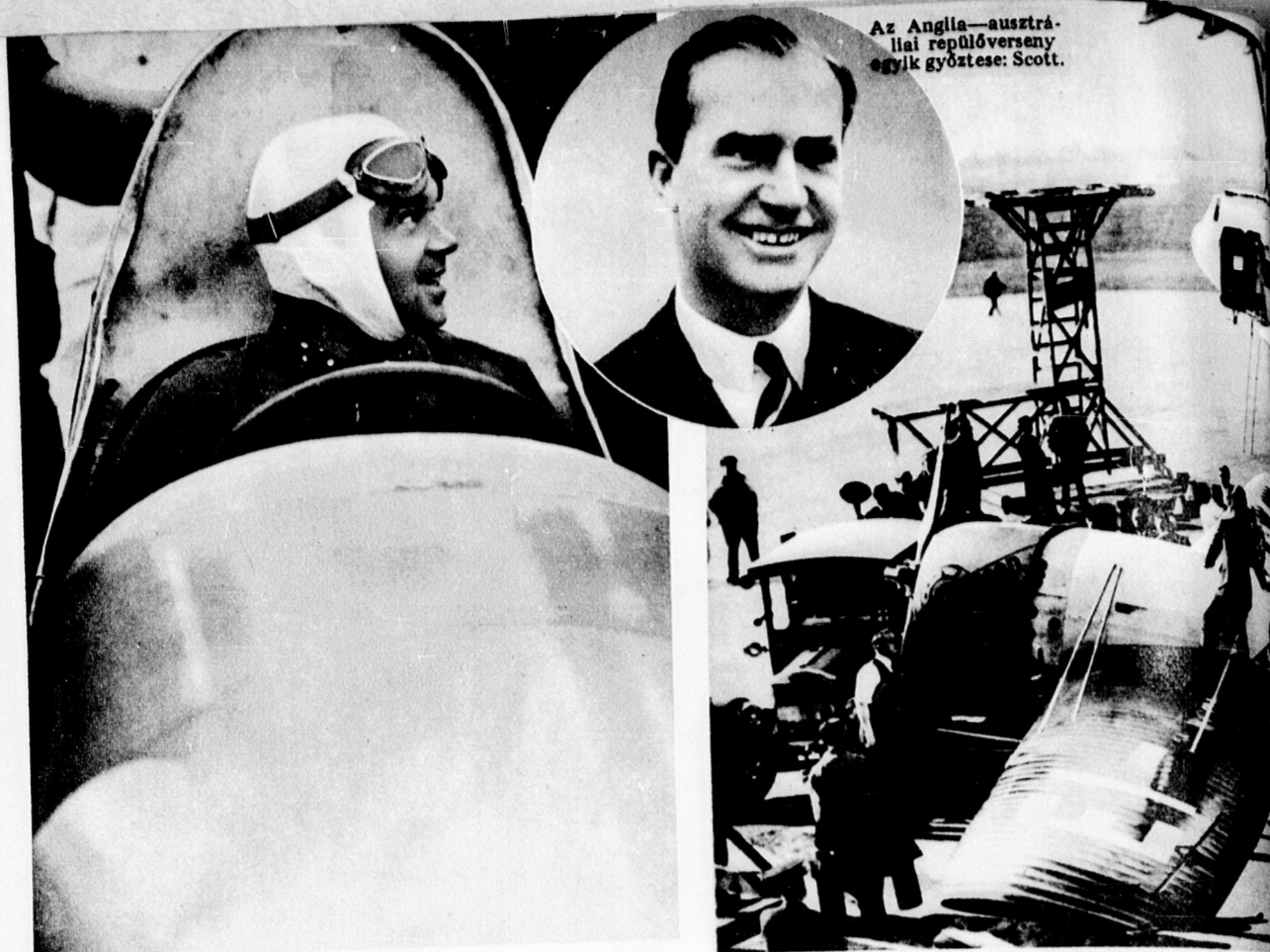
Pasadenában a közkezdvelt Yumbo elefántal nyitották meg a golfszezont.

er  
M

A  
nen  
hog  
lesz  
szer  
béke  
mi s  
Euró  
gme  
és m  
nek  
nak  
ben  
a bé  
kadt  
védé  
rend

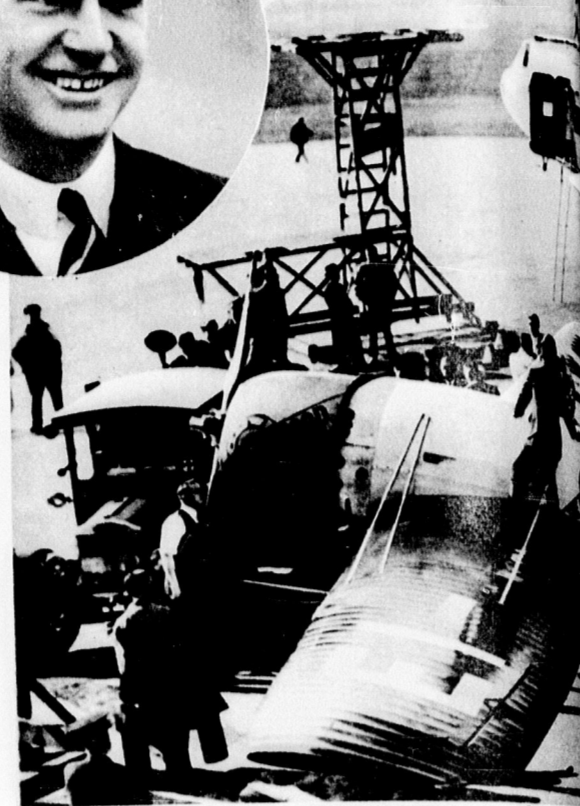
És  
ho  
cs;  
me  
rei  
all  
ho

El f  
ébre  
ism  
köle  
mag  
az id  
egy



Az Anglia—ausztráliai repülőverseny egyik győztese: Scott.

Caracciola a győni rekordpályán Mercedes—Benz kocsival új világrekordot állított fel.



Mildenhaleből a versenyző repülők indulása Ausztrália felé.

## REPÜLÉS MAG KÜRÜL

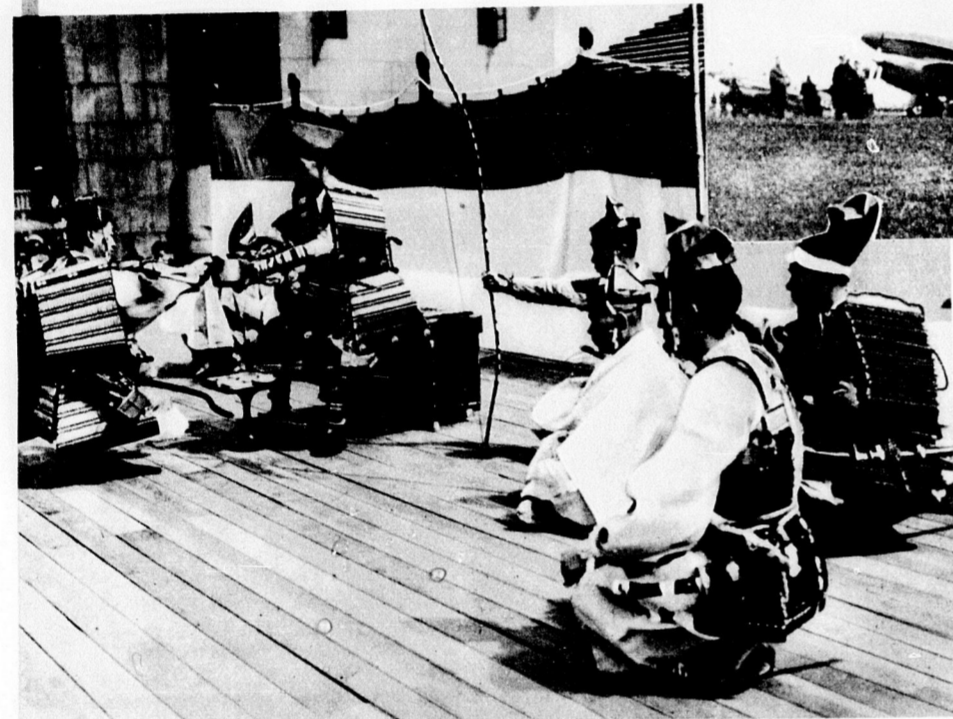


A győztes repülőgépet a győztes vezette. A másik vezető: Black.

Fritzmaurice fr repülőgépes Angliából elindul Ausztráliába versenyen kívül.



Horthy Miklós kormányzó és kísérete a győni rekordpályán.



Egy tokiói kiállításon bemutatták a régi japán harciesszkozet.



Kapusbravur a Feren...



...mérékőzéséről (1:1) (Pobuda felé.)



Oaklandban 12.000 néző előtt Bob Keller hajmeresztő halálugrása. — motorkerekpárral.

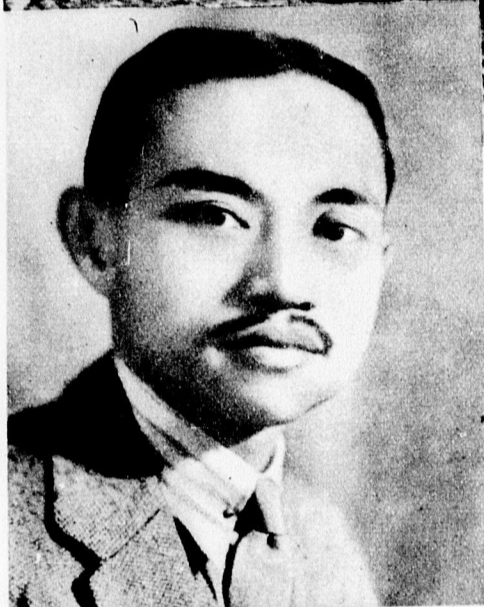
el-  
710  
ak  
5.  
30  
li-  
sz.  
11  
e-  
a  
12  
5-  
t-  
92  
al  
17  
F  
h

or  
M  
A  
nen  
hog  
lesz.  
szer  
beke  
ni s  
Eura  
ame  
és m  
nek.  
nak  
hon  
a bé  
kard  
védő  
rend  
Es  
ho  
es  
me  
re  
al  
ho  
El f  
ébre  
ism  
küle  
mag  
az id  
gy





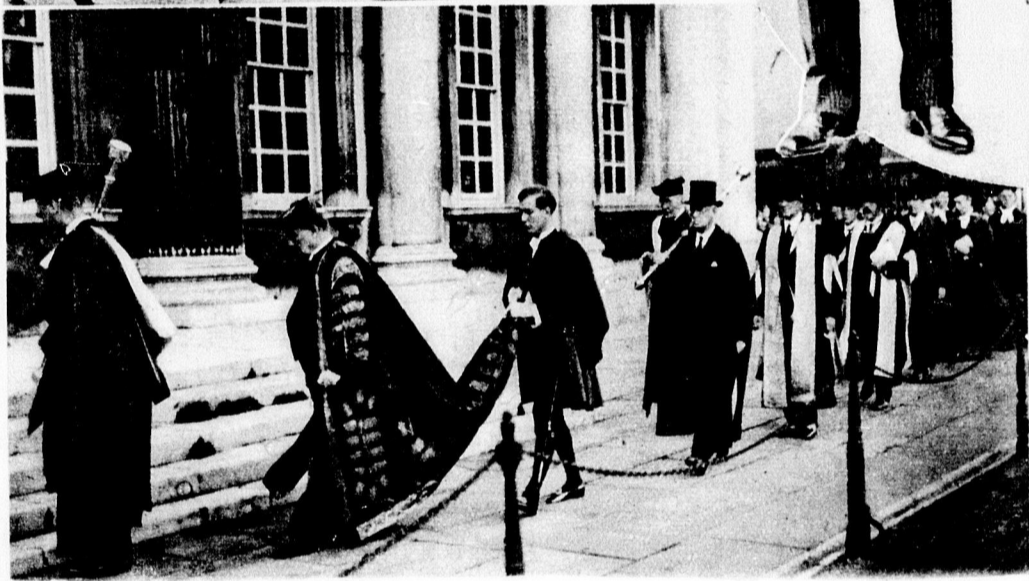
Az asturiai forradalom leverése után, spanyol katonák a foglyul ejtett kommunistákat a rögtönítélő bíróság elé kísérik.



A szlámi zavargások miatt, a Londonban tartózkodó Prajadhipok szlámi király távirattal közölte kormányával lemondását.



Az egész világ feszült érdeklődéssel kíséri a most megkezdődött angol-japán flottatárgyalásokat. A japánok megbízottja: Yamamoto é. lentengernagy és Natsudaira londoni japán követ.



A cambridgei egyetemi könyvtár megnyitó ünnepélye. Előhalad díszes talárban Stanley Baldwin, volt angol miniszterelnök, az egyetem kancellárja.

el-  
710  
rak  
15.  
730  
li-  
sz.  
11  
ve-  
a  
12  
ő-  
zt-  
92  
ni  
07  
F  
és



# A Debreceni Városi Dalegylet története.

Amikor a török szultán tapsolt a debreceni dalosoknak. — A Debreceni Városi Dalegylet rakta le a gróf Tisza István tudományegyetem első alapkövét.

A Debreceni Városi Dalárda 1933-ban ünnepelte fennállásának 70-ik évfordulóját. Ennek a jubileumi ünnepségnek kultúrtörténeli jelentősége van és bizonyosra vesszük, hogy ez az ünnep is külön fejezetet fog kapni a magyar dal történetében. A kecskeméti dalárda után a Debreceni Városi Dalárda az ország legrégebb, leggazdagabb múltú dalos egyesítés, mely nagy szerepet játszott az alföldi metropolis életében.

Az egykorú följegyzések szerint a Debreceni Városi Dalegylet 1863. október 18-án — egy évvel a Budai Dalárda megalakulása előtt — tartotta első ülését „dalárda egyesület” címen. A debreceni dalkultusz népszerűségére jellemző, hogy a megalakuláskor 107 működő és pártoló tagja volt a dalegyletnek, mely Komlóssy Imrét választotta első elnökéül. A bemutatkozás 1864. januárjában történt meg nagy sikerrel a zenede hangversenyén.

Az első lépéseket őszinte lelkesedéssel fogadta a közönség s az általános rekonszeny növelte az önbizalmat és elősegítette a fejlődést. A dalegylet híre túlnő a város határain és 1865-ben Pest vármegye zenedei bizottságának meghívására a debreceni dalosok nagy tetszés mellett vesznek részt a pesti zenede negyedszázados jubileumi hangversenyén, míg 1866-ban a Budai Dalárda zászlóavatási ünnepélyén szerepel a dalegylet. Sajnos, ennek a kirándulásnak szép emlékére egy sötét árnyék vetődik. A dalegylet első karnagya, Gáspár Ferenc a fővárosban dühöngő kolera-járvány áldozata lett. Pozícióját előbb Zivuska Józseffel, majd véglegesen Rozorszky Agostonnal töltötték be. Rozorszky zenésítette meg 1867-ben a dalegylet jeligéjét, melynek költői szövegét Illésy György írta.

A kiegyezés évében, 1867. augusztus 11-én az aradi országos dalosversenyen szerepelnek a debreceni dalosok. A dalegylet ekkor választotta jelvényül a piros szallagot az aradi ütközetben elesett debreceni vöröspántlikás honvédek emlékére. Ezt a jelvényt 1921-ben nemzetiszínű szallag rátétellel módosították.

A hatvanas években a Városi Dalegylet már országos viszonylatban is tényező lett. Ennek kell tulajdonítanunk, hogy az országos dalosünnepélyt 1868-ban Debrecenben tartották meg 57 dalárda részvételével.

Még ebben az évben érkezik meg az amerikai Baltimore város meghívása, melyben egy nagyszabású hangversenyen való szereplésre kéri fel a debreceni dalosokat. Anyagi okok miatt azonban ez a kirándulás elmarad.

A zászlóavatási ünnepély 1870. augusztus 7-én folyt le az egész város közönségének lelkesedése meillett. Ez az év azért is fontos a dalegylet történetében, mert 1870. év végén a debreceni zenegylettel társult s a »Dal- és zenegylet« nevet vette fel s a budapesti országos dalosversenyen a második díjat nyerte. A két és múlva megrendezett nagyváradi dal- és zenéünnepélyen a debreceni dalosok újabb sikert aratnak, melyet betetőz az 1886-iki kolozsvári országos dalosverseny eredménye, amikor a dalegylet elvitte az első díjat. Az azt követő időkben, 1884-ben, Miskolcon, 1886-ban Bácsban szerepel a debreceni dalegylet az országos dalosversenyeken s mindkét alkalommal megnyeri az első díjat.

A következő években számos hangversenykörutat tett az országban, a nemzetiségek által lakott területeken propaganda-hangversenyeket tartott s nagy szolgálatokat tett az egyetemes magyarságnak.

A Debreceni Városi Dalegylet történetében külön fejezetet foglal el az 1890-iki esztendő. Ez év szeptember 12-én látogatott el Debrecenbe I. Ferenc József király, akinek tiszteletére a dalegylet több más helybeli dalárda bevonásával szerenádót adott. Ekkor adták elő a Torday Gábor dalegyleti tag által szerzett »Király-himnusz«-t. A király meleg elismerésben részesítette a kiváló dalegyletet, mely már 1886-ban külön vált a zenedétől és felvette a Debreceni Dalegylet nevet.

Hasonlóan jelentős dátum a dalegylet történetében az 1892-iki évszám. Ebben az évben a »Debreceni Ellenőr« című lap felvetette azt a kérdést, hogy milyen kötetekben emeljen maradandó emléket Debrecen városa a milleniumra. Erre a kérdésre a dalegylet választmánya azzal válaszolt, hogy felvetette a Kollégiumnak egyetemmé való kibővítése gondolatát. E gondolat megvalósítására a későbbi években számos hangversenyt rendezett. Az elgondolás azóta valósággá vált, de ma már kevesen tudják, hogy a nagy-



A Városi Dalegylet tagjai. (Néhány évvel ezelőtti felvétel.)

szerű debreceni egyetem első téglaútját tulajdonképpen a Debreceni Városi Dalegylet rakta le.

Az 1900-as években egyébként a dalegylet híre már a határokon túlra is elterjedt és számos külföldi városból érkeztek meghívások. A debreceni dalosok Belgrádban a királyi udvarban, Konstancában, Lembergben és Bukarestben hangversenyeztek nagy sikerrel. Konstantinápolyban 1898-ban a török szultán vendége volt a dalegylet, mely olyan tetszést aratott, hogy a török szultán elismerése jeléül a dalegylet vezetőségét és a kiválóbb működő tagokat rendjellel tüntette ki. A konstantinápolyi szereplés alkalmával Mácsai Sándor, a dalegylet akkori országos hírű karnagya különösen nagy kitüntetésben részesült a szultántól.

A Debreceni Városi Dalegylet 1894-ben Fiumében, 1896-ban Budapesten, 1906-ban Debrecenben és 1907-ben a Tiszavidéken tartott országos dalosversenyeken nagy sikerrel szerepelt és csaknem minden alkalommal első díjat nyert. Az új század első éveiben a lengyel, a belgrádi és a finn dalos egyesületek közreműködésével több kitűnő hangversenyt rendezett Debrecenben a dalegylet, mely érdemeinek és eredményes kulturmunkásságának elismerésül a világháború előtt a várostól tiszteletet kapott a dalegylet székházának felépítése céljára.

A dalegylet ebben az időben már olyan kultúrtenyésztő lett, hogy 1913-ban a törvényhatósági bizottság egyhangúan hozzájárul ahhoz, hogy a *Debreceni Városi Dal Egylet* nevet felvegye. A dalegylet az egész város részvételével 1914. február 8-án ünnepelte meg fennállásának félszázados jubileumát.

A megzóság után rövid időre háttérbe szorult Debrecenben a dalos élet, de 1915. februárjában a dalegylet már nagysikerű hangversenyt rendezett a Vöröskereszt és a Vöröskereszt egyesületek javára. A kommunizmus alatt száműzött volt a magyar dal és az

oláh megszállás sem kedvezett a dalkultúrának. 1920-ban azonban ismét felesendül a debreceni dalosok ajkán a magyar ének s mikor 1923-ban a Városi Dalegylet elérkezett fennállásának 60. évfordulójához, ez a jubileumi ünnepség ünnepe volt egész Debrecennek.

A következő évben súlyos veszteség érte a dalegyletet. Országos hírű kiváló karnagya, Mácsai Sándor 1924. szeptember 15-én elhunyt. Utódjául a kitűnő Forrai Istvánt választották meg, aki nemcsak mint dirigens, de mint zeneköltő is szép sikereket aratott. Ezekben az időkben a város reprezentatív dalos egyesülete Sopronban, majd Szegeden indult az országos dalosversenyek királydíjas csoportjában s értékes helyezést ért el.

Uj lapot érdemel a híres dalegylet történetében az 1929-iki év, amikor a XXI. országos dalosversenyre eszónka hazánk minden részéből 11 ezer dalos jött Debrecenbe. Június 28–30. napjain az egész ország figyelme a híres alföldi metropolis felé irányult, ahol a dalkultúra jegyében minden magyar szív testvéri szeretetben dobogott össze. Ezt a csodálatosan szép és impozáns hangversenyt a Debreceni Városi Dalegylet vezetősége és működő gárdája készítette elő s rendezte meg a Szövetséggel együtt. A rendező bizottság élén maga dr. Vásáry István polgármester, a dalegylet elnöke állott, aki ünnepi megnyitó beszédében felejthetetlen szavakkal cesetelte a magyar dal hódító szépségét. A hatalmas rendezői gárda minden tagja hívatása magaslátán állott, de különösen ki kell emelni Balla Bertalan dr. városi tanácsnok, dalegyleti alelnök, Csapó László tb. városi tanácsnok, a dalegylet akkori főtitkárának és az azóta elhunyt Than Gyula főszerkesztő nevét, akik szinte emberfeletti munkát végeztek a dalosverseny sikere érdekében.

Az elmúlt években a válságos idő ellenére is élen maradt a Debreceni Városi Dalegylet 1933-ban méltó keretek között ünnepelte meg fennállásának 70-ik jubileumát. Itthon és más városokban számos hangversenyen vett részt s mindenütt dícsőséget szerzett a debreceni dalkultúrának.

A 71 éves Debreceni Városi Dalegylet a nehéz viszonyok ellenére is fiatalos frissességgel és ifjú lelkesedéssel halad tovább a maga útján. Bizonyosra vesszük, hogy ez az út újabb dícsőségekhez vezet. Garancia erre a dalegylet pompás anyaga, a zseniális tehetségű karnagy és az egész tisztikar, mely a következő:

Díszelnökök: Márk Endre udvari tanácsos, ny. polgármester, dr. Magoss György felsőházi tag, ny. polgármester.

Elnök: dr. Vásáry István polgármester.

Társelnökök: dr. Miszli Károly tiszti főügyész, dr. Balla Bertalan városi tanácsnok.

Tiszteletbeli elnök: dr. Tóth Aurél ny. kúriai bíró.

Ügyvezető elnök: Dózsa György nyomdai igazgató.

Alelnökök: Csapó László tb. tanácsnok, Govrik Miklós, dr. Ruzska István ügyvéd és Vargha Béla.

Ügyész: Reke Gusztáv városi tiszti ügyész.

Főtitkár: dr. Ratkóczy János, Titkár: Ónodi Szücs Béla. Helyettes titkár: Szánthó Zoltán. Jegyzők: Czeglédy Mihály és Papp Sándor. Pénztárnokok: Nagy Dezső és Nagy Lajos. Gazdák: Hamza József és Csávás István. Ellenőr: Debreczeni Károly. Zászló-tartó: Dóczy Béla. Szallagartatók: Cseke Zoltán és Kubinyi Sándor. Igazgató: dr. Baranyi János. Karigazgató: Forrai István. Helyettes karnagyok: Orosz István, Katona Béla, Seszták Sándor és Zöld Géza. Számvizsgálók: Biczó Gyula és Kovács Mihály.



Forrai István,  
a Debreceni Városi Dalegylet karnagya.

# Az „Arany Bika“ egy hete.

Változatos téli programot valósít meg az »Arany Bika«.

Az őszi idény színes, mozgalmas képet varázsol az Arany Bika éttermeibe és kávéházába. Ezekben a világvárosi nivójú helyiségekben estéről-estére finom, hiszkret hangulat uralkodik. A modern Debrecent az Arany Bika nélkül el sem lehet képzelni, mint ahogy a „Bika“ hatalmas épülete Debrecen főterének valóban nagyvárosi jelleget ad.



Szombat este az Üvegteremben.

A régi debreceniek emlékezhetnek arra, hogy még impozánsabb kiképzést óhajtottak adni az Arany Bika helyiségeknek eredetileg az épület tervezői, azonban a közbejött háború megakadályozta a grandiózus tervek teljes keresztülvételét. Az Arany Bika Részvénytársaság igazgatósága, élén Löbl vezérigazgatóval, mindent elkövet, hogy a helyiségeket az igényeknek megfelelőleg rendezze be és alakítsa át. Az őszi közeledtével többrendbeli előnyös változást hajtott végre a kávéházon és az éttermen, hogy mentől modernebb, kedvesebb éttermi és kávéházi helyiségek álljanak a közönség rendelkezésére. De ezen túlmenően még bizonyos szisztematikus rendszerbe is foglalta mindazt, amit az Arany Bika nyújt a közönségnek. Egy hét változatos programját állapította meg.

Munkatársunknak alkalma volt beszélgetni vitéz Fehér Istvánnal, az Arany Bika R.T. igazgatójával, aki ismertette azt a programot,



Pillanatképfelvétel a Fehérszalomból.

amellyel az igazgatóság a jövőben a közönség szórakozási igényeit igyekszik szolgálni. Ennek az elgondolásnak jegyében rendezték meg az elmúlt vasárnap a kitenően sikerült dívat-bemutatót, amelynek közönségét a Lőrinczi-Barabás jazz-trió szórakoztatta zeneszámokkal. Ennek keretében tánc is volt s a vendégek a késő hajnali órákig maradtak együtt. Ennek az estének sikere adta meg az impulzust ahhoz, hogy minden vasárnap rendszeresítsék az *öltői teákat*. Az első ilyen táncos egybekötött délutánt a legközelebbi vasárnap rendezik meg.

Aztán az iránt érdeklődött munkatársunk, hogy a hét többi napjain milyen szórakozási lehetőségeket nyújt az Arany Bika?

— A tél folyamán tervbe vettük, hogy a *hétfő* és *keddi napokon* Magyarország számottevő előadóművészeit, énekesnőit és színészeit szólaltatjuk meg. Két hete Utry Annát, a rádióból közismert dalénekesnőt szerepeltettük, aki valóban meghódította Debrecen közönségét.

— *Szerdán*, mint általában a többi napokon is a kávéházban és az étteremben *Csóka Feri* cigányprimás és tíztagú cigányzenekara szórakoztatja a közönséget. Vannak olyanok, kik



Csóka Feri és zenekara.

már esküsznek Csóka Ferire, alig pár hetes szereplés után, mert nagy repertoárjával és művészi előadókészségével már megnyerte a tetszésüket. Ötletes megoldással a zenekar úgy van elhelyezve, hogy az előadott zeneszámok *úgy az üvegteremben, mint a kávéházban is élvezhetőek*.

*Csütörtökön* este a régi békevilág hangulatos estét elevenítik fel a *disznótóros vacsorák*, amelyek nemcsak a szokásos hurkát, kolbászt szolgálják fel, hanem megtalálhatók az összes házi disznóölések alkalmával készített disznótórkülönlegességek is.

*A halak napja péntek*. Ezen az estén az Arany Bika konyhája különösen kitesz magáért és mindenkinék a gusztusa szerint a legkülönfélébb halkülönlegességeket szolgálják fel.

Az Arany Bika »hetere« szombat teszi fel a koronát, amikor az Üvegteremben és Fehérszalomban Debrecen legjobb társasága ad egymásnak találkoztól és tölti az időt a legjobb hangulatban, igen sokszor a reggeli órákig. Szombat este tényleg is van.

Az Arany Bika igazgatósága a fenti nívós programhoz méltó új köntösbe burkolta úgy a kávéházat, mint az üvegtermet. Az üvegterem intím hangulata szerencsésen egyesíti magában a világvárosi nívót és az otthon melegségét. A fehér szalon ma már a szórakozni vágyó elit-közönség találkozó helye, ahol elsőrangú, világ-

városi nívójú zenekar mellett kellemesen töltésheti szórakozásra szánt idejét.

Es mindezek után az is elismerésreméltó, hogy az Arany Bika igazgatósága feltűnően olcsó árakban szabta meg az étterem árait. Az étlapokon szereplő ételek háromféle árban kaphatók és 50-60 filléres úgynevezett »filléres adagok« is vannak.

A fentiek szerint nem lehet esodálkozni azon, hogy az Arany Bika R.-T. éttermei, kávéháza Debrecen katonai, társadalmi, kulturális és kereskedő világának vezető tagjainak egyformán kedvence találkozó és szórakozó helye.

## Ahol egészségesen megoldották a földreformot

Nincs munkanélküliség és boldogul a nép.

Már több alkalommal beszélgettünk dr. Fazekas Jenővel, a kollegiumi Könyvtár tisztjével, aki közel egy esztendővel ezelőtt elészaki rokonainknál, hogy tanulmányait folytassa. Sok érdekes, értékes megfigyelést szerzett a fiatal debreceni tudós északi rokonainál s nem egy olyan dolgot is látott, mit igen üdvös volna nekünk is megvalósítani. Az alábbiakban ad számot társadalmi téren szerzett tapasztalatairól Fazekas Jenő:

— Azt nem lehet mondani, hogy Észtország teljesen egy fajtájú ország volna, mert hiszen ott is vannak kisebbségek, még pedig oroszok, németek, svéddek, lettek s még se panaszkodnak. Az természetes, hogy az észtországi oroszok nem vágnak vissza a mai szovjet rendszerű tanácsköztársasághoz, mert itt, az észteknél inkább megtalálják életük boldogulását.

*Mondhatom, hogy egy darab Oroszországot láttam Narva és Petseri városokban, ahol csak nem kivétel nélkül oroszok laknak.*

Narva valamikor Pétervár előretolt vára volt, főházzal, orosz kolostorával őrizi az egykori cári Oroszország múltját, levegőjét. Politikailag nem teherterhel Észtországra ez az orosz lakosság, mert az itt élő oroszok örülnek, hogy kívül estek a szovjeten. Élnék kulturális szabadságukkal és egyebet nem is akarnak.

*Sokan vannak egykori cári tisztek, nem egy olyan tábornok, akinek neve a világháború alatt sokat szerepelt s természetesen magas rangú egykori cári tisztviselők, akik út nyertek menekülést menekülésük után...*

— No és a szovjet propaganda?

— Csodálatosan, itt alig észlelhető valamelyes orosz propaganda a szovjet részéről. Sokkal inkább tapasztalhat az ember nyugati és távoli országokban bolsevik propagandát, mint itt.

*De érthető is, hiszen az itteni oroszok nemcsak hírből, de személyes kapcsolatuk és érintkezésük révén ismerik a szovjet »mennyországot«, nyomorát, éhezést, hiszen ott élnék a határon és egykori rokonságukkal, orosz testvéreikkel sűrűn érintkezhetnek. Kommunista propagandáról egyébként se lehet ott szó, ahol a kisbirtokosság alkotja az ország zömét, mint Észtországban is láttam.*

Annak idején az orosz uralom alatt Észtország igen nagy része latifundium volt és közel kétszáz család

kezén volt ez az ezer nagybirtok, mely ma már nincs meg. A nép 65 százaléka földtelen, szegény volt.

*Aztán jött a felszabadulás és Észtország párhuzalán, az egész Európában egyeduralkodó földreformmal megoldotta az agrárkérdést.*

Lefoglalta az összes nagybirtokot maga az állam és radikális megoldással földhöz juttatta a népet.

*A latifundiumokat, nemesi birtokokat, a bankok kezén levő földeket elvették és ebből a birtokkomplexumból negyvenzer husz-harmincholtos kisbirtokot csináltak és ezáltal ugyanennyi paraszt családot juttattak kereselthez, kenyérhez, élethez.*

A kisbirtokosoknak harmincszázaléka teleptés, így ezt a nagy problémát is egy csapásra megoldották. Így teremtettek az állam számára egy erős gazdasági társadalmi réteget s az agrár jellegű tényekkel is meg-alapozták.

*Ma Észtországban kétszázholdon felüli birtok nincs és a legtöbb a 10-20 holdas kisbirtok s ötven holdon felül csupán a földbirtok 2 százaléka van.*

Ez a mód és eljárás véglegesen befagyasztotta az orosz kommunista propaganda terjeszkedési lehetőségét. Ellenben igen erős gazdasági kapcsolatot tart fenn az észteknél a szovjet, sok anyagiálatot vásárol pl. élel-gazdálkól s hogy mennyire jelentős ez a vásárlás mutatja az:

*hogy a határ mentén állandó jellegű állatmegfigyelő állomásokat tart fenn a szovjet saját tisztviselőkkel és állatorvosokkal, akik minden vásárolt állatot alaposan, két heti vizsgálati időnek vetnek alá...*

— És milyen a viszony a két ország között kölönben?

— Mondhatnám, hogy jó. A határok csendesek, incidens egyáltalán nincs, a vonatok rendszeres közlekednek. Tallin és Moszkva között rendes gyorsvonat-közlekedés van. Az orosz vasúti kocsik tiszták, rendesek, másodosztályon párnázottak, mint akármelyik burzsuj államban s vasutasaik intelligensek és csupán a vasúti kocsin díszelő ciril írásos Leningrad-Moszkva elnevezés emlékezteti az embert arra, hogy szovjet vonatot lát.

— Aztán még egy érdekességet tapasztaltam Észtországban, amit eddig csak a trianoni Magyarorszá-

, el.

710

rak

15.

730

li.

sz.

711

ve.

a

12

50-

zt-

92

ni

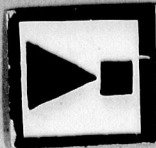
07

■

F

és

■



ujjhegyen lépett ki a kunyhóból. Utját az erdő felé vette, nem törődött a kecskéivel senki. Álma beteljesült, az erdő sűrűjéből fájdalmas sírás hallatszott. A hang után jött egy gyönyörű leányra bukkant, aki nagy sírás között panaszkolt el árvaságát, hollyongását.

Ne sírj te jó leány, imádságod meghallgatta a jó Isten. Engem küldött érted, hogy légy anyja az én árva két gyermekemnek.

A leány követte, bár félve lépett be a kunyhóba, hová éppen akkor lövette be a nap arany sugarát a két kis alvó testvér mosolygó arcára, aminek fényétől felnyílt a ragyogó szempár. Ibinkó! Csöpike! Én gyönyörűségek, nem leszek már árvák. Itt van az anyátok, akit a jó Isten küldött nektek. Eleinte félve fordították el arcaikat előtől, de amikor a jóillatú báránnyus gőze megcsapta orrocskájukat — kezdtek bizalmasnak lenni az új manához. S mintha a boldogság visszatért volna a bogárhátú kis kunyhóba. De csak pár évig tartott. Egy reggel nyugtalan álom után a páztor kedvellenül vette pásztorbotját kezébe, hogy nyáját a távolabb eső hegy lankáira terelje, még fel sem ért a hegyre, nyája elszédült, valami lódobogásra lettek figyelmesek a nyáját vezető öreg kecskék és szerte szédültek a hegyoldal sűrű bokrai között. Bizonyára a nyájamra törnek a rablók — gondolta a már-már kétségbeesett pásztor s mire szénézett — Állj! kiáltással támadt reá a lada vezére. Csak a gyermekeimnek kegyelmezz uram... s egy golyó ajkára fagyasztotta a többi szót. Élettelenül terült el a göröngyös hegyoldalon. Csak a két kis kecske, nit a kisleányok kaptak karácsonyi ajándékul édesapjuktól, futottak a kunyhóba s reszketve bujtak a gyermekek ölbe.

A leány rosszat sejtve kiment az útra megnézni a legelésző nyáját, de nem látta sehol. Kezével tölesért csinált a szájához, hogy a hangja jobban feljuthasson a hegyre, de bizony felelet nem jött onnan még este sem.

Másnap reggel a két kis lányt elküldte apjuk keresésére, kezükbe adva a kis kecskéket is és amikor ellétek a szeme elől vissza ment a kunyhóba, össze szedte ruháit, elment — Isten tudja merre, hová...

Ibinkó és Csöpike megcsókoltva elhúzódtak egymástól és két különböző irányba indultak apjuk keresésére. A kis kecskék egy darabig vígan ugrándozva követtek a kis gazdasszonyukat, de egyszer az éhség elvette erejüket és elpusztultak.

Most már egyedül hollyongott a két kis árva egymástól távol a havasokban, a sok könny fényesre mosta sápadt arcukat... S a könny nint egy kiapadhatatlan ferrás utánok folyva patakocskák lett, kővelve kanyargós medrével az apát kereső leánykák nyomát; míg egyszer csak össze találkoztak. Atölelve egymást szoroson, hogy többet el ne válhassanak egymástól, még keservesebb sírással folytatták útjukat. Belátva a hosszú és küzdelmes út után, hogy életük céltalan; apjukat többé fel nem leltek. Egy gondolatlan tekintetnek hátra, hogy búcsút intsenek szülőföldjük felé a messze kékelő máramarosi havasok felé... Csodálattal telt meg szívük a nyomukba kanyargó könnypaták láttára.

— Látod Ibinkóm, — szólott síró hangján Csöpike, — a könnyünk milyen tiszta...

— Tiszta, Tiszta, — suttogta elhaló hangon Ibinkó. — Óh te kanyargó Tiszta, légy áldására a magyar nemzetnek! Fehér szalagos kezével megragadta a fekete szalagos kezét és bele vetették magukat a Dunába.

Igy született meg a Tiszta a fehér és fekete ágból a Máramarosi Havasokban a magyar földön és ott is halt meg magyar földön...

Ezért nevezik a Tiszát a legmagyarabb folyónak.

Vercsené Főző Erzsébet.

## A vackor

Gyermekkoromban (emlékeztem) eszemem volt a *fentike*; ó, hogy szerette kkorájában izét-mázát a *lentike*.

Mi lenne, hogyha újra szednék erdő mélyén jó pár literet? — Elindultam; adjon szavamnak kis olvasóm is im hitelt.

Vittem magammal egy kis zsákot s mert az erdőn bőven terem, roppant hamar megtelt vackorral, hisz lelőhelyét ismerem.

Vígan kocogott haza *lentik*, vitte magával boldogan; volt köze, ami még érelen, de puha is volt, komolyan.

Ágyam alatt állott a *fentik*, hová puhulni tételt, került-fordult egyet a *lentik* s egy-egy marokkal vételett.

Meg-megnyomkodtam: puhult szépen és szedtem-eltem szaporán;

ha nem tévedek: másfél literet zabáltam estig be — talán.

Majd ágyba bujtam... Juj, a gyomrom! Jaj, hogy esikar, jaj, jajajaj... A feleségem megkérdezte: »Ó, drága férjem, mi a baj?«

És másnap reggel, hogy ébredtem, hasam épp mint egy kődarab... Erőlködöm, de a fájdalom csak megmarad... Jaj, megmarad...

Rang.

## Most légy okos Demokos!

Melyik kalapon van a legtöbb lyuk?

százhatszáz

Mikor esznek a négerok legkevesebbet?

februárban

Melyik órának nincs rugója?

az uraké

Milyen kőből van a legtöbb a Dunán mélyén?

nedvesből

Lyuk mellett lyuk, mégis tart, — mi az?

lánc

Ki rosszabb egy rossz fiúnál?

keze

Igen hosszú, igen karcsú, néha hegyes, máskor tompa, kisebb lesz minden nap, — mi az?

szerszám

## A nyul és a kutya

Nyulat lőtt a vadász. A vadászkutya legott futni kezdett, hogy az elcsúszott nyulat gazdájának vigye. Amikor a kutya a nyulhoz ért, ez még élt és bánatosan pislogott vérbeborult szemével. A kutya valahogy megsajnálta a nyulat. Elvégre rokonok volnánk: ő is négylábú állat. Szemrehányóan odaszólt a nyulhoz: — Miért nem vigyáztál jobban egy kicsit? Látod, most akárhogy is sajnállak, meg kell fogjalak és a gazdámhoz kell vigyelek téged...

— Sohse sajnálj engem — szól haldekolva a nyul — mi nyulak, hősök módjára esünk el, golyótól találva... De titeket, hirtvány kutyákat legjobban esetben a kutyasintér szokott lebunkóznia!

Igy szólt a nyul és kiadta párát.

13

é  
M  
é  
né  
hog  
lesz  
sze  
bék  
mi  
Ez  
am  
és j  
nek  
na  
ber  
a b  
ka  
ved  
ren

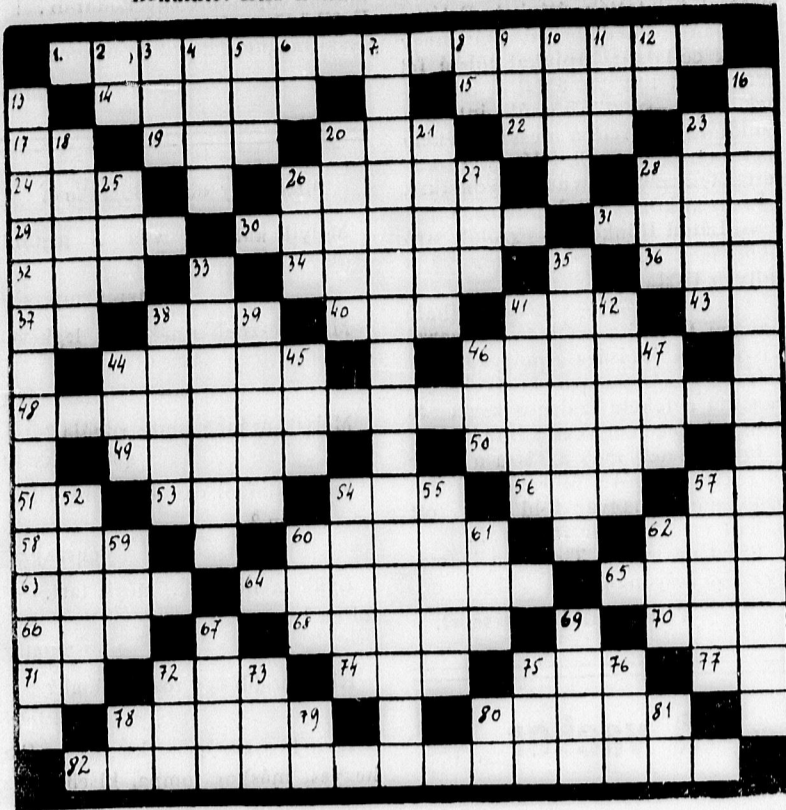
E  
h  
et  
n  
r  
a  
h

El  
ébr  
ism  
köl  
ma  
az  
egy

# Rejtvenyek

## 7. sz. Keresztrejtvény.

Beküldte: Kiss Zoltán VI. o. t. reálisk. tanuló.



**Vízszintes sorok:** 1. A nóta is megemlékezik róluk. 14. Szín. 15. Az, aki utál. 17. Állat. 19. Állathang (ékezzettel). 20. Mindenkinek volt. 22. Basa is volt. 23. Kérdőnévmás. 24. Gyulladás. 26. „Esdekel” régies alakja. 28. Fémek elem. 29. Borairól híres város. 30. Névelővel: nagyon szegény. 31. Nem ad. 32. Hosszmértékegység. 34. Tóth Kálmán egyik híres költeménye. 36. A Tisza mellékfolyója. 37. Összetett betű. 38. Ékezzettel: félnek tőle. 40. Helyhatározószó. 41. Kérdőnévmás többesben. 43. Nem mi. 44. Felsőbíró. 46. Ajánl. 48. Sokan meglekintették Pesten (zárt betűk: n, k, z, r). 49. Hasonlít a szitához. 50. Az irigy kívánja a másik... 51. Kötőszó. 53. Örökös lakás. 54. Idom. 56. Biztatás. 57. Betű fonetikusan. 58. Szaglós szerv. 60. Apostol volt. 62.

Létezik. 63. Kötőszó. 64. Ezen arattott diadalt Hunyadi János Nándorfehérvárnál. 65. Határozó. 66. Neki van. 68. Inog is, fél is. Szaglós szerv. 71. E nélkül nincs semmi. 72. Ébred. 74. Ékezzettel: jólét is. 75. Női név becézve. Ugyanazon magánhangzók. 78. Parcella. 80. Ügynök. 82. Üzletekben tanuló.

**Függőleges sorok:** 2. Állat. 3. Fordított ital. 4. Szorító. 5. Férfi név. 6. Paripa. 7. Négy honfoglaláskori vezér. 8. A 6. népiesen. 9. Kisközség Baranya megyében. 10. Helyhatározószó. 11. Mutatószó (fordítva). 12. Azonos magánhangzók. 13. Alföldi dombvidék. 16. Magyarország utolsó nádora volt. 18. A kötél ígéje. 20. Két szó: I. régi, II. Becézett férfi név. 21. Az Árpád ház utolsó tag-

ját így is hívták. 23. Társadalmi osztály idegen szóval. 25. Ilyen város is van. 26. Szántógép. 27. Debreceni uszógyelet. 28. Itáliai város. 33. Ázsiai birodalom. 35. Ilyen az elhagyott. 38. Ilyen tea is van. 39. Kérdőszó (utolsó betűi keverve). 41. Kér. 42. Ilyen a hurka. 44. Városrész röviden. 45. Dunántúli község. 46. Kérdőszó többesben. 47. Néz. 52. E, R, E, I, K. 54. Kérni elsőszemélyben. 55. A torok néha ez... 57. Afrikai város. 59. Azonos mássalhangzók. 60. Az ügyvéd szereti. 61. Földdarab. 62. V, M, O. 67. Megtelt. 69. Ékezzettel: határozószó. 72. Ismert rövidítés. 73. Ige is, főnév is. 75. Női név becézve. 76. A, Z, O. 78. Személyes névmás. 79. Ugyanazon mássalhangzók. 80. Járda. 81. Fém.

### A 6. sz. keresztrejtvény megfejtése a következő:

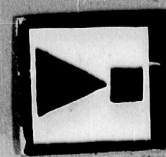
**Vízszintes sorok:** 1. A szüreti vakáció. 48. Szabadtéri előadás. 82. Egy fiatal írónak.

**Függőleges sorok:** 7. Indiai birodalom. 13. Hangversenyzenekar. 16. Fülléres vonatok.

Az 5. sz. keresztrejtvényt 321-en fejtették meg. Sorshuzás útján a következők kaptak jutalmat:

- 1. Szőke Emma (VII. gimn. tan.) 2 könyvet.
- 2. Hajdu Miklós (Kölesei u. 14.) 2 könyvet.

A jutalmakat hétfőn vagy kedden este 7 és 8 óra között a „Debrecen” szerkesztőségében kell átvenni.



el-  
710  
rak  
15.  
730  
li-  
sz.  
711  
ve-  
a  
712  
56-  
zt-  
792  
mi  
'07  
F  
és

# LUDAS MATYI

## Nevető mult

### Krunyola



AZ ÚJ MINDENES.

— Osztán, nagysága kérem, mosást, főzést, parkettvikszolást, ablakpuccolást, asztali kiszolgálást nem vállalom.

— De hát lelke, akkor miért lett minden?

— Mer' az így sokkalta kényelmesebb, mint nagyságának lenni.



IRODALOM.

— Ön a tollával keresi a kenyerét? Talán írót?

— Nem én. Csak kölesönkérő leveleket szoktam írni a barátaimhoz.

A háboru előtt kellenes uri fiukból álló társaság verődött össze, kiket minden körben szívesen láttak, mert hiszen minden kitélt belőlük: az egyik kitünően zongorázott, a másik hegedült, a harmadik nagy kártyaszakértő volt, a negyedik kellemesen dalolt s így tovább, abban azonban mindegyik egyezett, valódi művészei voltak a táncnak, no meg a mulatásnak is.

Volt azonban közöttük egy, aki véletlenül többet tanult, mint a többi s ez aztán, ha a fiuk magukban voltak, mindig élvezhetetlenné tette a társalgást. miután vitalkozó természettel verte meg az Ég s így a legesendesebb és jámborabb beszélgetést is egy negyedóra múlva már hangos vitává tette.

A fiuk aztán megúvva a sok vitástélyt, elhatározták, hogy szép esendően, feltűnés nélkül, valahogy kiugratják a társaságukból s ezt a kiugratandó azon természetére alapították, hogy semmire sem mondotta volna: nem tudom, — hanem mindenre azt: jobban tudom, jobban ismerem.

Ebédutánként mindig egyiköjük-nél gyűltek össze kaláberezni s itt történt az összeesküvés.

Egy szép délután azt mondja a doyen:

— Tudjátok fiuk, megunhattuk már az örökös kalábert, játszunk inkább krunyolát. Ismered ugyebár? — fordult a kiugratandó barátunkhoz.

— Óh igen, sokat játszottam Baranyában, kár hogy ez a szép játék kezd kimmenni a divatból.

Pedig abszolúte nem tudott róla, sőt az elnevezést is most hallotta először.

— Na akkor üljünk le.

— Leültek, — már előre meg volt beszélve a dolog, mit csinálnak: kiugratandó barátunk meg azt remélte, hogy kártyázás közben majd csak rá jön a játék nyitjára s így mégsem főzik őt le, hogy van olyan dolog is a világon, amit ő nem tud.

Osztás előtt megkérdezik: Koronás vagy forintos alapon játszunk?

— Természetesen forintos alapon,

másként az egész játéknak nincs ize, — hangzik a válasz.

Beteszik a forintokat s osztanak, az első kihívja a zöld ászot, a hátulsó beüti a tők kilenceccel s kiáltja:

— Krunyola, — azzal behuzza a kasszát.

Ujabb osztás, újabb kihívás, most a piros ászot ütök le barátunk előtt a mak tizzel „krunyola“ kiáltással s megint más huzza be a kasszát.

Barátunk csak néz, de semmit észre nem vesz s midőn a hatodik forintot is elkrunyolázták tőle, mondja:

— Tudjátok mit, térjünk át a kaláberre, ebbe a krunyolába, bármilyen szép játék is, de mindig nagy pechem van.

A társaság nem akarta feltűnővé tenni a dolgot, áttért a kaláberre s egyben belenyugodtak a változathatatlanságba, ettől a fiutól megszabadulni nem lehet, ezzel élni és halni kell.

Dr. Borsy Imre.



EZ IS VÁLASZ.

— És mit szolt a völegényed, mikor megvallottad neki, hogy nincs hozományod?

Nem tudom. Azóta még nem látani.

## RANY LEKSZIKONJA

**NIMFÁK** a görög hitrege alsóbbrendű lényei s elvesztették a fejüket Görögthon legényei.  
**NIRVANA.** Legfőbb boldogság, ha a lét megszűnik: nemesak adó, de finánc is örökre eltűnik.  
**NON OLET.** Biz szaga nincsen rútul szerzett pénznek; de hogy figyelik a szagát, csak képére néznek.

## Arisztid és Tasziló

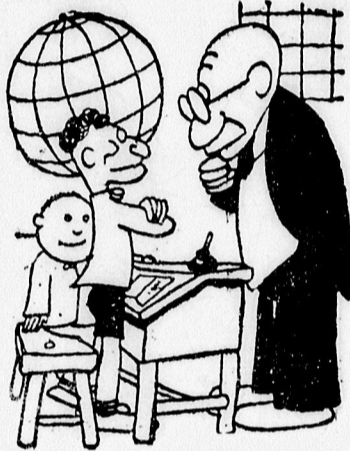
Arisztid azt mondja Taszilónak a klubban:

— Jaj, de jó, hogy itt vagy kéchélek, egy szívességet szechetnék tőled kéchni, kéchélek.

— Mi legyen az, kéchélek?  
— Emlékszem, kéchélek, hogy amikökh együtt jáchtunk iskolába, te tudtál a legjobban fejből kivonni, kéchélek. Még mindig olyan jól tudsz kivonni, kéchélek?

— Igen, kéchélek.  
— Akköh légy szíves, kéchélek és mondd meg, mennyi 38 meg 37, kéchélek.

Tasziló beállít a tengerhajózási vállalat irodájába és így szól:  
— Kéchék egy elsőosztályú hajójegyet Newyochkból Hambuchgba.  
— Hamburgból Newyorkba szóló odautazási jegye már van uraságodnak? — kérdi a tisztviselő.  
— Nincs, — feleli Tasziló — de tudja, kéchéns, hallottam, hogy Amechikába nem échdemes kimenni, hát mindjácht visszautazok.



### ÜZLETI SZELLEM.

— Ha te tartozol tíz pengővel és csak kilenc pengőd van: mi az?  
— Az a legkedvezőbb alkalom, hogy esődöt kérjek magam ellen.

## Pesta

Öklönnyi gyerek volt.  
Soha ki nem dögölt.  
Hetyke, nagy léptekkel,  
Fütyszóval, énekekkel  
Hajtotta az ökröt.

Anyja elbecézte,  
Apja elhíázta. —  
Mikor odaértem  
Házuk előtt éppen.  
A nagyapja várta.

„Adj Isten nagyapám!”  
Kialtott a kölyök.  
Aztán kis vártatva,  
Mint néha nagyapja,  
Épp akkorát pökött.

K. I. P.

## Csak egy mosolyt

CÉLTUDATOSAN.

— Óh, Emmike, én annyira szeretem magát, hogy azt ki sem tudom szavakkal fejezni. Az igazi szerelem néma.

— Téved. Az igazi szerelem beszél a mamával.

STILSZERÜEN.

— Kérek egy legyezőt!  
— Milyent parancsol, asszonyom?  
— Olyasvalamit, ami az arcomhoz illik.  
— Akkor tessék talán ez a szép kézfestésű.

FIATALKORUAK BIRÓSÁGA.

Bíró: Látod, fiú, mikor azt a ruhát elloptad, meg sem gondoltad, hogy mingyárt észreveszik.

Gyerek: Bizony, bíró úr, ha majd megnövök, mindig a köpönyegem alá fogom dugni.

ORVOSI RENDELETRE.

— Mi jutott eszedbe Egon, szalmaszálon keresztül iszod a konyakot?

— Tudod kérlek, az orvos nagyon rámparancsolt, hogy távolartsam magamtól az alkoholt, amennyire csak lehetséges.

SZÜLŐI GONDOK.

— Olyan nagy bajban vagyunk a fiunkkal. Az apja azt akarja, hogy kereskedő legyen, én inkább tudományos pályára adnám, ő pedig a fejébe vette, hogy színész lesz!...

— Hány éves?  
— Négy.

## GYÖNGÉDEN.

Szobalány: A nagyságos úr rosszul lett ma éjzaka.

Urnö: Különös, nem is hallottam, hogy hazajött.

Szobalány: Nem is jött haza. A rendőrségről telefonáltak.

PÁRBAJ ELŐTT.

— Az ellenfél a kardhoz ragaszkodik.

— Rendben van. Akkor én a magam részéről a pisztolyt választom.



JÓ PRAXIS.

— Hogyan van az, doktor úr, hogy ön mindig hozzájut a pénzhez?

— Onnan, hogy és csak anyókat kezelek. Ha főlgyógyulnak fizet a lányuk; ha meghalnak, fizet a vejük.

## Heti vigjátékok

Írta: Parvus.

1. KIS KALEIDOSZKOP.

Sok ember, mint kaleidoszkop ezerfélélt mutat s hogy jellemét megismerjük, nem találni utat.

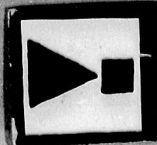
2. MAI LEÁNYKÉRÉS.

— Jöjjön el Mancsi esküvőmre...  
— Kit akar elvenni?  
— Kit? Természetesen magát...  
— Jó. Ott fogok lenni.

3. KIS FILMRENDEZÉS.

Egy filmrendezőnél a betűő váratlan zajt csapott... s a rendező, hogy felébredve látta az alakot, dühösen reám ordított:  
— Mars azonnal vissza, ilyen kosztümben nem lehetsz csak egy rossz statisztá.

Felelős szerkesztő: Pálty József. — A Tiszántúli Köny- és Lapkiadó Részvénytársaság kiadása.



Saskairtás lángszórákkal,  
a délafrikai Natalban.



## MEZŐGAZDASÁG

### Rovarkártétel az őszi vetésekben

A bagolypille hernyója, amelyet népiesen porkukacnak, vagy sárkukacnak szoktak nevezni, nemcsak nyár folyamán, vagy tavasszal végzi mérhetetlen kártételét, hanem ilyenkor ősszel is az őszi vetésekben sokszor tömegesen je-



A vetési bagolypille hernyója által megta-  
madott területen csak itt-ott maradt meg  
a sárgarépa.

lentkezik és a gyökérnyaknál el-  
rágja a föld alatt a fiatal növény-  
zetet. Előfordul, hogy éjjel a zöld  
növényrészekből is fogyaszt a  
hernyó és ilyenkor, ha pl. arzén  
permetlével (Arzola-Darsin) per-  
metezték a vetéseket, a porkukac  
elpusztítható. Ez az eljárás azon-  
ban csak kivételesen vezet ered-  
ményre, biztosabb az arzénmérge-  
ket csalétekre, pl. krumpliszele-  
tekre elhelyezni és ezeket a ve-  
szélyeztetett területekre kirakni.  
Éjjel aztán a porkukac elfo-  
gyasztja ezt és elpusztul. A csal-  
étekre Arzola vagy Darsin mérég  
helyett lótetű-Arvalin is kiszórható,  
melynek hatása rendkívül gyors.

Az őszi vetésekben mutatkozó  
csócsároló-futrinka rágási kártétele  
Arzola vagy Darsin permetezéssel  
biztosan megszüntethető.



A vetési bagolypille  
hernyója a hagymát  
is tönkretérja.



Vetési bagolypille  
hernyója.



### KRAUSZ-MOSKOVITS EGYESÜLT IPARTELEPEK R.-T.

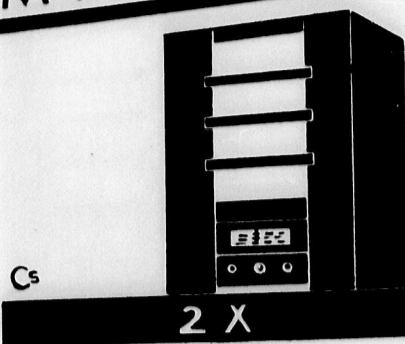
„EGMA“ védjegyű likőr-, rum-,  
konyak, Vermouth és gyümölcs-  
pálinka különlegességei kitűnőek.



KAPHATÓK MINDEN JOBB  
CSEMEGEÜZLETBEN

er  
M  
A  
nen  
hog  
lesz  
szer  
bék  
mi s  
Eur  
ame  
és n  
nek  
nak  
ben  
a bé  
kad  
ved  
renc  
és  
ho  
es  
m  
re  
al  
ho  
El f  
ébr  
ism  
köle  
mag  
az i  
egy

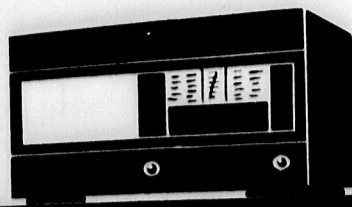
MINDEN IGÉNYT KIELÉGÍT A



Cs

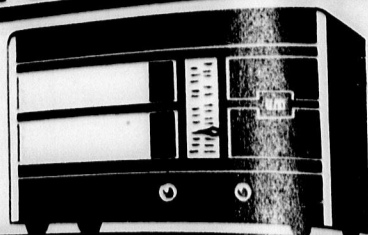
2 X

Nagyteljesítményű 2+1 esőves váltóáramú készülék megvilágított állomáskálával.



SUPER X

Legmodernebb superheterodyn kapcsolású Európa-vevő készülék, rövid-, közép- és hosszú hullámkörzetre.



SUPER 35

A legtökéletesebb superszelektív 5+1 esőves rádiókészülék. Tartalmaz minden újítást és eredményt, amelyet a rádiótechnika a mai napig elért.

## Standard SIKERSOROZAT



### SZERETI A GYERMEKÉT?

#### A saját háztartása részére tartott tehénnel

okvetlen etessen naponta 30 gramm Pekk-et, mert behizonyosodott tudományos megállapítások folytán, hogy ezáltal nemcsak a tehén egészségi állapota javul és súlya gyarapszik, hanem a Pekk-ben lévő vitaminok átmennek a tehéntejbe.

#### Ha ilyen tejet itat gyermekével,

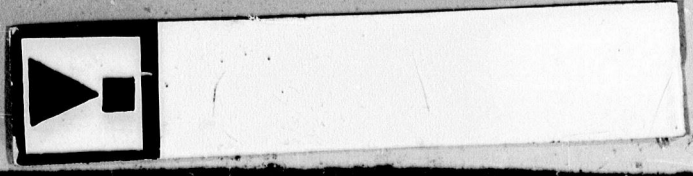
ezen természetes anyaggal eléri, hogy gyermeke erős csontozatú, ellenálló lesz és fejlődése szemmel láthatólag javulni fog.

#### A PEKK-et minden szaküzlet tartja

(Fotó Paramount)

Díjmentes tájékoztatót küld: CHINOIN-gyár, Ujpest.

Nyomatott a Tolnai Nyomdai Műintézet és Kiadóvállalat r.-t. Budapest, melynyomó körforgógépein.



710  
711  
712  
713  
714  
715  
716  
717  
718  
719  
720  
721  
722  
723  
724  
725  
726  
727  
728  
729  
730